Folha 1





Protocolo:

16.637.474-0

Órgão Cadastro: UNESPAR/APC

Em: 03/06/2020 16:00

CPF Interessado 1: 878.403.759-87

Interessado 1: FRANCINI PERCINOTO POLISELI CORREA

Interessado 2:

Assunto: DOCUMENTACAO/INFORMACAO Cidade: APUCARANA / PR

Palavras-chave: AVALIACAO Nº/Ano Documento: 4/2020

Detalhamento: ALTERAÇÃO DO PROJETO PEDAGÓGICO DO CURSO DE LICENCIATURA EM LETRAS

INGLÊS

 Código TTD:
 Para informações acesse: www.eprotocolo.pr.gov.br/consultapublica



UNIVERSIDADE ESTADUAL DO PARANÁ – UNESPAR Campus Apucarana





MEMORANDO № 04/2020 – Coordenação de curso de Letras inglês- Apucarana

Apucarana, 21 de maio de 2020.

Ao **Prof. Dr. Marcos Dorigão** Diretor de Centro UNESPAR – Apucarana / CCHE Apucarana - Paraná

Assunto: Alteração do Projeto Pedagógico do Curso de Licenciatura em Letras Inglês

Considerando as análises dos docentes do Colegiado de Letras Inglês e discussões quanto ao desenvolvimento das disciplinas no curso ocorridas em reuniões de Colegiado e do NDE, apresentamos a seguir, propostas e justificativas para alteração dos seguintes itens no Projeto Pedagógico do curso:

1) Alteração da oferta semestral para oferta anual conservando das disciplinas abaixo elencadas conservando as mesmas cargas horárias:

- Teoria Literária (1 ano);
- Correntes da Crítica Literária (1o. ano);
- Literatura Britânica I e II (2o. ano)
- Literatura Americana I e II (3o. ano)
- Trabalho de pesquisa em LI (4o. ano);
- Desenvolvimento de TCC artigo científico/monografia (4o. ano)

Justificativa: No âmbito da Literatura, as alterações propostas e levadas a cabo visam permitir o trabalho com uma gama mais vasta de obras, haja vista que o contato do aluno com as referidas disciplinas passará a estender-se por mais um semestre. Do 1º ao 3º ano – nos quais estão presentes -, Teoria Literária, Correntes da Crítica Literária, Literatura Britânica I e II, e Literatura Americana I e II se configuravam como disciplinas semestrais, traço este que chegou a trazer impedimentos às propostas de leitura de um romance, por exemplo, dados os devidos tempo e dedicação necessários para as aferições parciais periódicas que o ato de leitura impõe. Passando a anuais, tal embaraço é automaticamente desfeito, por meio de uma alteração que pressupõe somente a concomitância entre as disciplinas no decorrer do ano, com a metade da carga horária semanal anterior. O quadro 1 a seguir resume e expõe, na prática, os traços das referidas cátedras antes e depois das modificações empreendidas:

1



UNIVERSIDADE ESTADUAL DO PARANÁ – UNESPAR Campus Apucarana





Quadro 1: Modo de oferta das disciplinas de literatura antes e depois das modificações:

A	Disabella	0.11. Assess	Antes	Depois	
Ano			Modo de oferta	Modo de oferta	
1º	Teoria Literária	60h/a	Semestral	Anual	
1º	Correntes da Crítica Literária	60h/a	Semestral	Anual	
2º	Literatura Britânica I	60h/a	Semestral	Anual	
20	Literatura Americana I	60h/a	Semestral	Anual	
30	Literatura Britânica II	60h/a	Semestral	Anual	
30	Literatura Americana II	60h/a	Semestral	Anual	

No âmbito das disciplinas de *Trabalho de pesquisa em LI* (4o. ano) e *Desenvolvimento de TCC – artigo científico/monografia* (4o. ano), houve um equívoco quando as disciplinas foram propostas para serem ofertadas semestralmente. Isto porque o desenvolvimento do artigo/monografia não é possível de ser realizado em apenas seis meses. O quadro 2 a seguir resume e expõe, na prática, os traços das referidas cátedras antes e depois das modificações empreendidas:

Quadro 2: Modo de oferta das disciplinas de pesquisa antes e depois das modificações:

Ano	Dissiplina	C.H. Anual	Antes	Depois	
Allo	Disciplina	C.H. Alluai	Modo de oferta	Modo de oferta	
4º	Trabalho de pesquisa em Ll	60h/a	Semestral	Anual	
4º	Desenvolvimento de TCC - artigo científico/monografia	60h/a	Semestral	Anual	

2) Alterações nas ementas das disciplinas de Oficina de oralidade em língua inglesa I, II e III e Oficina de leitura e produção textual em língua inglesa I, II e III.

Justificativa: Acrescentamos informações às ementas de Oficinas de oralidade e Oficinas de leitura e produção textual em língua inglesa uma vez que entendemos ser crucial, no trabalho com a língua, que o enfoque seja não somente em aspectos linguísticos discursivos mas também que seja garantido que os conteúdos a serem selecionados a partir das ementas não deixem de contemplar habilidades de socialização e de letramento. Além disso, acrescentamos que as disciplinas de Oficina de oralidade e de leitura e produção escrita em língua inglesa I, II e III não devem somente articular-se com as demais disciplinas de língua inglesa do curso, mas

2



UNIVERSIDADE ESTADUAL DO PARANÁ – UNESPAR Campus Apucarana





também deve considerar os saberes docentes necessários para ensinar o idioma ao público escolar com o qual os licenciandos estarão em contato, conforme o ano do curso em que se encontrarem. O quadro 3, a seguir resume e expõe, na prática, os traços das referidas cátedras antes e depois das modificações empreendidas:

Quadro 3: Ementas das disciplinas de Oficinas de Oralidade e Oficinas de leitura e produção escrita em língua inglesa antes e depois das modificações:

ANO	DISCIPLINA	ANTES	APÓS		
20	Oficina de oralidade em língua inglesa I	EMENTA: Desenvolvimento da língua inglesa, com ênfase na oralidade, voltado para a utilização de gêneros de esferas da vida social e acadêmica relacionados a histórias pessoais e coletivas, meio ambiente e natureza e indústria cultural. Conhecimentos correspondentes em fonética e fonologia. Articulação com as demais disciplinas de língua inglesa e com o uso de Tecnologias da Informação e Comunicação.	EMENTA: Desenvolvimento das habilidades de oralidade e produção oral em língua inglesa de gêneros das esferas da vida social e acadêmica relacionados a histórias pessoais e coletivas, meio ambiente e natureza e indústria cultural. Conhecimentos correspondentes em fonética e fonologia. Ênfase na produção oral englobando habilidades linguístico-discursivas, de socialização e de letramento. Articulação com as demais disciplinas de língua inglesa e interlocuções com os saberes docentes no ensino do idioma no contexto escolar como um todo. Uso de Tecnologias da Informação e Comunicação em práticas docentes.		
20	Oficina de leitura e produção textual em língua inglesa I	EMENTA: Desenvolvimento da língua inglesa, com ênfase na leitura e produção escrita voltado para a utilização de gêneros de esferas da vida social e acadêmica relacionados a histórias pessoais e coletivas, meio ambiente e natureza e indústria cultural. Articulação com as demais disciplinas de língua inglesa e com o uso de Tecnologias da Informação e Comunicação.	EMENTA: Desenvolvimento das habilidades de leitura e produção escrita em língua inglesa de gêneros das esferas da vida social e acadêmica relacionados à histórias pessoais e coletivas, meio ambiente e natureza e indústria cultural. Ênfase na produção escrita englobando habilidades linguístico- discursivas, de socialização e de letramento. Articulação com as demais disciplinas de língua inglesa e interlocuções com os saberes docentes do idioma no contexto escolar como um todo. Uso de Tecnologias da Informação e Comunicação em práticas docentes.		



UNIVERSIDADE ESTADUAL DO PARANÁ – UNESPAR Campus Apucarana





30	Oficina de oralidade em língua inglesa II	EMENTA: Desenvolvimento da língua inglesa, com ênfase na oralidade, voltado para a utilização de gêneros de esferas da vida social e acadêmica relacionados a diversidade cultural mundo digital e direitos humanos. Conhecimentos correspondentes em fonética e fonologia. Articulação com as demais disciplinas de língua inglesa e com o uso de Tecnologias da Informação e Comunicação.	EMENTA: Desenvolvimento das habilidades de oralidade e produção oral em língua inglesa de gêneros das esferas da vida social e acadêmica relacionados à diversidade cultural, mundo digital e direitos humanos. Conhecimentos correspondentes em fonética e fonologia. Ênfase na produção oral englobando habilidades linguístico-discursivas, de socialização e de letramento. Articulação com as demais disciplinas de língua inglesa e interlocuções com os saberes docentes no ensino do idioma no Ensino Fundamental II. Uso de Tecnologias da Informação e Comunicação em práticas docentes.
30	Oficina de leitura e produção textual em língua inglesa II	EMENTA: Desenvolvimento da língua inglesa, com ênfase na leitura e produção escrita, voltado para a utilização de gêneros das esferas da vida social e acadêmica relacionados a diversidade cultural mundo digital e direitos humanos. Articulação com as demais disciplinas de língua inglesa e com o uso de Tecnologias da Informação e Comunicação.	EMENTA: Desenvolvimento das habilidades de leitura e produção escrita em língua inglesa de gêneros das esferas da vida social e acadêmica relacionados à diversidade cultural mundo digital e direitos humanos. Ênfase na produção escrita englobando habilidades linguístico-discursivas, de socialização e de letramento. Articulação com as demais disciplinas de língua inglesa e interlocuções com os saberes docentes no ensino do idioma no Ensino Fundamental II. Uso de Tecnologias da Informação e Comunicação em práticas docentes.



UNIVERSIDADE ESTADUAL DO PARANÁ – UNESPAR Campus Apucarana





40	Oficina de oralidade em língua inglesa III	EMENTA: Desenvolvimento da língua inglesa, com ênfase na oralidade, voltado para a utilização de gêneros de esferas da vida social e acadêmica relacionados a ciência e tecnologia, sociedade de consumo, trabalho e lazer. Conhecimentos correspondentes em fonética e fonologia. Articulação com as demais disciplinas de língua inglesa e com o uso de Tecnologias da Informação e Comunicação.	EMENTA: Desenvolvimento das habilidades de oralidade e produção oral em língua inglesa de gêneros das esferas da vida social e acadêmica relacionados à ciência e tecnologia, sociedade de consumo, trabalho e lazer. Conhecimentos correspondentes em fonética e fonologia. Ênfase na produção oral englobando habilidades linguístico-discursivas, de socialização e de letramento. Articulação com as demais disciplinas de língua inglesa e interlocuções com os saberes docentes no ensino do idioma no Ensino Médio. Uso de Tecnologias da Informação e Comunicação em práticas docentes.
40	Oficina de leitura e produção textual em língua inglesa III	EMENTA: Desenvolvimento da língua inglesa, com ênfase na leitura e produção escrita, voltado para a utilização de gêneros das esferas da vida social e acadêmica relacionados a ciência e tecnologia, sociedade de consumo, trabalho e lazer. Articulação com as demais disciplinas de língua inglesa e com o uso de Tecnologias da Informação e Comunicação.	EMENTA: Desenvolvimento das habilidades de leitura e produção escrita em língua inglesa de gêneros das esferas da vida social e acadêmica relacionados à ciência e tecnologia, sociedade de consumo, trabalho e lazer. Ênfase na produção escrita englobando habilidades linguístico-discursivas, de socialização e de letramento. Articulação com as demais disciplinas de língua inglesa e interlocuções com os saberes docentes no ensino do idioma no Ensino Médio. Uso de Tecnologias da Informação e Comunicação em práticas docentes.

3) Exclusão da disciplina de Legislação e políticas educacionais e linguísticas (2° ano) e distribuição de tópicos de sua ementa nas disciplinas de Linguística Aplicada (2° ano), Práticas introdutórias em projetos integradores extensionistas (2° ano) e Linguística Aplicada: metodologia de ensino e aprendizagem de LI I (3° ano) e II (4° ano).

Justificativa: A finalidade de (re)adequações no PCC, quanto às disciplinas supracitadas, se deve pelas seguintes justificativas:

i) As disciplinas de Legislação e Políticas Educacionais e Linguísticas, Linguística Aplicada e ensino e aprendizagem de língua inglesa, Práticas introdutórias em projetos integradores extensionistas, Linguística Aplicada: metodologia de ensino e aprendizagem de LI I e Linguística Aplicada: metodologia de ensino e aprendizagem

5



UNIVERSIDADE ESTADUAL DO PARANÁ – UNESPAR Campus Apucarana





de LI II pertencem ao quadro comum de formação pedagógica do curso de Letras Inglês. Portanto, são componentes curriculares de caráter pedagógico na formação de professores e dialogam entre si.

- ii) As legislações e políticas educacionais e linguísticas em âmbito mundial, nacional e regional, precisam estar situadas nos contextos da formação de professores de língua inglesa, dentro do campo da Linguística Aplicada. Dada essa necessidade, fazse necessária a transposição dos conteúdos contemplados na disciplina pedagógica de Legislação e Políticas Educacionais e Linguísticas, ministrada no 2º ano do curso de Letras Inglês, por meio das demais disciplinas, também de formação pedagógica, considerando-se as especificidades de cada uma, conforme é apresentado no Quadro 3, abaixo.
- iii) Os professores encarregados das disciplinas Linguística Aplicada e ensino e aprendizagem de língua inglesa, Práticas introdutórias em projetos integradores extensionistas, Linguística Aplicada: metodologia de ensino e aprendizagem de LI I e Linguística Aplicada: metodologia de ensino e aprendizagem de LI II são docentes pertencentes ao quadro efetivo da Unespar e com formação teórica e metodológica, tanto em nível de graduação como em pós-graduações (Mestrado e Doutorado) na área de formação didático-pedagógica de professores de língua inglesa em formação inicial.
- iv) Dada a necessidade de transposição de alguns conteúdos da disciplina de Legislação e Políticas Educacionais e Linguísticas para a disciplina de Linguística Aplicada e ensino aprendizagem de língua inglesa, esta última precisou aumentar sua carga horária de 60 horas para 120 horas.

O quadro 4, a seguir resume e expõe, na prática, os traços das referidas cátedras antes e depois das modificações empreendidas.



da educação na

Constituição Federal de 1988 e a Lei de

Diretrizes e Bases da

Políticas de inclusão.

políticas linguísticas1.

Educação Nacional

(Lei 9394/96).

implicações de

Conceitos e

UNIVERSIDADE ESTADUAL DO PARANÁ – UNESPAR Campus Apucarana





Quadro 4: Transposição dos conteúdos pedagógicos comuns da disciplina de Legislação e Políticas Educacionais e Linguísticas para as disciplinas Linguística Aplicada e ensino e aprendizagem de língua inglesa, Práticas introdutórias em projetos integradores extensionistas, Linguística Aplicada: metodologia de ensino e aprendizagem de LI I e Linguística Aplicada: metodologia de ensino e aprendizagem de LI II.

Disciplina excluída	Inserção de itens da ementa da disciplina excluída em ementas de disciplinas da área pedagógica do curso	Adição de tópicos relacionados à políticas públicas de ensino de línguas no Brasil, necessários à formação didático-pedagógica do futuro professor de língua inglesa, os quais não vinham sendo contemplados na disciplina excluída de Legislação e Políticas Educacionais e linguísticas (2 ano)		
Legislação e	DISCIPLINAS:	DISCIPLINAS:		
políticas educacionais e linguísticas (2 ano)	Linguística aplicada e o ensino/aprendizagem de língua inglesa (2º ano) EMENTA: Ensino, aprendizagem e	Linguística Aplicada: metodologia de ensino e aprendizagem de LI I (3° ano)		
(CH: 60 horas) EMENTA: Políticas educacionais, legislação e suas implicações para a Organização da	formação de professores de língua inglesa. Tópicos de pesquisa em Linguística Aplicada. Políticas de inclusão no ensino de línguas estrangeiras. Conceitos e implicações de políticas linguísticas. Linguística Aplicada Crítica. Observação: Nesta disciplina houve o	EMENTA: Articulação teoria-prática- reflexão no desenvolvimento de saberes, habilidades, competências e atitudes em diferentes contextos de atuação do professor de língua inglesa. Métodos e abordagens de ensino de línguas estrangeiras. Documentos educacionais		
atividade escolar. Estudo da Organização da educação brasileira: dimensões históricas, políticas, sociais, econômicas e educacionais. Análise	acréscimo de referência na bibliografia básica para contemplar os itens inseridos na ementa, tais quais: GIMENEZ, T.; FERREIRA, A.; BASSO, R. A.; CRUVINEL, R. C. Policies for English language teacher education in Brazil today:	norteadores para ensino e aprendizagem de línguas estrangeiras modernas no Brasil². Produção de conhecimento através da interação com pares nos contextos acadêmico, formal e não-formal de ensino/aprendizagem. Interface com Práticas Docentes no Ensino Fundamental II e Estágio Curricular Supervisionado no		

PROFILE

Ensino Fundamental II.

Foram

ementa dessa disciplina, quais sejam:

Educação

Fundamental. SEED – PR, 2018.

Base

bibliografia básica, algumas referências que

norteiam os novos conteúdos inseridos na

Curricular, Ministério da Educação,

PARANÁ. Referencial Curricular do

Componentes Curriculares do Ensino

Nacional

inseridas,

Infantil

Comum

Observação:

BRASIL.

Paraná.

2018.

¹ As diferentes cores foram adotadas tanto na ementa da disciplina excluída quanto nas demais ementas para que seja possível visualizar facilmente em que disciplinas esses itens foram inseridos.

Preliminary remarks.

234, 2016

2013.

Issues in Teachers' Professional

Development, n. 18, v. 1, pp. 219-

LACOSTE, Y.; RAJAGOPALAN K.

(Orgs.). A Geopolítica do Inglês.

NICOLAIDES, C. et al. (Orgs.).

Política e políticas linguísticas.

Campinas, SP: Pontes Editores,

ORLANDI, E. P. (Org.). Política

linguística no Brasil. Campinas, SP:

São Paulo: Parábola, 2005.

Pontes Editores, 2007.

7

² As marcações em negrito foram adotadas para evidenciar os itens que foram incluídos nas ementas e que anteriormente não eram contemplados na disciplina excluída.



UNIVERSIDADE ESTADUAL DO PARANÁ – UNESPAR Campus Apucarana





Práticas introdutórias em projetos integradores extensionistas de língua inglesa e respectivas literaturas (2 ano)

EMENTA: Políticas educacionais. legislação e suas implicações para a Organização da atividade escolar. Estudo da Organização da educação brasileira: dimensões históricas, políticas, sociais, econômicas e educacionais. Análise da educação na Constituição Federal de 1988 e a Lei de Diretrizes e Bases da Educação Nacional (Lei 9394/96). História e extensionistas no Brasil. políticas Indissociabilidade Ensino-Pesquisa-Extensão. Interdisciplinaridade. Pesquisa-ação docente e cooperação. Elemento integrador de disciplinas (1º e 2º anos), estruturado com base em estudo conceitual em inter-relação com o ensino/aprendizagem de língua inglesa ou de literaturas de língua Desenvolvimento apresentação de projeto integrador em alinhamento com o Estágio Curricular Supervisionado: Gestão e Extensão.

Observação: Nesta disciplina houve o acréscimo de um título na bibliografia básica para contemplar os itens inseridos na ementa:

BRZEZINSKI, I. (Org.). LDB interpretada: diversos olhares se entrecruzam. 7. ed. São Paulo: Cortez, 2002.

PARANÁ. Currículo da Rede Estadual Paranaense. Referencial Curricular em Ação. Língua Inglesa. Ensino Fundamental. 2019.

Linguística Aplicada: metodologia de ensino e aprendizagem de LI II (4° ano)

EMENTA: Articulação da prática e da teoria no que concerne ao desenvolvimento de saberes, habilidades, competências e atitudes, tomando-se por base os diferentes contextos de atuação do professor de língua inglesa. Documentos educacionais norteadores para ensino e aprendizagem de línguas estrangeiras modernas no Brasil. Produção de conhecimento pelos alunos-professores através da interação com seus pares. Novos encaminhamentos para o ensino de LI no Ensino Médio. Interface com as disciplinas de Linguística Aplicada, Seminários Temáticos sobre Práticas Docentes II e Estágio Curricular Supervisionado em Língua Inglesa II para uma formação inicial que entrelace teoria, prática e reflexão.

Observação: Foram inseridas, na bibliografia básica, algumas referências que norteiam os novos conteúdos inseridos na ementa) dessa disciplina, quais sejam:

BRASIL. Base Nacional Comum Curricular, Ministério da Educação, 2018.

BRASIL. Orientações Curriculares Nacionais para o Ensino Médio. Ministério da Educação, 2006.

PARANÁ. Diretrizes Curriculares da Educação Básica: Língua Estrangeira Moderna. Secretaria de Estado da Educação. Superintendência de Educação. Departamento de Educação Básica. Curitiba: SEED, 2008.

Salientamos que ao excluir a disciplina de Legislação e políticas educacionais e linguísticas do 2 ano e diluir sua ementa em outras disciplinas pertencentes à dimensão pedagógica de formação, conforme exposto acima, também houve o remanejamento da carga horária desta para outras disciplinas. Ilustramos nos quadros 5 e 6, a seguir, como a grade curricular estava antes e após a alteração na grade curricular do 2 ano.



UNIVERSIDADE ESTADUAL DO PARANÁ – UNESPAR Campus Apucarana





Quadro 5: Grade curricular do 2 ano antes das modificações

			Carga Horária Pré-				Modo de
Cód.	Disciplina	Requisito (Cód.)	Teórica	PCC	Presencial	EAD	oferta
LITB I	Literatura britânica I	TLIT/CCLI	50	10	60	0	Semestral
LITA I	Literatura americana I	TLIT/CCLI	50	10	60	0	Semestral
OLIN I	Oficina de oralidade em língua inglesa I	PLET/ILIN	50	10	60	0	Anual
LLIN I	Oficina de leitura e produção textual em língua inglesa l	PLET/ILIN	50	10	60	0	Anual
PSIA	Psicologia da aprendizagem e do desenvolvimento na adolescência	-	60	0	60	0	Semestral
LALI	Linguística aplicada e ensino/aprendizagem de LI	FLIN/INLA	40	20	60	0	Anual
LEPE	Legislação e políticas educacionais	EDUC	<mark>60</mark>	0	<mark>60</mark>	0	Semestral
PEXT	Práticas introdutórias em projetos integradores extensionistas	1º ANO	80	40	120	0	Anual
	Optativas de FG		60	0	60	0	Anual
			500	100	600	o	
	Subtotal		600				
Estágio	curricular supervisionado	em língua i	nglesa: g	jestão	e extensão	(100h)	

Quadro 6: Grade curricular do 2 ano após as modificações

		2º A	NO				
	Disciplina	Pré-	Carga Horária				
Cód.		Requisito (Cód.)	Teórica	PCC	Presencial	EAD	Modo de oferta
LITB I	Literatura britânica I	TLIT/CCLI	50	10	60	0	Semestral
LITA I	Literatura americana I	TLIT/CCLI	50	10	60	0	Semestral
OLIN I	Oficina de oralidade em língua inglesa l	PLET/ILIN	50	10	60	0	Anual
LLIN I	Oficina de leitura e produção textual em língua inglesa l	PLET/ILIN	50	10	60	0	Anual
PSIA	Psicologia da aprendizagem e do desenvolvimento na adolescência		60	0	60	0	Semestral
LALI	Linguística aplicada e ensino/aprendizagem de Ll	FLIN/INLA	100	20	120	0	Anual
PEXT	Práticas introdutórias em projetos integradores extensionistas	1º ANO	80	40	120	0	Anual
	Optativas de FG		60	0	60	0	Anual
			500	100	600	0	
	Subtotal				600		

9



UNIVERSIDADE ESTADUAL DO PARANÁ – UNESPAR Campus Apucarana





Anexo a este memorando: i) a ata da reunião de colegiado com a aprovação das alterações propostas; ii) o projeto pedagógico do curso de Licenciatura de Letras Inglês já com a inserção das alterações propostas.

Estamos à disposição para quaisquer esclarecimentos.

Cordialmente,

Prof. Dra. Francini Percinoto Poliseli Corrêa Coordenadora do Curso de Letras Inglês

> Campus Apucarana da UNESPAR Apucarana - Paraná





 $\label{prop:commutation} \mbox{Documento: } \textbf{22demaio042020Memorando.pdf}.$

Assinado por: Francini Percinoto Poliseli Correa em 03/06/2020 19:45.

Inserido ao protocolo **16.637.474-0** por: **Francini Percinoto Poliseli Correa** em: 03/06/2020 16:01.



Documento assinado nos termos do art. 18 do Decreto Estadual 5389/2016.

GOVERNO DO ESTADO DO PARANÁ



SECRETARIA DA CIÊNCIA, TECNOLOGIA E ENSINO SUPERIOR UNIVERSIDADE ESTADUAL DO PARANÁ – UNESPAR Campus de Apucarana



PROJETO PEDAGÓGICO DO CURSO DE LETRAS INGLÊS E RESPECTIVAS LITERATURAS — Campus Apucarana



SUMÁRIO

O curso	3
Dimensão histórica	4
Legislação	6
Organização didático-pedagógica	8
1 Justificativa	8
2 Bases epistemológicas	9
2.1 Sociedade, educação e universidade	9
2.2 Concepção de língua	11
2.3 Concepção de literatura	13
2.4 Concepção de ensino / aprendizagem de língua adicional	15
3 Objetivos	18
3.1 Objetivo geral	18
3.2 Objetivos específicos	18
4 Metodologia de ensino e aprendizagem	20
4.1 Indissociabilidade entre pesquisa, ensino e extensão	20
4.2 Extensão universitária	24
4.3 Integração curricular	27
4.3.1 Prática como componente curricular	30
4.3.2 Estágio supervisionado (curricular e não curricular)	31
4.3.3 Trabalho de conclusão de curso	32
4.3.4 Atividade acadêmica complementar	32
4.3.5 Projetos integradores extensionistas	33
5 Dimensão avaliativa	34
5.1 Avaliações do corpo discente	35
5.2 Avaliações do corpo docente	35
5.3 Avaliações externas	36
Perfil do profissional – formação geral	37
1 Perfil do ingressante	37
2 Perfil do egresso	37
Estrutura curricular – currículo pleno	39
1 Desdobramento das áreas / matérias em disciplinas	39
2 Quadro síntese	41



Distribuição anual das disciplinas	43
Ementário das disciplinas e descrição das atividades	46
Disciplinas optativas de formação geral	61
Disciplinas optativas de formação específica	68
Corpo docente	73
Infraestrutura de apoio disponível	77
Bibliografia	79
ANEXOS	84
Anexo A – Regulamento de AAC	85
Anexo B – Regulamento de Estágio supervisionado obrigatório	90
Anexo C – Regulamento de Estágio supervisionado não obrigatório	100
Anexo D – Regulamento de TCC	109

3

O CURSO



1. IDENTIFICAÇÃO

CURSO	Licenciatura em Letras Inglês e respectivas literaturas				
ANO DE IMPLANTAÇÃO					
CAMPUS	Apucarana				
CENTRO DE ÁREA	Centro de Ciências Humanas e Educação				
CARGA HORÁRIA	Em horas/aula: 3.840 Em horas/relógio: 3.200				
HABILITAÇÃO	(X) Licenciatura	() Bacharelado			
REGIME DE OFERTA	 () Seriado anual com disciplinas anuais; () Seriado anual com disciplinas semestrais; (X) Seriado anual com disciplinas anuais e semestrais (misto). 				

2. TURNO DE FUNCIONAMENTO E VAGAS

	Número de vagas:
() Vespertino	Número de vagas:
(X) Noturno	Número de vagas: 20
() Integral	Número de vagas:
	() Matutino () Vespertino (X) Noturno () Integral



DIMENSÃO HISTÓRICA

A Universidade Estadual do Paraná – Unespar – é uma instituição de ensino superior pública e gratuita, com sede no Município de Paranavaí, criada pela Lei Estadual nº 13.283, de 25 de outubro de 2001, alterada pela Lei Estadual nº 13.385, de 21 de dezembro de 2001, Lei Estadual nº 15.300, de 28 de setembro de 2006 e pela Lei Estadual nº 17.590, de 12 de junho de 2013. Está vinculada à SETI – Secretaria de Estado da Ciência, da Tecnologia e Ensino Superior – onde tem assegurado orçamento próprio.

A IEES é a sétima universidade estadual pública instituída no Paraná, abrangendo os seguintes campi: Curitiba I, Curitiba II, Campo Mourão, Apucarana, Paranavaí, Paranaguá, União da Vitória e a Escola Superior de Segurança Pública da Academia Policial Militar de Guatupê, unidade especial, vinculada academicamente à Unespar, por força do Decreto Estadual 9.538, de 05 de dezembro de 2013.

Nos sete campi da Unespar, estudam 10.617 estudantes, matriculados em 67 cursos de graduação, sendo 29 cursos de Bacharelado e 37 de Licenciatura. Além de contar com estudantes dos municípios citados, também recebe estudantes de outras regiões do estado do Paraná e de outros estados da federação, consolidando-se como universidade pública estadual, de abrangência nacional. Além da graduação, a Unespar, hoje, em sua estrutura, conta com um Minter com a Universidade Federal da Bahia (UFBA) e dois Dinters com a Universidade Federal de São Carlos – UFSCar e Universidade Federal do Rio Grande do Sul (UFRGS). Também estão em funcionamento quatro Programas de Pós-Graduação stricto sensu em nível de Mestrado, devidamente aprovados pela CAPES, sendo um no *campus* de Paranavaí, dois no *campus* de Campo Mourão e um no *campus* de União da Vitória, em atenção às orientações do CEE, com a expectativa de criação de novos cursos de pósgraduação stricto sensu.

De acordo com o Relatório de Atividades Acadêmicas e administrativas do exercício de junho de 2015 a junho de 2016, apresentado ao Conselho Estadual de Educação – CEE para conhecimento das ações desenvolvidas pela Unespar no período 2015-2016 (referência mais atualizada, imediatamente anterior à submissão deste PPC), o quadro docente da IEES quanto a titulação e regime de trabalho está expresso na **Figura 1**.

A Unespar satisfaz referenciais de qualidade para ensino, extensão e pesquisa em nível superior e tem como missão gerar e difundir conhecimento científico, artístico-cultural, tecnológico e a inovação, nas diferentes áreas do saber, para a promoção da cidadania, da democracia, da diversidade cultural e do desenvolvimento humano e sustentável, em nível local e regional.



A história dos cursos de Letras da Unespar, semelhante às outras universidades públicas do estado, transcende a várias décadas, encontrando suas raízes nas antigas e quase sempre nominadas de Faculdades de Filosofia, Ciências e Letras. No caso da Unespar, sua primeira raiz está na Faculdade de Filosofia de Paranaguá, hoje *campus* de Paranaguá, com início de funcionamento datado de 03/02/1960. Os cursos de Letras Neolatinas e Neogermânicas desta faculdade foram autorizados pelo Decreto-lei nº 47.667, de 19/01/60. Atualmente, o *campus* oferece licenciaturas em Letras Português e suas respectivas Literaturas e Letras Português-Inglês e respectivas Literaturas.

A segunda raiz dos cursos de Letras da Unespar está no curso de Letras Português-Inglês do *campus* de União da Vitória (FAFIUV), criado como licenciatura curta, em 1966, autorizado pela Lei Estadual nº 5320, de 10/05/66, e transformado em Licenciatura Plena pelo Decreto Estadual nº 21692, de 27/04/70. Foi reconhecido pelo Decreto Federal nº 74750, de 23 de outubro de 1974. Atualmente o *campus* oferta Letras Português-Inglês e Português-Espanhol. Quase que concomitantemente ao curso antes mencionado surge no estado o curso de Letras da FAFIPA, hoje *campus* de Paranavaí, aprovado pelo Conselho Estadual de Educação pelo Parecer 1/66, de 07 de janeiro de 1966, como licenciatura curta. Em 1971, foi reconhecido e autorizado pelo MEC como licenciatura plena em Português-Inglês e respectivas literaturas.

O curso de Letras do *Campus* de Campo Mourão, antes *Facilcam*, depois Fecilcam, é um pouco mais recente na cronologia iniciada acima. Teve início em 03/06/1974, como licenciatura curta, com reconhecimento acontecido em 14/10/76, por meio do Decreto Federal nº. 78.579/76. Em 1983, por meio da Portaria n. 70-MEC de 17/02/83, passou a funcionar como licenciatura plena, com as habilitações em Português - Inglês e respectivas literaturas. Foi estadualizada em 1987.

Finalmente, os Cursos de Letras da Unespar, *Campus* de Apucarana, os mais novos na história desta universidade, surgiram como licenciaturas únicas em Português, Inglês e Espanhol e respectivas literaturas (CES/CEE Nº 21/12). Contrariando as raízes históricas e tradicionais antes mencionadas, estes cursos têm suas origens na Faculdade de Ciências Econômicas, antes FECEA, agora *campus* de Apucarana. Criados a partir de uma reorientação de vagas dos cursos de bacharelado, as licenciaturas se apresentam como diferencial desta universidade para fazer o enfrentamento aos grandes desafios que se nos apresentam na contemporaneidade.



LEGISLAÇÃO

✓ DE CRIAÇÃO E AUTORIZAÇÃO DO CURSO (Decreto, Resoluções SETI, COU, Parecer CEE);

Parecer CES/CEE nº 21/12 – Decreto n°5241 de 13 de julho de 2012.

✓ DE RECONHECIMENTO DO CURSO (Decreto, Portaria, Resoluções SETI, Parecer CEE);

Parecer CES/CEE nº 05/17 - Decreto n°6859 de 10 de maio de 2017.

- ✓ BÁSICA (Diretriz Curricular Nacional do curso e resoluções afins).
 - Parecer CNE/CP nº 28/01, que estabelece a duração e a carga horária dos cursos de Formação de Professores da Educação Básica, em nível superior, curso de licenciatura, de graduação plena;
 - Parecer CNE/CP nº 9/01, que institui as Diretrizes Curriculares Nacionais, para a Formação de Professores da Educação Básica, em nível superior, curso de licenciatura, de graduação plena;
 - Parecer CNE/CP nº 27/01, que dá nova redação ao item 3.6, alínea c, do Parecer CNE/CP nº 9/01, que dispõe sobre as Diretrizes Curriculares Nacionais, para a Formação de Professores da Educação Básica, em nível superior, curso de licenciatura, de graduação plena;
 - Parecer CNE/CP nº 109/02, que esclarece a aplicação da Resolução de carga horária para os cursos de Formação de Professores;
 - Resolução CNE/CP nº 2/02, que institui a duração e a carga horária dos cursos de Formação de Professores da Educação Básica em nível superior;
 - Resolução CNE/CP nº 1/02, que institui as Diretrizes Curriculares Nacionais para a Formação de Professores da Educação Básica, em nível superior, curso de licenciatura, de graduação plena;
 - Parecer CNE/CES nº 1.363/01, que trata da aprovação das Diretrizes Curriculares Nacionais do curso de Letras.
 - Resolução CNE/CP nº 2, de 19 de fevereiro de 2002, que institui a duração e a carga horária dos cursos de licenciatura, de graduação plena, de formação de professores da Educação Básica em nível superior.
 - Resolução CNE/CES nº 18, de 13 de março de 2002, que estabelece as Diretrizes Curriculares para os cursos de Letras.



- Decreto-Lei n° 2.494, de 10/2/1998, que regulamenta o Art. 80 da LDB (Lei n.º 9.394/96).
- Resolução CNE/CES nº 3, de 03 de julho de 2007, que dispões sobre procedimentos a serem adotados quanto ao conceito de hora-aula e dá outras providências.
- Parecer CES/CEE nº 23/11, de 07 de abril de 2011, que trata da oferta da disciplina de Língua Brasileira de Sinais – Libras.
- Resolução CNE/CP nº 002/2015, que define as Diretrizes Curriculares Nacionais para a formação inicial em nível superior (cursos de licenciatura, cursos de formação pedagógica para graduados e cursos de segunda licenciatura) e para a formação continuada.



ORGANIZAÇÃO DIDÁTICO-PEDAGÓGICA

1. JUSTIFICATIVA

O curso de Letras Inglês do *campus* de Apucarana foi implantado em 2013 e seu Projeto Político Pedagógico foi construído procurando atender algumas expectativas da comunidade que vinham sendo atendidas por uma fundação municipal no que diz respeito à formação de professores para a Educação básica.

Ao longo destes anos iniciais de seu funcionamento, os professores perceberam que muitas disciplinas apresentavam os mesmos conteúdos ou ainda que havia a necessidade de estabelecer pré-requisitos para que os estudantes tivessem acesso a conhecimentos prévios que não eram vistos em tempo hábil. Assim, houve um movimento para tentar organizar tais questões, mas como o curso ainda não havia sido reconhecido, não foi possível alterar as ementas ou realizar quaisquer outras alterações naquele momento.

Em 2015, quando a Unespar instaurou o Programa de Reestruturação dos Cursos de Graduação, o corpo docente passou a realizar amplos debates tanto na busca de soluções para que aquelas questões iniciais, quanto aquelas propostas pelo programa. Dentre os objetivos principais do Programa de Reestruturação, destacam-se:

- Contribuir para a consolidação do projeto universitário público, por meio do estabelecimento de uma política institucional voltada ao fortalecimento, qualificação e articulação de seus cursos de graduação;
- Adequar-se às novas políticas para a formação de professores (Resolução CNE/CP nº 02/2015 e a Lei nº 13.005, de 25 de junho de 2014, que aprova o Plano Nacional de Educação (*PNE*) e dá outras providências)

Assim, o Programa oportunizou a reformulação curricular, juntamente com as adequações necessárias às políticas vigentes. Entende-se que a necessidade de alterações do Projeto Pedagógico de um curso não é um fato corriqueiro e aligeirado, mas é fundamental que sejam feitas levando em consideração os aspectos contextuais, que atendam às particularidades regionais, mas que também atendam aos padrões de qualidade demandados.

Por essa razão, considerando as possibilidades de diálogo com outros campi e respeitando as características da nossa região e de nossos estudantes, verificamos que as atividades de reestruturação de cursos possibilitaram discutir as carências já levantadas e também proporcionaram oportunidade de amadurecimento a outras frentes de mudanças.



2. BASES EPISTEMOLÓGICAS

2.1 Sociedade, educação e universidade

A sociedade é constituída e constituidora do ser humano e, como ele, desenvolve-se e torna-se cada vez mais complexa em sua totalidade no decorrer do processo histórico da evolução do homem, cujo intercâmbio entre ele mesmo e a natureza, a linguagem, o pensamento e a sociabilidade, como complexos universais, asseguraram a reprodução da vida humana e seu desenvolvimento nos diversos modos de produção até seu estágio atual, o capitalismo. Na contemporaneidade, as relações sociais partem de valores de troca, preterindo a integridade do ser social ao seu estado mais fragmentado, como uma mercadoria, em uma luta constante que é inerente a uma sociedade de classes. Dessa forma,

[...] o gênero humano tem se tornado cada vez mais livre e universal, mas essa liberdade e universalidade não se têm verificado na vida da grande maioria dos homens singulares. Quer dizer, hoje já existem objetivações genéricas (objetivações do gênero humano) que resolveriam grandes problemas da humanidade, mas a estrutura da sociedade em que vivemos não permite que a grande maioria dos indivíduos tenha acesso a elas. Nesse sentido, esses indivíduos estão alienados frente a esses produtos da atividade humana (OLIVEIRA, 2005, p. 5).

Sendo assim, ao passo em que há um grande desenvolvimento da humanidade, ocorre, em contrapartida, uma fragmentação do ser singular, ou seja, uma alienação ou inacessibilidade aos bens produzidos por ele mesmo.

Para que a exploração do homem pelo homem deixe de existir, Marx (1873; 1968; 1982; 2011) enuncia a necessidade do surgimento de um novo homem (VIGOTSKI, 1934; 2009). Um homem livre, não alienado, conhecedor da realidade, e, portanto, capaz de protagonizar o surgimento de uma nova sociedade. Para isso, são primordiais condições materiais, resultados "de um longo e penoso processo de desenvolvimento" (MARX, 1873; 1968; 1982; 2011), fruto do desenvolvimento histórico do homem e, portanto, da sociedade.

A educação como parte constituinte dessa sociedade tem como um de seus princípios básicos a formação integral do ser humano. Nesse sentido, é de extrema relevância a concepção de Vygotsky (1934; 2009) e Saviani (2003) de educação como "produção do saber", atribuindo à escola a transmissão dos conhecimentos sócio historicamente elaborados pela humanidade. O último autor define a produção do saber como o conjunto da produção humana que inclui ideias, valores, símbolos, hábitos, atitudes e habilidades. Com efeito, "[...] o trabalho educativo é o ato de produzir, direta e intencionalmente, em cada indivíduo singular, a humanidade que é produzida histórica e coletivamente pelo conjunto dos homens " (SAVIANI, 2003, p.13). Para que isso ocorra, o professor torna-se protagonista no ato de



ensinar conhecimentos científicos, culminando no eventual desenvolvimento integral do estudante.

Para Saviani (2003), o conhecimento científico, a partir de uma perspectiva materialista histórico-dialética, é fundamental para evitar a diluição dos valores morais e a efemeridade das informações e conhecimentos, consumidos e descartados com extrema rapidez no contexto em que a pós-modernidade se torna cada vez mais evidente em todas as instâncias da sociedade. Convergentes com essa posição, Mészaros (2009) e Duarte (2000) afirmam que essa diluição é um dos exemplos que resultam no que eles denominam de crise estrutural da sociedade capitalista que, em sua essência, opõe-se ao desenvolvimento integral do ser humano, acentuando o processo de alienação.

Frente a essa constatação, a universidade deveria ser regida pelo princípio da universalidade do conhecimento e sua sistematização (CHAUÍ, 2002), ancorada na concepção de uma universidade pública, gratuita, laica e autônoma que desenvolva, em suas práticas, não apenas os aspectos cognitivos, mas também os éticos, expressivos e afetivos. Essa universidade, no seu humanismo, tem como objetivo principal a exploração de todas as dimensões (PIMENTA, ANASTASIOU, 2002) do desenvolvimento humano, buscando formar educadores que deem conta dessa totalidade.

Nessa acepção, Martins (2008) corrobora a necessidade de a universidade exercer sua função social como uma instituição social (PIMENTA; ANASTASIOU, 2002; CHAUÍ, 2002; DIAS SOBRINHO, 2005; entre outros) em que se torna um "espaço institucional histórico de formação humana, reflexão crítica, produção e socialização de conhecimentos que atendam à construção da cidadania, numa globalização da vida e dignidade humana" (MINGUILI; CHAVES; FORESTI; 2008, p. 43), em oposição a uma ideia de universidade como organização social, na qual ocorre uma fragmentação das atividades e o abandono da pesquisa. Nesse caso, a política neoliberal estabelece metas ligadas às ideias de sucesso e eficácia em relação a determinados objetivos propostos, não cabendo à universidade questionar a sua existência e/ou a sua função no interior da luta de classes. Por outro lado, como instituição social, que é o papel que lhe deve ser imputado, busca-se a universalidade (CHAUÍ, 2002). Para a autora (2003, p.6), isso significa que "[...] a instituição tem a sociedade como seu princípio e sua referência normativa e valorativa, enquanto a organização tem apenas a si mesmo como referência, num processo de competição com outras que fixaram os mesmos objetivos particulares".

Nessa perspectiva, entendemos que a universidade, a partir de sua natureza pública e laica, conquistando sua legitimidade enquanto uma instância de autonomia do saber científico em relação à Igreja e ao Estado, precisa assumir a práxis (MARX, 2002; MARTINS 2008) de resistência contra os discursos e práticas que buscam abreviar ou reduzir sua função



na formação dos indivíduos. Seu desafio é o de resgatar e de ressignificar o papel de instância crítica da sociedade e de si mesma, como constituidora dessa história que, em um projeto coletivo, crítica para ofertar mais para quem mais precisa, ou seja, os trabalhadores. O sentido que se busca, pois, é do humanismo que corrobora com a ciência, a tecnologia e o desenvolvimento sustentável enquanto base para a dignidade das cidades, dos campos, do homem e do planeta. "Que a universidade não seja um motor da globalização da economia de mercado, mas sim da globalização da dignidade humana" (DIAS SOBRINHO, 2005, p. 173), assumindo seu compromisso ético-político com a busca por uma formação integral, humana e profissional, que contribua para o processo de emancipação social.

Importante ressaltar que as concepções acima explicitadas estão em consonância com os pressupostos fundadores da Unespar, uma vez que a IEES tem por missão gerar e difundir o conhecimento científico, artístico-cultural, tecnológico e a inovação, nas diferentes áreas do saber, para a promoção da cidadania, da democracia, da diversidade cultural e do desenvolvimento humano e sustentável, em nível local e regional, estadual e nacional e internacional. (Estatuto da Unespar, art. 4°).

A Unespar, dessa maneira, assume seu papel de instituição social (em detrimento a uma concepção tecnicista e superficial) a partir de dois grandes compromissos: 1) princípio de qualidade pautado na produção e na difusão de conhecimentos (científicos, tecnológicos e artístico-culturais); 2) política de responsabilidade social, cujos valores de liberdade, ética, identidade, responsabilidade, pluralidade, cidadania norteiam o planejamento de ações com vistas à promoção da inclusão social, desenvolvimento humano, social e integral, desenvolvimento econômico, respeito ao meio ambiente e à cultura (PDI, 2018-2022, p.47-49)¹.

2.2 Concepção de língua

Para além de conferir uma habilitação legal para o exercício da docência, o curso de graduação em Letras da Unespar busca atender à necessidade de desenvolver nos professores em formação conhecimentos, habilidades e posturas que possibilitem a formação de profissionais aptos a lidar com os fenômenos linguísticos que permeiam o campo escolar na contemporaneidade. Mais que dominar conhecimentos gramaticais de uma língua, o professor precisa mobilizar uma gama de conhecimentos e de estratégias que viabilizem entrever a relação intrínseca entre linguagem, contexto social e histórico e práticas sociais.

-

¹Disponível em: < http://www.unespar.edu.br/a_unespar/institucional/documentos_institucionais/PDI_Unespar_final.pdf>.



Para tanto, o princípio norteador da proposta de trabalho do Projeto Pedagógico de Curso é a concepção de linguagem como processo de interação humana, que se constrói nas e pelas práticas sociais. A interação verbal constitui, assim, a realidade fundamental da linguagem, sendo o diálogo, em sentido amplo, o que a caracteriza. Esse imperativo dialógico da linguagem está presente em toda forma discursiva produzida, pois a presença do outro é condição para a realização de qualquer produção linguística. Desse modo, tanto aquele que produz quanto aquele para quem se produz um enunciado, são sujeitos sociais ativos que se constroem e são construídos nesse processo. Para essa concepção, pautada nos pressupostos do Círculo de Bakhtin (2010):

[...] a verdadeira substância da língua não é constituída por um sistema abstrato de formas linguísticas, nem pela enunciação monolítica isolada, nem pelo ato psicofisiológico de sua produção, mas pelo fenômeno social da interação verbal, realizada pela enunciação ou pelas enunciações (p. 127).

Nessa perspectiva, o diálogo realiza-se na linguagem em ações sócio-historicamente situadas, que se concretizam a partir das condições de produção que circundam o ato de dizer e que são negociadas por meio de mecanismos linguístico-discursivos. Compreende-se, assim, a linguagem pelo seu caráter não neutro e parcial; por meio de seu uso, são produzidos discursos que materializam ideologias e relações de poder. Neste sentido, acredita-se que as práticas discursivas são construídas nas e pelas relações sociais e, numa via dupla, as práticas sociais assinalam a emergência de práticas discursivas específicas. Portanto, faz-se necessário um estudo crítico da linguagem a fim de expor como sociedade e discurso interagem, pois, segundo Fairclough (1992) grande parte das mudanças que a sociedade tem sofrido estão relacionadas basicamente às práticas de linguagem, ou seja, a linguagem perpetua implicitamente relações de poder, inclusões e exclusões, controle, etc.

A linguagem, consequentemente, é o principal meio de interação entre o homem e a sociedade; entre o homem e o mundo. É através dela que se cristalizam conceitos, ideologias, crenças e saberes, conforme já posto. Desse modo, todo discurso é dialogicamente uma resposta a outros enunciados que o precederam e aos que virão, sendo assim:

Compreender a enunciação de outrem significa orientar-se em relação a ela, encontrar o seu lugar adequado no contexto correspondente. A cada palavra da enunciação que estamos em processo de compreender, fazemos corresponder uma série de palavras nossas, formando uma réplica. Quanto mais numerosas e substanciais forem, mais profunda e real é a nossa compreensão (BAKHTIN/VOLOCHINOV, 2004, p. 131-132).

Ao compreendermos a linguagem como interação e ao assumirmos uma visão literária em que, concomitantemente a linguagem está impregnada de relações dialógicas, valores e conceitos socialmente instituídos, a noção de homem sustentada é a de sujeito de sua própria ação, no interior de uma sociedade constituidora e constituída ela mesma pelos sujeitos e pelas instituições democráticas.



2.3 Concepção de literatura

Toda produção discursiva, dentro da concepção bakhtiniana, está direcionada ao outro. Ao mesmo tempo, é, ainda, motivada pelo externo e social. Nesse elo discursivo ininterrupto, a literatura é um meio que permite ao homem ampliar os caminhos que o levam ao conhecimento do seu universo, uma vez que as manifestações literárias, em seus vários gêneros, funcionam como um organismo vivo da linguagem, propiciando, paralelamente ao domínio da língua, o aprimoramento de uma personalidade consciente de si e do mundo de forma dinâmica e renovadora, consoante a perspectiva de linguagem assumida.

Concomitantemente, o conceito de literatura apresenta, por vezes, um desenvolvimento histórico-semântico que estabelece uma conjuntura dialética, mormente considerada em duas definições interpenetrantes: a intrínseca, centrada na configuração estética do texto, e a extrínseca, de natureza social. Assim, a literatura engloba (minimamente) o estudo de: i) enfoques teóricos e metodológicos de diferentes vertentes críticas; ii) o texto literário e sua literariedade; iii) a relação do texto literário com outras noções como a hermenêutica do texto, a língua, e a função poética da linguagem ; iv) a mimesis e a verossimilhança; v) os gêneros literários; vi); a tradição literária; vii) a historiografia; viii) a formação do cânone; ix) os procedimentos intertextuais; x) a leitura e seus princípios recepcionais e a construção de sentidos polissêmicos; xi) a questão do valor e da autoria.

No âmbito linguístico, a literatura permite manifestações polivalentes e reflexivas. Como afirma o crítico norte-americano Jonathan Culler (1999, p. 37), é na arte literária que procuramos e exploramos "as relações entre forma e sentido ou tema e gramática e, tentando entender a contribuição que cada elemento traz para o efeito do todo, encontramos integração, harmonia, tensão ou dissonância". Temos, assim, que a linguagem, quando inserida na disciplina literária, encontra-se em constante questionamento e problematização, levando à reflexão acerca dos modos em que ela é e em que pode ser usada.

Ademais, a dimensão social e histórica da literatura insere estas e outras noções que gravitam em torno de um conceito formal que ela pode assumir em relação a quatro aspectos: i) à multivalência do sistema "autor-público-leitor"; ii) às complexas estruturas históricas; iii) às relações de poder e, iV) às múltiplas condições ideológicas e discursivas que se capilarizam em seu estofo, colocando em relevo o contexto de formulação e disseminação teórica sobre o literário, de forma revisionista.

Considerando essas dimensões e noções que constituem o conceito de literatura, e atenta às demandas contemporâneas, a perspectiva crítica literária problematiza as relações entre literatura e direitos humanos, o literário e sua função humanizadora e pedagógica, a recepção de textos literários e a sociologia da leitura, levando em conta determinantes sócio-



históricos. A problematização de tais relações incide sobre a emergência de revisão do cânone literário, a fim de contemplar e socializar o debate público sobre a representação literária de autoria de minorias étnicas e sexuais e de outros temas de natureza inclusiva, e, portanto, multicultural.

O aporte das discussões a respeito do fenômeno literário na contemporaneidade, por sua vez, conduz a investigação e a difusão da literatura, orientando-se por aproximações cada vez mais rentáveis entre os estudos literários e outros campos epistemológicos. São reconhecidas, no limite, a experiência com a literatura, a produção de sentido e efeito estético, suas ressonâncias na construção de sujeitos históricos e na emancipação de consciências como formas de construção ininterrupta, dialógica, subjetiva e social.

Assumindo haver uma intrínseca relação entre literatura e sociedade e considerando, portanto, a literatura como um produto social que exprime as condições do contexto histórico no qual se originou (CANDIDO, 2000), teremos que, em seu ensino no curso superior, observar os aspectos que aproximam a disciplina literária da estrutura social, dos valores e ideologias e das técnicas de comunicação.

Ainda segundo Candido (1989, p. 112), a literatura é uma manifestação universal, "cuja satisfação constitui um direito". A partir dessa visão de que a literatura é um bem essencial, seu ensino, no contexto das salas de aula brasileiras, deve ser voltado, conforme apontado anteriormente, à intrínseca relação entre sua forma estética e suas dimensões sociais e ideológicas, uma vez que, como aponta o sociólogo brasileiro, "a organização da palavra comunica-se ao nosso espírito e o leva, primeiro a se organizar; em segundo a organizar o mundo" (CANDIDO, 1989, p. 114). Isso aponta, com efeito, para o traço essencial da literatura na concepção de Candido, a "humanização", ou seja, o ato de conferir ao homem aqueles traços essenciais que enriquecem a percepção e a visão de mundo. Dessa forma, a humanização propiciada pela literatura, ao contrário da visão maniqueísta de bem e mal, certo ou errado, aponta para traços distintivos da psique humana, ao agir no seu consciente e também no inconsciente. Em suma, compreende-se por humanização:

[...] o processo que confirma no homem aqueles traços que reputamos essenciais, como o exercício da reflexão, a aquisição do saber, a boa disposição para com o próximo, o afinamento das emoções, a capacidade de penetrar nos problemas da vida, o senso da beleza, a percepção da complexidade do mundo e dos seres, o cultivo do humor. A literatura desenvolve em nós, a quota de humanidade, na medida em que nos torna mais compreensivos e abertos para a natureza, a sociedade, o semelhante (CANDIDO, 1989, p. 117).

Tal assertiva encontra ressonância significativa em Tzvetan Todorov, outro teórico da literatura. Segundo Todorov (2009), nosso interesse deveria repousar na significação final do texto literário e, para chegarmos a tal sentido, o método de análise teria que estar restrito à essência projetada pelo próprio texto. Em suas palavras:



A análise das obras feita na escola não deveria mais ter por objetivo ilustrar os conceitos recém-introduzidos por este ou aquele linguista, este ou aquele teórico da literatura, quando, então, os textos são apresentados como uma aplicação da língua e do discurso; sua tarefa deveria ser a de nos fazer ter acesso ao sentido dessas obras – pois postulamos que esse sentido, por sua vez, nos conduz a um conhecimento do humano, o qual importa a todos (p. 89).

Desse modo, o que vem à tona é o entendimento das ideologias e das crenças que permeiam a obra literária, manifestando-se, portanto, por meio da literatura. Assim, a literatura e o seu estudo são centrais para o entendimento da cultura, uma vez que, como sugere Culler (1999, p. 27), qualidades pensadas como exclusivamente literárias são "cruciais também para os discursos e práticas não-literárias". Seguindo tal raciocínio, compreendemos a história seguindo a lógica das histórias, das narrativas e de suas figuras retóricas, que, ainda segundo Culler, conformam o pensamento também em outros discursos, estreitando, portanto, a distinção entre a literatura e outros saberes. Por conseguinte, a construção de uma sociedade justa pressupõe a garantia de que seus cidadãos tenham acesso à arte e à literatura em todas as suas modalidades, pois a fruição destas constituem um bem, sendo, destarte, um direito inalienável.

Isso posto, o papel da universidade, em se falando da oferta do curso de Letras, é essencial por inúmeras razões. Primeiramente, por propiciar o contato de estudantes pertencentes a diferentes classes sociais, etnias e culturas com o texto literário. Em segundo lugar, por mergulhar em toda a pluralidade e diversidade dos referidos textos, contemplando tanto a tradição clássica quanto às manifestações contemporâneas. Por fim, por abranger em seu espectro com igual profundidade e seriedade, além do cânone literário, a literatura das minorias, aqui entendidas como a presença viva da literatura em sua dimensão histórica e social, representadas na produção de autoria feminina, na manifestação artística *queer*, nas manifestações literárias africanas e nas literaturas de povos nativos.

2.4 Concepção de ensino/aprendizagem de língua adicional

O ensino, a aprendizagem de Língua Adicional (doravante LAd) e a sua produção de conhecimento, no curso de graduação em Letras Inglês da Unespar, pressupõem que o trabalho do professor envolva construção e apropriação de saberes linguístico-discursivos, literários e didático-pedagógicos, bem como a edificação de conhecimentos teórico-científicos sobre práticas de ensino e aprendizagem no âmbito da Educação Básica. Sobretudo, pressupõem uma prática pedagógica reflexiva, em permanente questionamento, que visa desestabilizar o discurso único e o senso comum.



A concepção humanística de ensino e aprendizagem de LAd, na vertente da Pedagogia Crítica, entende o ensino como "[...] um empreendimento essencialmente humanístico e não tarefa *afecta às* elites ou estritamente metodológica, e a força da sua importância deve decorrer da relevância de sua função afirmativa, emancipadora e democrática" (GIROUX, 2005, p. 73). Do mesmo modo, Freire (1972) entende que o ensino e aprendizagem de línguas é um ato de poder cultural e político que gera consequências sociais e materiais para os aprendizes e suas comunidades. Luke e Dooley (2011) acrescentam ainda que, com as transformações no poder geopolítico que derivaram de crises econômicas globais, o ensino de língua estrangeira, especialmente o inglês, fizeram com que o valor dessa língua fosse repensado, deixando de ser apenas de instrumento para também se tornar uma *commodity*, ou seja, uma mercadoria de troca. Por isso, para os autores, é importante levar em consideração que esse acesso ao idioma se tornou uma ferramenta de poder, capaz de incluir ou marginalizar indivíduos de uma comunidade linguística e socioeconômica.

No ensino de LAd, língua, cultura e identidade são aspectos prementes das práxis pedagógicas do professor de LAd. Considerando a perspectiva dialógica bakhtiniana, segundo a qual língua é estudada nas suas relações com a cultura, o sujeito e a identidade, ensinar e aprender línguas é também ensinar e aprender percepções de mundo e maneiras de atribuir sentidos, é formar subjetividades, é permitir que se reconheça no uso da língua os diferentes propósitos comunicativos, independentemente do grau de proficiência atingido (PARANÁ, DCE-LEM, 2008).

A Linguística Aplicada (doravante LA), grande área de estudos que abrange os campos de ensino/aprendizagem e formação de professores de línguas, ancora-se nos pressupostos bakhtinianos quando apresenta uma concepção de língua pautada na prática social, uma língua real, falada pelo indivíduo, que concebe a variação linguística e que muda de acordo com a evolução histórica. Conforme Signorini (1998),

A LA tem buscado cada vez mais a referência de uma língua real, ou seja, uma língua falada por falantes reais em suas práticas reais e específicas, numa tentativa justamente de seguir essas redes, de não arrancar o objeto da tessitura de suas raízes (p. 101).

A proposta interacionista de Vygotsky (1987; 1989) analisada no âmbito do processo de ensino e aprendizagem de línguas, indica que a interação entre o indivíduo e a cultura linguística que o cerca é fundamental para sua constituição e para que ocorram mudanças no seu desenvolvimento. Segundo o autor supracitado:

A relação entre o pensamento e a palavra não é uma coisa, mas um processo, um movimento contínuo de vaivém do pensamento para a palavra e vice-versa. Nesse processo, a relação entre o pensamento e a palavra [de natureza eminentemente social] passa por transformações que, em si mesmas, podem ser consideradas um desenvolvimento funcional. O



pensamento não é simplesmente expresso em palavras; é por meio delas que ele passa a existir (p. 156-157).

Complementarmente à visão da psicologia vygotskyana, Canagarajah (*apud* PENNYCOOK, 2017) postula que o termo *translíngua* destaca dois conceitos-chave para uma mudança de paradigma. De um lado, a comunicação transcende línguas individuais, já que usamos repertórios de recursos linguísticos sem necessariamente recorrer a noções de línguas. Por outro lado, a comunicação transcende palavras e envolve diversos recursos semióticos, bem como o reconhecimento e aproveitamento de oportunidades (do inglês *affordances*), ou seja, recorremos a uma ampla gama de recursos possíveis para que a comunicação se estabeleça. Na visão de Blummaert (*apud* PENNYCOOK, 2017), as recentes viradas no pensamento da sociolinguística sugerem um novo paradigma que concebe a língua como uma dentre as configurações mais ricas e multifacetadas dos recursos semióticos que se organizam em determinado evento, além de uma compreensão mais rica de contextos em termos temporal, espacial e de mobilidade (PENNYCOOK, 2017)

Dessa forma, tem-se a concepção de língua como interação social, enquanto função social na aprendizagem de uma língua estrangeira, e envolve os aspectos culturais e, dentro de tais aspectos, está entrelaçada a identidade, raça, etnia, dentre outros aspectos do sujeito (TEIXEIRA; RIBEIRO, 2012).

Ao entrar em contato com a língua do outro, o aprendiz pode se posicionar, reconhecendo a situação histórica, geográfica e cultural de seu país e, principalmente, respeitando as diferenças entre culturas, podendo ser capaz de estudar sobre a sua cultura e a do outro com o olhar mais acentuado e crítico, mudando, assim, a visão a respeito do outro e de si mesmo. Para tanto, segundo Moita Lopes (2002), o indivíduo aprende uma língua estrangeira para ter acesso a uma gama maior de informação, entender como outros vivem em outras partes do mundo, alargando novos horizontes, desenvolver uma compreensão crítica das desigualdades sociais em todos os níveis (classe social, gênero, sexualidade e raça).

O estudo de uma língua estrangeira pressupõe, portanto, a relação da língua com o sujeito e sua identidade. O sujeito é possuidor de uma identidade cultural, e a aprendizagem de uma LAd o possibilita conhecer e conviver com outras culturas, levando-o a reconhecer que a identidade é constituída através da heterogeneidade e o contexto educacional é propício para ampliar essa relação.

Rajagopalan (1998) argumenta que a complexidade está presente nas questões que envolvem identidade, por tratar-se de um referente que está constantemente em transformação, "[a]s identidades estão todas elas, em permanente estado de transformação, ebulição. Elas estão sendo constantemente construídas. Em qualquer momento dado, as



identidades estão sendo adaptadas e adequadas às novas circunstâncias que vão surgindo" (p.26).

3 OBJETIVOS

3.1 Objetivo geral

As Políticas de Formação de Professores da Unespar destacam que o exercício da docência – ação do professor em todos os níveis da educação – deve ser permeada pela articulação entre dimensões técnicas, políticas, éticas e estéticas, garantida pelo domínio de conteúdos e manejo de metodologias, contemplando as novas tecnologias e procedimentos de inovação. Sob este referencial, o objetivo geral dos cursos de Letras Inglês de Apucarana sustenta-se sobre três bases que se articulam sobre a construção do conhecimento na e para a docência de línguas:

- 1) Relação com a Educação Básica: Formar professores de língua inglesa e suas literaturas para atuar na Educação Básica (Ensino Fundamental II, Ensino Médio e Educação para Jovens e Adultos), enfatizando um trabalho de construção de autonomia para reflexão crítica e articulação teórico-prática, conjugado ao rigor metodológico (por meio de pesquisa, ensino e extensão) no processo ensino/aprendizagem.
- 2) **Articulação teoria e prática:** Oferecer uma formação articulada entre a teoria e a prática, focalizando, por um lado, a reflexão sobre os temas, as correntes de pensamento, a organização e a atuação crítica e consciente impostos pela sociedade contemporânea e, por outro lado, os princípios didáticos e pedagógicos do ensino-aprendizagem de línguas e suas literaturas.
- 3) Inter e transdisciplinaridade: Proporcionar uma formação, assim como um espaço de reflexão e produção do conhecimento, que seja interdisciplinar e transdisciplinar, humanista, e que, ao mesmo tempo, dê conta dos graus de rigor, erudição, especialização e especificidade que lhe são inerentes.

3.2 Objetivos específicos

✓ Contextualizar o ensino de língua inglesa e suas literaturas no quadro político, social e escolar brasileiro;



- ✓ Fomentar a prática docente do ensino de língua inglesa e suas respectivas literaturas nas instituições públicas de ensino da região, sobretudo por meio das atividades do Estágio Curricular Supervisionado e projetos de ensino-pesquisa-extensão;
- ✓ Propiciar conhecimento da língua inglesa em articulação com o currículo da Educação Básica, abordando aspectos sociolinguístico-culturais e temas transversais;
- ✓ Desenvolver conhecimento em uso da língua inglesa, com ênfase na leitura, produção escrita e oralidade, voltado para a utilização de gêneros das esferas de atividade, visando fluência e adequação;
- ✓ Oportunizar o uso de recursos da língua inglesa culta e reflexões acerca da gramática e suas diferentes concepções;
- ✓ Promover atualidade na profissão por meio do trabalho com perspectivas contemporâneas para o ensino e aprendizagem da língua inglesa;
- ✓ Estimular e prover assistência ao uso das Tecnologias da Informação e da Comunicação (TIC) como meio de enriquecimento e busca de maior eficácia no desenvolvimento da língua inglesa para fins de formação pessoal e de ensino/aprendizagem da língua inglesa;
- ✓ Possibilitar construção de conhecimento teórico-prático de ensino de inglês para crianças;
- ✓ Propiciar base teórica e prática inicial para estudos em tradução, suas concepções e estratégias;
- ✓ Incitar a percepção do fato literário como objeto de linguagem;
- ✓ Oportunizar a leitura de um repertório vasto de literaturas de língua inglesa;
- ✓ Instigar relações intertextuais entre as obras literárias em língua inglesa e a literatura universal;
- ✓ Desenvolver reflexões sobre as condições de enunciação do texto literário diante das diferentes tramas discursivas da cultura contemporânea;
- ✓ Proporcionar o desenvolvimento de uma consciência crítica da língua inglesa e seu ensino, comprometida com a construção da cidadania;
- ✓ Articular conceitos interdisciplinares e transdisciplinares, nos componentes curriculares do curso de Letras Inglês, com aspectos da prática docente para e com o contexto escolar de ensino de língua inglesa;
- ✓ Mobilizar conjunto de atividades de extensão no desenvolvimento de conhecimentos transdisciplinares, fora do espaço da sala de aula da universidade;
- ✓ Proporcionar dinamicidade e autonomia na formação do professor de língua inglesa, orientando reflexão e escolhas que venham a beneficiar sua futura carreira e seus interesses de estudo;



- ✓ Iniciar o discente na prática do desenvolvimento da pesquisa científica, preparando-o para o ingresso em cursos de pós-graduação que venham a permitir o aprofundamento dos tópicos apresentados no curso de graduação;
- ✓ Construir base interdisciplinar para a iniciação à pesquisa em Literatura e Linguística Aplicada, com ênfase na formação e atuação docente de língua inglesa;
- ✓ Desenvolver no acadêmico a habilidade de produzir um trabalho científico (desenvolver pesquisa), à luz da prática vivenciada nas atividades do Estágio Curricular Supervisionado e/ou dos conceitos adquiridos nos demais componentes curriculares oferecidos pelo curso;
- ✓ Formar no discente a disposição para a construção do conhecimento, amparada na interrogação de base científica, a fim de que possa alcançar efetiva autonomia intelectual;
- ✓ Promover processo de conscientização epistêmica e axiológica subjacente a ações pedagógicas de ensino e aprendizagem de língua inglesa em atividades de observação na rede básica de ensino;
- ✓ Possibilitar processo de conscientização subjacente a ações pedagógicas do próprio futuro professor de inglês em regência de sala, por princípios do trabalho colaborativo e da pesquisa-ação.

4 METODOLOGIA DE ENSINO E APRENDIZAGEM

4.1 Indissociabilidade entre ensino, pesquisa e extensão

O princípio da indissociabilidade entre ensino, pesquisa e extensão está previsto como requisito indispensável às universidades pela Constituição Federal de 1988, em seu Art. 207. Alicerçando-se em Pinto (1986), na tentativa de contribuir para desconstruir a imagem de que a universidade privilegiaria "como saber o conhecimento gerado por seus cientistas e, em contrapartida, ignoraria "não apenas o conhecimento popular como também a realidade em que está inserida", Magalhães (2007) afirma que:

[...] grupos ligados às lutas populares influenciaram na inclusão, no artigo 207 da Constituição Federal de 1988, da indissociabilidade entre Ensino, Pesquisa e Extensão, que passa a ser um requisito identitário essencial às instituições que querem se firmar como universidade (p.169).

A compreensão do princípio da indissociabilidade deve se dar pelas vias paradigmática, epistemológica e político-pedagógica, não se restringindo ao aspecto



conceitual ou legislativo. Tal fato relaciona-se à função e à razão de ser das universidades que se vinculam historicamente às aspirações e aos projetos nacionais de educação.

Cabe destacar que a LDB 9394/96, em seu Capítulo IV, que trata da Educação Superior, omitiu o princípio da indissociabilidade, deixando que leis complementares tratassem da questão. Todavia, como destaca Martins (2008, p. 73), "as universidades continuam imbuídas dessas funções".

Nesse sentido, a Universidade Estadual do Paraná – Unespar destaca como um de seus princípios direcionadores a indissociabilidade entre ensino, pesquisa e extensão, ressaltando que sua missão incide não apenas na *promoção* do conhecimento, mas também na sua *produção*, com o fim de promover a cidadania e o desenvolvimento humano. No Estatuto da Unespar, está definido que:

A Universidade Estadual do Paraná tem por missão gerar e difundir o conhecimento científico, artístico-cultural, tecnológico e a inovação, nas diferentes áreas do saber, para a promoção da cidadania, da democracia, da diversidade cultural e do desenvolvimento humano e sustentável, em nível local e regional, estadual e nacional e internacional (Estatuto da Unespar, art. 4º).

Como se vê, o modelo de universidade defendido propõe que o processo educativo ocorrido no ensino superior não seja apenas para a formação de um profissional voltado ao mercado de trabalho, mas para a formação do indivíduo intelectual, cultural e social, de modo que consiga promover o desenvolvimento humano em sua plenitude. Esta afirmação se coaduna com o proposto por Martins (2008) quando o autor ressalta que a função básica do processo educativo é a humanização plena. Compreendemos, pois, que essa humanização plena pode vir a ocorrer quando desenvolvemos nossas atividades institucionais tendo presente a indissociabilidade entre as práticas de ensino, pesquisa e extensão.

Seguindo pelos documentos oficiais da Unespar, novamente o Estatuto afirma que o ensino é indissociável da pesquisa, a qual gera conhecimento e produz ações na extensão, orientando-se segundo a diretriz de uma visão clara do perfil do egresso definido segundo a Missão da Universidade. Dessa forma, a articulação entre pesquisa e ensino só tem sentido quando estiver também articulada com a extensão.

Considerando-se que a pesquisa é o processo de produção de conhecimento, com base em uma metodologia específica, que visa à busca de respostas a questões específicas, esse processo deve também orientar-se em uma perspectiva ética, uma vez que o pesquisador deve ter por característica intrínseca a responsabilidade social em relação a sua produção (Estatuto da Unespar, art. 4°).

O compromisso ético está também presente nas atividades da extensão que, por sua vez, ao articular diferentes atores sociais, busca a difusão e a disseminação dos conhecimentos produzidos pela pesquisa a fim de que estes se tornem acessíveis à



sociedade, possibilitando uma transformação social. Partindo de uma concepção crítica e emancipatória, o PDI da Unespar salienta que:

Numa concepção crítica e emancipatória, a extensão universitária deve priorizar ações que visem à superação das atuais condições de desigualdade e exclusão existentes no Brasil, sendo entendida como trabalho social, ou seja, uma ação deliberada que se constitui a partir da realidade e sobre a realidade objetiva, produzindo conhecimento que levem à transformação social (2018-2022, p.120).

Verifica-se, portanto, que o princípio da indissociabilidade entre ensino, pesquisa e extensão está previsto nos documentos oficiais da Unespar como fundamento metodológico, aproximando universidade e sociedade "como condição para uma formação teórico-crítica indispensável ao sujeito práxico" (MARTINS, 2008, p. 83).

Por essa razão, o tripé proposto fomenta um modelo de produção, reflexão e interação do saber científico, procurando um distanciamento cada vez maior do tradicionalmente consagrado modelo de pura transmissão do conhecimento. Nessa direção, o curso de Letras visa ao diálogo interdisciplinar como meio para relacionar as práticas universitárias. A articulação dos saberes permite que um mesmo objeto possa ser analisado/observado sobre a prática do estudo e do ensino, vinculados às práticas sociais.

A tridimensionalidade do fazer universitário transcende a pura transmissão do conhecimento, o ensino abstrato e desconexo das realidades sociais. Ao promover a articulação do ensino e pesquisa, da pesquisa e extensão, e da extensão e ensino, contribui para uma formação acadêmica em que se abre espaço para:

- a) Produção do conhecimento científico a partir das demandas sociais:
- b) Interação sociedade e universidade;
- c) Articulação, reflexão e (re)construção de saberes;
- d) Práxis pedagógica;
- e) Aprendizagem e ressignificação de técnicas pedagógicas;
- f) Formação e reflexão profissional.

Desse modo, a formação do profissional de Letras pode conduzir ao conhecimento da realidade social e a determinação finalidades para sua transformação, dialogicamente mediados pelo processo de teorização. Afinal, parafraseando Marx, conhecer e interpretar a realidade não bastam, é preciso transformá-la.

Para tanto, segundo Magalhães (2004, p. 170), "[...] temos a considerar o fato de que a interação do tripé exige uma postura diferente do professor dentro da universidade, passando de uma atitude simplesmente instrucionista, informativa, para a de mediador do processo de construção do conhecimento".



Enfim, nossa proposta é de que se adotem metodologias que concebam a Pesquisa e a Extensão como estratégias de ensino, pois "ao realizar suas pesquisas, o pesquisador, quando entra em sala de aula, tem um nível de informações mais profundo e atualizado, do mesmo modo que também suas reflexões são mais aprofundadas e contextualizadas" (MAGALHÃES, 2004, p. 171).

Sob o ponto de vista da formação discente visando a sua cidadania, o ensino deve estar voltado para o desenvolvimento da capacidade de criticar, de formar grupos e parcerias, de planejar, de propor e realizar ações em conjunto. Tais competências, específicas da formação para cidadania, podem ser propiciadas por meio da Pesquisa e sobretudo da Extensão (MAGALHÃES, 2004).

Os cursos de Letras da Unespar visam, portanto, a democratizar as atividades de Pesquisa e Extensão (...) de modo a "torná-las presentes no cotidiano da formação do futuro profissional" ao almejar a realização de "um ensino a partir da imersão do aluno na vida; da Universidade na Comunidade" (MAGALHÃES, 2004, p.173). Afinal, conforme pontuam Queiroz e Santiago (2005),

[...] as reflexões com os alunos sobre as vivências e novas descobertas levam à constatação de que a partir do momento em que eles percebem a contextualização do conteúdo ensinado na sua prática profissional futura se tornam mais motivados no aprofundamento dos conteúdos curriculares (p.6).

Paralelamente, os autores concluem que, "professores-pesquisadores universitários, ao promoverem o trânsito de experiências [...] trilharão caminhos para a indissociabilidade pesquisa, ensino, extensão na formação de novos profissionais" (QUEIROZ; SANTIAGO, 2005, p. 6).

4.2 Educação à distância (EaD)

Uma parcela da carga horária do curso, referente a 6,25% (200 horas), é ofertada na modalidade Educação à Distância (EaD). Segundo o Decreto-Lei n° 2.494, de 10/2/1998, EaD é concebida como "modalidade educacional na qual a mediação didático-pedagógica nos processos de ensino e aprendizagem ocorre com a utilização de meios e tecnologias de informação e comunicação, com estudantes e professores desenvolvendo atividades educativas em lugares ou tempos diversos" (BRASIL, 2005, p.1). Assim, entendemos a EaD como uma maneira de ensinar e de aprender viabilizada pelas novas tecnologias, atrelada ao progresso científico contínuo, inserida nas perspectivas dos novos paradigmas educacionais.



A EaD no curso de Letras Inglês da Unespar campus Apucarana é ofertada de duas formas: 1) como parte de uma disciplina, e 2) como disciplina ofertada integralmente à

distância. Tanto de uma forma quanto da outra, pretendemos fazer uso de plataformas digitais, assim como o Moodle, aplicativos e/ou demais recursos que possibilitem a interação entre professor e aluno na elaboração e produção de atividades, tarefas, leituras, discussões, entre outros.

Na modalidade em que EaD é parte da disciplina a avaliação será feita presencialmente, e na modalidade em que EaD é disciplina integralmente online serão agendados horários presenciais para que a avaliação seja realizada.

4.3 Extensão universitária

A concepção de extensão universitária tem sido fruto de debates e discussões no decorrer da história da universidade no Brasil. Passou por diversas transformações e "[...] durante a década de 1980, com o fortalecimento da sociedade civil, começa a se configurar um novo paradigma de Universidade, de Sociedade e de Cidadania" (FORPROEX, 2006, p.20). Com promulgação da Constituição Federal de 1988, a qual estabelece a indissociabilidade entre ensino, pesquisa e extensão como a base da Organização das universidades brasileiras, e após amplo debate, em 2010, foi apresentado o seguinte conceito:

A Extensão Universitária, sob o princípio constitucional da indissociabilidade entre ensino, pesquisa e extensão, é um processo interdisciplinar, educativo, cultural, científico e político que promove a interação transformadora entre Universidade e outros setores da sociedade. Tomando por base este conceito, a Lei Nº 13.005/2014 que institui o Plano Nacional de Educação – PNE determina em sua Meta 12.7 que as instituições de ensino superior devem: "assegurar, no mínimo, 10% (dez por cento) do total de créditos curriculares exigidos para a graduação em programas e projetos de extensão universitária, orientando sua ação, prioritariamente, para áreas de grande pertinência social" (BRASIL, 2014, p. 74).

Considerando o caráter da indissociabilidade, no escopo do presente PPC (conforme detalhado em "Metodologia e Aprendizagem", no Item 3. Organização didático-pedagógica), o curso de Letras Inglês da Unespar de Apucarana dá ênfase ao desenvolvimento de atividades que, coadunadas àquelas mais voltadas à prática docente, priorizam a manutenção e realização concreta desse sistema tríplice e indissociável.

Anualmente, são ofertados projetos extensionistas que partem do ambiente acadêmico e se estendem à comunidade em geral. Estes projetos são liderados por nossos professores, podendo partir de iniciativas individuais, coletivas ou de parcerias com órgãos e



instituições externas à universidade. Nesse contexto, os alunos regularmente matriculados no curso, além de egressos, alunos provenientes de outros cursos e outros sujeitos de toda a sociedade, são convidados a tomar parte não apenas como participantes/ouvintes, mas também no plano da organização e execução. Tais atividades extensionistas partem das necessidades apresentadas pela comunidade acadêmica em relação aos correntes contextos de ensino/aprendizagem de língua inglesa, priorizando a Educação Básica pública, mas não se restringindo a esta. Estes projetos objetivam relacionar mais efetivamente universidade e escola e provocar alterações no grupo de participantes de ambos os contextos, conforme as demandas que apresentam.

Há ainda a proposta de desenvolvimento periódico de eventos científicos, que alinham extensão e pesquisa em um único ato, contando com o incentivo ao envolvimento de nossos alunos tanto no plano de execução, enquanto membros de comissões organizadoras, quanto na participação enquanto pesquisadores, divulgando os resultados de suas pesquisas acadêmicas.

Sendo assim, levando em conta as atividades extensionistas que já vimos desenvolvendo por meio de projetos, bem como o conceito ampliado de extensão definido pelo Forproex e a determinação da Lei 1.3005/2014, o curso de Letras Inglês da Unespar de Apucarana, após reuniões e discussões organizadas pela Pró-reitoria de Graduação e Pró-reitoria de Extensão e Cultura, organizou a curricularização da extensão da seguinte maneira:

- a) Disciplinas dedicadas à iniciação de extensão, abordando conceitos e práticas e a elaboração e desenvolvimento de projetos;
- Participação de estudantes em projetos de extensão como Atividade Acadêmica Complementar (AAC);
- c) Participação de estudantes em Programas com bolsas, que se caracterizem como atividade extensionista na concepção aqui delineada (Pibid, Residência Pedagógica -RP, Pibex, dentre outros);
- d) Desenvolvimento de Estágio Curricular Supervisionado ou Trabalho de Conclusão de Curso dedicados à prática de ensino em projetos de extensão.

Atendendo a estes critérios a curricularização da extensão no curso de Letras Inglês da Unespar de Apucarana se dará nos seguintes componentes:



COMPONENTE	INTEGRALIZAÇÃO	COMPROVAÇÃO	CARGA HORÁRIA
Práticas introdutórias em projetos integradores extensionistas de língua inglesa e respectivas literaturas (PEXT)	120 horas de conceitos teóricos introdutórios e elaboração de projeto de extensão e de desenvolvimento do projeto em campo	Mediante aprovação	120
Projetos integradores extensionistas de língua inglesa e respectivas literaturas (EXLL)	60 horas de desenvolvimento e implementação de projeto de extensão, tomando por base e dando continuidade à disciplina de PEXT	Mediante aprovação	60
Atividade Acadêmica Complementar (AAC)	Até 40 horas de participação em atividade ou evento com potencial de enquadramento na concepção de Extensão Universitária		Até 40h
Estágio Curricular Supervisionado	Até 80 horas das atividades de Estágio	Recomendação por escrito do Orientador de Estágio, justificando o aproveitamento das horas em Extensão	Até 80h
Trabalho de Conclusão de Curso (TCC)	Até 30 horas do desenvolvimento do trabalho de pesquisa	3 1	Até 30h
Programas de bolsa (Pibid, Pibex, RP, outros)	Até 80 horas	Recomendação por escrito da respectiva coordenação do programa justificando o aproveitamento das horas em Extensão	Até 80
TOTAL			320 - 410



A integralização das atividades requer que os estudantes e os professores envolvidos elaborem um cronograma que defina como serão distribuídas as atividades no turno das aulas e em outros horários compatíveis com o acesso da comunidade ao projeto, como anfiteatros, salas de aula, laboratórios e espaços públicos do *campus* ou outras áreas de acesso à população como escolas, teatros, praças, entidades de atendimento ao público e locais de eventos.

No intuito de acompanhar, orientar e certificar as atividades de extensão o curso de Letras Inglês da Unespar de Apucarana inseriu normativas de Extensão nos Regulamentos de AAC (ANEXO A) e de Estágio (ANEXOS B e C), enquanto aguarda ampliação no Regulamento de Extensão da Unespar, no sentido de abarcar normativas acerca da curricularização da Extensão. Para enfatizar ações nesse sentido, o curso definirá um **Coordenador de Extensão**, o qual se responsabilizará pelo desenvolvimento do regulamento alinhado aos direcionamentos da universidade, para posterior aprovação em colegiado.

4.3 Integração curricular

De acordo com entendimentos de inter e transdisciplinaridade, o curso de Letras Inglês da Unespar de Apucarana buscou aprofundamento desse conceito na perspectiva da Linguística Aplicada (LA), área dos estudos da língua(gem) que abarca questões sociais e humanas complexas em um diálogo com as Ciências Sociais, os Estudos Culturais e as Ciências Tecnológicas contemporâneas (SIGNORINI, 2004). Nas discussões teoria-prática do fazer pesquisa em LA, a interdisciplinaridade e a transdisciplinaridade ganham dimensões conceituais a partir de seus significados específicos, mas complementares. A interdisciplinaridade "supõe um diálogo e uma troca de conhecimentos, de análises, de métodos entre duas ou mais disciplinas", implicando a existência de interações e um enriquecimento mútuo entre diferentes áreas do conhecimento; a transdisciplinaridade, compreendida como uma etapa posterior à interdisciplinaridade, situa essas ligações "no interior de um sistema total sem fronteiras estáveis entre as disciplinas" (SEVERO; PAULA, 2010, p. 924).

Compreendemos tais conceitos como uma das dimensões que norteiam o trabalho de formação do professor de língua (inglesa). Além do conhecido distanciamento entre universidade e escola, outra questão que procuramos rever para esta proposta pedagógica de formação pode ser descrita como uma lacuna que existe entre as disciplinas curriculares e os trabalhos de Estágio e TCC, sendo aquelas entendidas como trabalhos compartimentalizados de formação e estas como trabalhos mais integralizadores, mas ainda



insuficientes ao aluno professor para que exercite consciência teórico-prática mais aprofundada. Apesar das políticas da Prática como Componente Curricular (PCC) ser uma medida a endereçar esta questão, entendemos que o problema permanece já que as ações de PCC, possivelmente desenvolvidas pelos professores, são obscurecidas e permanecem circunscritas aos limites das respectivas disciplinas da matriz.

Em vista disso, por meio do trabalho com a interdisciplinaridade e indissociabilidade entre ensino, pesquisa e extensão, pretendemos reforçar com os licenciandos o exercício de consciência teórico-prática na construção de vínculos entre o trabalho compartimentalizado das disciplinas/componentes curriculares e trabalhos integralizadores, tais como Estágio e TCC, bem como vínculos destes com a práxis docente. Pretendemos que o professor em formação inicie tomada de consciência da complexidade da relação teórico-prática e interdisciplinar. Ou seja, que reúna esforços para a valorização da prática sem perder de vista o valor da teoria nos espaços mais abstratos que permeiam o obscuro percurso que abrange conhecimentos e conceitos científicos (linguísticos, históricos, sociais, culturais, identitários, entre outros), conhecimentos mais diretamente aplicáveis, e aqueles que emergem da própria práxis docente de língua inglesa propriamente dita.

Em nossa visão e da forma como organizamos este projeto pedagógico, a integração curricular pode estar compreendida em vários momentos do curso, desde que não se conceba dissociadamente o desenvolvimento de um trabalho de Ensino ou de Pesquisa ou de Extensão; desde que se conceba a atividade de formação do professor como Ensino e Pesquisa e Extensão em colaboração: 1) nas atividades de Prática como Componente Curricular desenvolvidas em disciplinas da matriz; 2) em produções resultantes de participação em programas institucionalizados, tais como Pibid, Residência Pedagógica, Pibic, Pibex; 3) em produções resultantes de Estágio Curricular Supervisionado e Trabalhos de Conclusão de Curso (TCC); 4) No desenvolvimento de Projetos Extensionistas Curricularizados.

A **Figura 2** pretende ilustrar como concebemos a Integração Curricular para este curso de Letras Inglês. A figura sugere formação docente espiralada, a qual gira em torno de um eixo central: a práxis docente (a experiência em contextos escolares).



ESPIRAL DE FORMAÇÃO DOCENTE

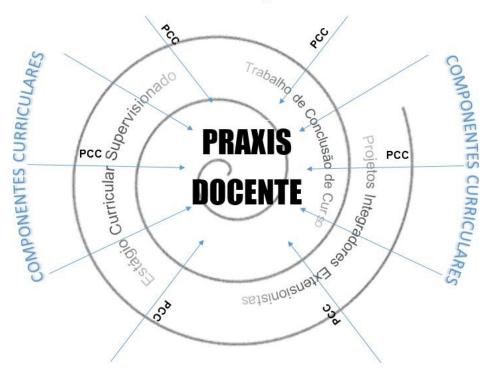


Figura 1: Integração Curricular para o curso de Letras Inglês e Respectivas Literaturas (Fonte: autoria nossa)

Ao longo da permanência e crescimento do acadêmico no curso, esta experiência na escola ocorre, de forma obrigatória, nas atividades de Estágio Curricular Supervisionado, de Projetos Integradores Extensionistas e em algumas das Atividades Acadêmicas Complementares (AAC) que os acadêmicos elegem para cumprir, tais como participação em Projetos de Extensão e Programas (financiados ou não) institucionalizados. No TCC, esta relação é mais forte tanto maior a aproximação e direcionamento, por parte do aluno, da pesquisa sobre a ação docente, ou sobre sua própria prática docente.

As AAC não aparecem representadas na figura, mas entendemos que, por serem de natureza variada dentro da grande área de Letras e Linguística e por serem opções de cada acadêmico, é difícil prever o grau de incidência dessa formação complementar para a docência propriamente, podendo esta ser contribuição bastante variável entre relacionar-se direta ou tangencialmente à formação do acadêmico para a docência.

Já, os componentes curriculares estão representados fora do ambiente de práxis e nas extremidades externas do espiral da formação porque ocorrem predominantemente na universidade, fora da escola. Entretanto, entendemos e incentivamos, na medida do possível (via ementário e referenciais bibliográficos), que estes se refiram regularmente a práxis escolar (de modo geral e de ensino e aprendizagem de língua inglesa, particularmente). As políticas que determinam as 400 horas de Prática como Componente Curricular (PCC),



inerentes a determinadas disciplinas, também contribuem ao fortalecimento dos laços entre formação e ambiente escolar. Contudo, o fazem na medida do compromisso, da dedicação e da criatividade de docentes que ficam responsáveis por estas disciplinas ao incentivar e estimular em seus discentes a ação de prática docente, propriamente dita. Mas, como sugere a figura, esta ação se estabelece, primordialmente, entre o componente curricular e a práxis; enquanto que as atividades de Estágio, TCC e Projetos Integradores Extensionistas são entendidas com maior potencial integralizador e transdisciplinar ao relacionar teoria e prática. Orientações mais específicas para o curso de Letras Inglês a respeito das atividades correspondentes a Projetos Integradores Extensionistas, à Prática como Componente Curricular, às Atividades Acadêmicas Complementares, ao Estágio e ao TCC são apresentadas nos subitens 4.3.1 a 4.3.5.

4.3.1 Prática como componente curricular

Nos últimos anos, sobretudo a partir da Lei de Diretrizes e Bases da Educação Nacional (Lei nº 9394/96), observamos esforços políticos no sentido de atribuir um novo sentido orientador às licenciaturas em marcar uma identidade revelada como formadora de professores para a Educação Básica, distanciando-se dos propósitos do bacharelado. Em conformidade ao previsto nas Diretrizes Curriculares para Formação de Professores da Educação Básica, os cursos de licenciatura devem ofertar, no mínimo, 400 horas de carga horária, relativas à Prática como Componente Curricular (PCC), como determina a Resolução CNE/CP nº 02/2002 (Art. 1º). A PCC é compreendida como espaços realização/socialização de práticas de ensino, de convivência no ambiente escolar, de práticas de experiências formativas na educação formal e/ou não formal. A PCC no curso de Letras Inglês da Unespar de Apucarana, consiste no conjunto de atividades que leva o licenciando a articular conteúdo de disciplinas com aspectos da prática/do profissional docente. Este conjunto de atividades pode ser desenvolvido sob a orientação do professor formador responsável pela disciplina e/ou professor coordenador de projetos ou de programas institucionalizados, tais como Pibid e Residência Pedagógica. A orientação de base legal sugere que tais práticas sejam conduzidas de forma a permear todo processo formativo inicial do futuro professor. Neste curso, a porcentagem de carga horária de PCC é atribuída a componentes curriculares do 1º ao 4º ano do curso e está especificada na matriz curricular ao lado da carga horária teórica, totalizando 400 horas à conclusão do curso. Além disso, nos planos de ensino dessas disciplinas que ofertam carga horária em PCC, ano a ano, é necessário detalhá-las e organizá-las, tanto estruturalmente quanto de sua proposta avaliativa.



4.3.2 Estágio Supervisionado (curricular e não curricular)

O Estágio Supervisionado, previsto na Lei 11.788, de 25 de setembro de 2008 e regulamentado pela Unespar, conforme Resolução nº 010/2015, é um componente curricular obrigatório no curso de Letras Inglês da Unespar, *campus* de Apucarana, que insere o acadêmico na prática escolar, por meio de atividades docentes, em diferentes ciclos da Educação Básica. Especificamente no 2º ano do curso de Licenciatura em Letras Inglês, os acadêmicos estudam sobre gestão escolar. No 3º ano do curso, os professores emformação entram em contato com as séries finais do Ensino Fundamental II (6º a 9º ano) e os do 4º ano, com as três séries do Ensino Médio. O acompanhamento das atividades, tanto pelo coordenador como pelo orientador de estágio, permite avaliar a aquisição e edificação de conhecimentos necessários à prática docente, bem como se os procedimentos são condizentes com a docência nessa faixa etária escolar.

Além disso, é por meio do acompanhamento das disciplinas de estágio que se constroem espaços de aprendizagem significativa, à medida que as experiências são discutidas e teorizadas. Em busca de compreensão mais profunda da realidade escolar e do desenvolvimento de um olhar crítico, o Art. 4º do Regulamento do Estágio Supervisionado – Licenciatura em Letras Inglês (ANEXO B) define que as finalidades da disciplina são:

- a) Incentivar a reflexão teórica sobre a prática para que se consolide a formação do professor de Ensino Fundamental e Médio;
- b) Oportunizar o desenvolvimento de habilidades e posicionamentos necessários à ação docente;
- c) Propiciar o intercâmbio de informações e experiências concretas que os preparem para o efetivo exercício da profissão;
- d) Viabilizar vivência real e objetiva junto às escolas de Ensino Fundamental e Médio, levando em consideração a diversidade de contexto sociocultural e físico da escola e dos alunos.

A atividade curricular do estágio abarca os estágios convencional (no campo de estágio), não convencional e participações em projetos e programas institucionalizados (ex: Residência Pedagógica), computando as 400 horas totais obrigatórias, necessárias para o cumprimento dos estágios nos dois ciclos da Educação Básica: Ensino Fundamental II e Ensino Médio.



4.3.3 Trabalho De Conclusão De Curso

Conforme regulamento (ANEXO D), o TCC é componente curricular obrigatório do curso de Letras Inglês e deve ser desenvolvido no 3º ano do curso (no formato de projeto de pesquisa, em língua inglesa) e no 4º ano do curso (no formato de artigo científico, em língua inglesa). Ao longo deste processo, tanto no 3º quanto no 4º ano, e com base nos conhecimentos adquiridos durante o curso, o licenciando terá direito à orientação por parte de um docente. De forma geral, o TCC visa propiciar a integração entre ensino, pesquisa e extensão, estabelecendo como principais objetivos:

- I Desenvolver a habilidade de produzir um trabalho científico (desenvolver pesquisa), à luz da prática vivenciada nas atividades do Estágio Curricular Supervisionado e/ou dos conceitos adquiridos nos demais componentes curriculares oferecidos pelo curso;
- II Iniciar o discente na prática do desenvolvimento da pesquisa científica, preparando-o para o ingresso em cursos de pós-graduação que venham a permitir o aprofundamento dos tópicos apresentados no curso de graduação;
- III -Formar a disposição para a construção do conhecimento, amparada na interrogação de base científica, a fim de que possa alcançar efetiva autonomia intelectual.

Além do processo de produção escrita, seja do projeto de pesquisa ou do artigo científico (ou monografia), outro instrumento de avaliação é a apresentação oral, com arguição, junto a uma banca avaliadora, em evento de pesquisa realizado pela coordenação de trabalho de conclusão do curso de Letras Inglês.

4.3.4 Atividades Acadêmicas Complementares - AAC

Em conformidade com o art. 52 do Regimento da Unespar, as AAC são um conjunto de atividades didático-pedagógicas que complementam a **formação social e profissional** do(a) estudante. Essas atividades correspondem a um componente curricular obrigatório.

O cumprimento das AAC ao longo do curso de Letras Inglês obedece a critérios próprios, normatizados por regulamento que segue em anexo a este projeto pedagógico. O regulamento basicamente especifica as atividades consideradas pertinentes conforme proposição e aprovação para que elas sejam incorporadas nos históricos escolares dos(as) estudantes.

De modo geral, as Atividades Acadêmicas Complementares correspondem à participação do licenciando em monitoria acadêmica, projetos de ensino, projetos de



pesquisa, programas de extensão, projetos de extensão, disciplinas especiais, cursos de extensão, eventos, estágios não obrigatórios, disciplinas eletivas, atividades artísticas.

As disciplinas eletivas, conforme especificação no regimento da universidade (art. 52), são uma das opções para cumprimento de AAC. São de livre escolha do estudante e poderão ser cumpridas mediante inscrição do aluno em disciplinas regulares de cursos e habilitações diversas ao de Licenciatura em Letras Inglês, dentre um rol previamente definido pelos colegiados de curso ofertantes. Disciplinas eletivas não constam no rol de disciplinas curriculares deste Projeto Pedagógico e sua realização está responsabilizada aos respectivos colegiados ofertantes. Mediante comprovada aprovação e/ou sucesso do acadêmico em eletiva, o colegiado de Letras Inglês poderá validála como horas de AAC, conforme regulamento em anexo (ANEXO A).

4.3.5 Projetos integradores extensionistas

Dentro da visão de integração curricular, entendemos, ainda, que é na atual concepção de Extensão que espaços se abrem a ações mais criativas e inovadoras de integração curricular. Adotamos a ideia de trabalho com Projetos Integradores Extensionistas, a serem desenvolvidos pelos licenciandos. O aspecto interdisciplinar (de integração curricular) desses projetos é alicerce à ação extensionista a ser desenvolvida pelo aluno, o qual precisa buscar fundamentos em elemento integrador de disciplinas já cursadas por eles ou de

buscar fundamentos em elemento integrador de disciplinas já cursadas por eles ou de disciplinas em curso. A construção e estruturação de elemento/conceito integrador entre disciplinas, a fundamentar proposta extensionista, pode ser orientada, por exemplo, por revisita a atividades de Prática como Componente Curricular desenvolvidas em disciplinas (cursadas ou em curso) que ofertam tal carga horária, ou por revisita a conceitos vistos em quaisquer outros componentes curriculares com o objetivo central de estabelecer relação teórico-prática, ou seja, no sentido de exercitar conscientização de fundamentos teóricos às suas práticas para a ação extensionista em desenvolvimento, sempre alinhada à prática de Estágio Curricular Supervisionado. Assim, a tarefa de percepção e organização do elemento integrador interdisciplinar exige retorno/revisão a conteúdos vistos e atividades desenvolvidas.

A relação interdisciplinar é objetivo central no desenvolvimento deste trabalho extensionista, o qual é exigido, nestes moldes, em dois momentos principais ao longo do curso:

 No 2º ano, em trabalho iniciante, como requisito da disciplina "Práticas introdutórias em projetos extensionistas em língua inglesa/literaturas de língua inglesa" (PEXT) e sob a orientação e assistência do professor responsável pela disciplina.



2. No 3º ano, como atividade de natureza obrigatória especial (cf. § 4º, art. 53 do Regimento da Unespar), o acadêmico dará continuidade à disciplina PEXT em trabalho mais autônomo, com orientador, e não presencial. Trata-se de uma produção acadêmica em articulação com o Estágio Supervisionado e o Trabalho de Conclusão de Curso, preferencialmente. Contudo, tal como estágio e TCC, é trabalho avaliado como produção distinta nomeada "Desenvolvimento de projeto extensionista em língua inglesa/ literaturas de língua inglesa" (EXLL). Mantém-se a ênfase em integração curricular (relação teoria-prática) e ação extensionista.

O desenvolvimento desses projetos será formalmente apresentado nas respectivas ementas e nos respectivos programas das disciplinas PEXT e EXLL, os quais orientarão as ações e formas de sua realização, com suporte do professor orientador, **para convalidação de horas em Extensão**. Assim, portanto, sob a égide da Extensão, ampliamos as frestas ao pensamento e ao exercício da compreensão dos domínios teóricos disciplinares dos saberes para a docência, nem sempre claramente ou diretamente "aplicáveis", mas nem por isso, menos essenciais ao desenvolvimento do poder de ação docente por se sustentar em seu potencial de criticidade.

5 DIMENSÃO AVALIATIVA

Procedimentos de avaliação são parte integrante do processo de formação e possibilitam o diagnóstico de lacunas e a aferição dos resultados alcançados, considerados os objetivos previstos e a identificação das mudanças de percurso eventualmente necessárias. Pautamo-nos na concepção de que a avaliação não pode se reduzir a um mero instrumento quantificável e regulatório, sob a pena de, se assim for, tornar-se apenas um "ajuste de contas" entre professor e aluno, sem contribuir de fato para a formação dos estudantes. A avaliação tem função prioritariamente pedagógica ou formativa, gerando informações úteis para a adaptação das atividades de ensino-aprendizagem às necessidades dos alunos e aos objetivos de ensino.

O objetivo de toda avaliação é gerar e gerir retro informação seja para a ação do professor em sala de aula, seja para a gestão acadêmica. A proposição de atividades avaliativas deve fazer interagir os conhecimentos prévios dos educandos em contextos novos de aplicação e de reflexão. Assim, é inegável a importância da avaliação, tanto para o aluno como para o professor. Além disso, é também inegável a necessidade da avaliação, seja como elemento do processo de construção do conhecimento, seja como elemento de gestão de um projeto pedagógico.



Sendo, portanto, um instrumento essencial para a evolução dos padrões de qualidade da instituição e fundamentais para a realização de seus objetivos educacionais, a avaliação ocorrerá nas seguintes instâncias:

- ✓ Avaliações realizadas pelo corpo discente: avaliações dos alunos e da disciplina;
- ✓ Avaliações realizadas pelo corpo docente: avaliação dos professores e da disciplina;
- ✓ Avaliação externa.

5.1 Avaliações do corpo discente

Entendemos que a avaliação deve percorrer todas as etapas do processo de ensino, não se limitando apenas às avaliações periódicas somativas feitas para verificar formalmente a aprendizagem e atribuir notas aos alunos. O projeto de avaliação do professor deve incluir as **avaliações formativas** e as **avaliações somativas**. As avaliações formativas têm por objetivo regular a prática do professor, uma vez que permitem que os rumos sejam alterados quando da observância de dificuldades de aprendizagem por parte dos alunos. Nesse tipo de avaliação, deve haver interação com os alunos, análise da produção dos estudantes e consequente adaptação do processo didático aos progressos e problemas dos alunos, regulação instrumentalizada com implementação de programas de reforços, quando necessário. Atividades em equipe, envolvendo discussão e pesquisa, trabalhos de campo, debates, realizados dentro do espírito de resolução de problemas contextualizados, constituem práticas fundamentais da avaliação formativa.

A avaliação somativa é feita com atribuição de notas e visando a verificar efetivamente o que foi aprendido durante o processo de ensino. Como se trata de uma avaliação de resultados da aprendizagem, essa avaliação revela-se um elemento indispensável para a reorientação dos desvios ocorridos durante o processo e para gerar novos desafios ao aprendiz. A avaliação deve resultar em uma discussão honesta e transparente, entre todos os elementos envolvidos no processo, com um processo constante de discussão dos critérios de avaliação utilizados pelo professor e da devolutiva das avaliações para que o "erro" seja visto como um dado importante na aprendizagem.

5.2 Avaliações do corpo docente

Os processos de avaliações do corpo docente são realizados, institucionalmente, pela Comissão Permanente de Avaliação (CPA), embora seja desejável que, ao final da disciplina,



os alunos avaliem as disciplinas e os professores como modo de orientar e fundamentar análises e tomadas de decisão da coordenação do curso.

5.3 Avaliações externas

A avaliação educacional externa feita pelo INEP já assume um lugar de destaque na agenda das políticas públicas de educação no Brasil, sendo um mecanismo importante de avaliação externa. Juntamente com as outras avaliações, contribuirá para um conhecimento mais objetivo dos resultados dos processos educacionais. Há, portanto, convergência em torno da importância estratégica de se avaliarem com profundidade os níveis de qualidade do curso, contribuindo para o seu desenvolvimento.



PERFIL DO PROFISSIONAL - FORMAÇÃO GERAL

1 PERFIL DO INGRESSANTE

De acordo com dados coletados na etapa de diagnóstico dos cursos, a primeira característica a ser ressaltada, que sem dúvida constitui uma identidade diferenciada para a Unespar e que é de suma importância para nossos futuros trabalhos, é a **condição social de nossos estudantes**. A imensa maioria é constituída por trabalhadores, muitos com baixa renda, advindos da escola pública, com pouca escolaridade na família, sendo que boa parte reside em municípios vizinhos, dependendo de transporte complementar para garantir seu acesso à universidade.

A condição econômica, social e cultural de nossos estudantes, portanto, precisa ser levada em conta para não incorrermos no risco de construir uma proposta curricular para um estudante ideal. Ações do corpo docente para atender este público são, por exemplo, a oferta noturna do curso e o esforço em participar de editais de apoio e incentivo à formação docente por instituições de fomento que ofertam bolsas aos acadêmicos participantes, tais como CAPES e CNPq.

2 PERFIL DO EGRESSO

Considerando as oportunidades oferecidas à construção do conhecimento para a docência no curso de Letras Inglês do *campus* de Apucarana da Unespar, considerando, ainda, que as bases sobre as quais edificam-se conhecimentos em língua inglesa e suas literaturas estão fundadas sobre:

- Princípios de formação humanística e ética, de igualdade, solidariedade, inclusão social e do respeito e estabelecimento pleno das relações étnico-raciais;
- Conhecimentos filosóficos, antropológicos, sociológicos e culturais da língua(gem);
- > Princípios de indissociabilidade entre ensino, pesquisa e extensão e de interdisciplinaridade.

Em conformidade com as contingências sociais e acadêmico-científicas da área, espera-se desse profissional o seguinte perfil:



- Atitude investigativa e colaborativa indispensável ao processo contínuo de construção do conhecimento na área;
- ➤ Disposição ao reconhecimento e revisão de atitudes/ações preconceituosas ou discriminatórias, tanto suas quanto de seus alunos, fazendo uso consciente, crítico e mediador da pluralidade de expressão linguística e literária;
- ➤ Postura ética, autonomia intelectual, responsabilidade social, e consciência do seu papel de educador e formador de opinião;
- > Atitude crítica na análise das diferentes teorias que fundamentam as diferentes perspectivas da pesquisa qualitativa em língua e literatura;
- > Atuação interdisciplinar e multiprofissional;
- > Assimilação crítica sobre o uso de tecnologias e conceitos científicos da contemporaneidade para planejamento e ação didático-pedagógica.



ESTRUTURA CURRICULAR – CURRÍCULO PLENO

1. DESDOBRAMENTO DAS ÁREAS/MATÉRIAS EM DISCIPLINA

Área/Matéria	Código	Disciplinas	C/H				
1. DIMENSÃO PEDAGÓGICA	EDUC	Educação: língua e cultura	120				
	LIBR	Língua brasileira de sinais – Libras					
	PDEF	Práticas docentes em língua inglesa no Ensino Fundamental II	60				
	PDEM	Práticas docentes em língua inglesa no Ensino Médio	60				
	MTLI	Linguística aplicada: metodologia de ensino de língua inglesa I e	240				
	PSIA	Psicologia da aprendizagem e do desenvolvimento na adolescência	60				
	PEXT	Práticas introdutórias em projetos integradores extensionistas em língua inglesa/ literaturas de língua inglesa	120				
Subtotal			720				
2. De FORMAÇÃO DIFERENCIADA	PLET	Práticas de leitura e escrita de textos acadêmicos	60				
(Forma o perfil específico de	TLIT	Teoria literária	60				
cada campus)	CCLI	Correntes da crítica literária	60				
	ILIN	Introdução à língua inglesa	120				
	FLIN	Fundamentos da linguística	120				
	INLA	Introdução à linguística aplicada	60				
	LITB	Literatura britânica (I e II)	120				
	LITA	Literatura americana (I e II)	120				
	LITC	Literatura contemporânea em língua inglesa	120				
	OLIN	Oficina de oralidade em língua inglesa (I, II e III)	240				
	LLIN	Oficina de leitura e produção textual acadêmica em língua inglesa (I, II e III)	180				
	LALI	Linguística aplicada e ensino/aprendizagem de língua inglesa	120				



	EXLL	Desenvolvimento de projetos integradores extensionistas em língua inglesa/literaturas de língua inglesa	60 (EaD)				
	PPQS	Projeto de pesquisa em língua inglesa	60				
	ССРР	Desenvolvimento de projeto de pesquisa em língua inglesa	60 (EaD)				
	TPSQ	Trabalho de pesquisa em língua inglesa	60				
	CCAM	Desenvolvimento de TCC – artigo científico/monografia	60 (EaD)				
Subtotal			1740				
3.1 DISCIPLINAS	FGIL	Estratégias de leitura em língua inglesa (Colegiado de Inglês)					
OPTATIVAS ² : Formação Geral	FGIA	Aplicativos para uso em sala de aula (Colegiado de Inglês)	120 (60h				
(FG)	FGIC	Literatura e cinema (Colegiado de Inglês)	no 2°				
	FGIR	Ensino de línguas para crianças (Colegiado de Inglês)	ano e 60 h no				
	FGIU	Perspectivas contemporâneas em estudos curriculares e a formação de professores (Colegiado de Inglês)					
	FGPG	Fundamentos da gramática de língua portuguesa (Colegiado de Português)					
	FGPL	Literatura e interfaces (Colegiado de Português)					
	FGPT	Teatro: do palco à escola (Colegiado de Português)					
	FGEL	Estratégias de leitura em língua espanhola (Colegiado de Espanhol)					
	FGED	Introdução à literatura digital (Colegiado de Espanhol)					
	FGEV	A interação em ambientes virtuais e a aprendizagem de línguas (Colegiado de Espanhol)					
	FGEI	Espanhol numa perspectiva intercultural (Colegiado de Espanhol)					
	FGEN	Espanhol para negócios (Colegiado de Espanhol)					
	FGDS	Educação sexual na escola (Colegiado de Pedagogia)					
	FGDM	Construção da autonomia moral: cooperação e educação democrática (Colegiado de Pedagogia)					
	FGDA	Processos de avaliação e seus instrumentos (Colegiado de Pedagogia)					
	FGDU	Universidade e sociedade (Colegiado de Pedagogia)					
	FGDI	Intelectuais da educação e pensamento social brasileiro (Colegiado de Pedagogia)					

_

Inserido ao protocolo **16.637.474-0** por: **Francini Percinoto Poliseli Correa** em: 03/06/2020 16:02.

² AS **DISCIPLINAS OPTATIVAS** constituem apenas menção no art. 53 do Regimento da Unespar. O curso de Letras Inglês entende disciplina optativa como componente curricular de natureza obrigatória, com horários pré-definidos na grade curricular, em que o acadêmico tem oportunidade de direcionar sua formação tanto de natureza geral (com ofertas de disciplinas de outros colegiados de Licenciaturas do *campus* de Apucarana, nos 2º e 3º anos) quanto de natureza específica (com ofertas de disciplinas do colegiado de Letras Inglês em Língua Inglesa/Literaturas de Língua Inglesa, no 4º ano).



	FGMP	Estatística aplicada à pesquisa científica (Colegiado de Matemática)					
	FGML	Raciocínio lógico (Colegiado de Matemática)					
	FGMM	Mídias sociais e educação (Colegiado de Matemática)					
	FGMS	Produção de objetos no SCRATCH (Colegiado de Matemática)					
3.1 DISCIPLINAS OPTATIVAS:	FEIC	Aspectos curriculares na formação do professor de línguas (adicionais)	60(+20 EAD)				
Formação Específica (FE)	FEIA	Oficina didática de ensino de inglês para adolescentes					
	FEIR	Ensino de língua inglesa para crianças					
	FEIT	O uso de tecnologias no ensino de língua inglesa na escola					
	FEIF	Filosofia da linguagem: entre perspectivas teóricas e a formação do professor de línguas (adicionais)					
	FELI	Manifestações do insólito na literatura de língua inglesa					
	FELO	Literatura e outras artes					
	FELU	Utopias, distopias, paradoxos e hipérboles: o que é ficção e como (ou quando) ela se torna realidade					
	FELF	Literaturas africanas em língua inglesa					
	FELV	Vozes femininas em literaturas de língua inglesa					
	FELH	A literatura no contexto da indústria cultural: visão histórico-crítica					
Subtotal			200				
4. ESTÁGIO	GEEX	Estágio curricular supervisionado em LI: gestão e extensão	100				
	EEFU	Estágio curricular supervisionado em LI: EF	150				
	EEME	Estágio curricular supervisionado em LI: EM	150				
Subtotal			400				
5. AAC			200				
Subtotal			200				
TOTAL			3200				

2. QUADRO SÍNTESE

Série	Teórica	Prática	
1° ano	500	100	
2° ano	500	100	



3° ano	620	100		
4° ano	580	100		
Subtotal	2000 (+200 EaD)	400		2600
	AAC (RP, Pibic, Pibex, Pibid etc.)			200
2° ao 4° ano	Estágio Super	visionado		400
		7	TOTAL	3200
	Extensão (320) horas – 10	0%)	120 (PEXT – 2° ano) 60 (EXLL – 3° ano) 140 (AAC/Estágio/TCC/Programas)



DISTRIBUIÇÃO DAS DISCIPLINAS

ANUAL

	1º ANO								
	Disciplina	Pré-		Carga	a Horária		Modo de		
Cód.		Requisit o (Cód.)	Teórica	PCC	Presencia I	EAD	oferta		
PLET	Práticas de leitura e escrita de textos acadêmicos		60	0	60	0	Semestral		
TLIT	Teoria literária		60	0	60	0	Anual		
CCLI	Correntes da crítica literária		60	0	60	0	Anual		
ILIN	Introdução à língua inglesa		60	60	120	0	Anual		
FLIN	Fundamentos da linguística		120	0	120	0	Anual		
EDUC	Educação: língua e cultura		100	20	120	0	Anual		
INLA	Introdução à linguística aplicada		40	20	60	0	Semestral		
			500	100	600	0			
	Subtotal		600						

	2º ANO									
	Disciplina	Pré-	Carga Horária				Modo de			
Cód.		Requisito (Cód.)	Teórica	PCC	Presencial	EAD	oferta			
LITB I	Literatura britânica I	TLIT/CCLI	50	10	60	0	Anual			
LITA I	Literatura americana I	TLIT/CCLI	50	10	60	0	Anual			
OLIN I	Oficina de oralidade em língua inglesa I	PLET/ILIN	50	10	60	0	Anual			
LLIN I	Oficina de leitura e produção textual em língua inglesa l	PLET/ILIN	50	10	60	0	Anual			



PSIA	Psicologia da aprendizagem e do desenvolvimento na adolescência		60	0	60	0	Anual
LALI	Linguística aplicada e ensino/aprendizagem de LI	FLIN/INLA	100	20	120	0	Anual
PEXT	Práticas introdutórias em projetos integradores extensionistas	1º ANO	80	40	120	0	Anual
	Optativas de Formação Geral ¹		60	0	60	0	Anual
			500	100	600	0	
	Subtotal						

Estágio curricular supervisionado em língua inglesa: gestão e extensão (100h)

3º ANO								
27.1		Pré-		Carg	ja Horária		Modo de	
Cód.	Disciplina	Requisito (Cód.)	Teórica	PCC	Presencial	EAD	oferta	
LIBR	Libras	-	60	0	60	0	Anual	
LITB II	Literatura britânica II	LITB I	60	0	60	0	Anual	
LITA II	Literatura americana II	LITA I	60	0	60	0	Anual	
OLIN II	Oficina de oralidade em LI II	OLIN I	60	0	60	0	Anual	
LLIN II	Oficina de leitura e produção textual em LI II	LLIN I	60	0	60	0	Anual	
LAMT I	Linguística aplicada: metodologia de ensino e aprendizagem de LI I	LALI	120	0	120	0	Anual	
PDEF	Práticas docentes em LI no ensino fundamental II	2º ANO	30	30	60	0	Anual	
PPQS	Projeto de pesquisa em LI	2º ANO	60	0	60	0	Anual	
	Optativas de Formação Geral		60	0	60	0	Anual	
CCPP	Desenvolvimento de projeto de pesquisa em língua inglesa	2º ANO	30	30	0	60	Anual	
EXLL	Desenvolvimento de projetos integradores extensionistas em Ll/literaturas de Ll	2º ANO	20	40	0	60	Anual	

¹ As disciplinas "Optativas de Formação Geral I" e "Optativas de Formação Geral II" serão ofertadas em articulação com os demais cursos de Licenciatura do *campus* de Apucarana.



	620	100	600	120	
Subtotal		600 (1	20 em EaD)		

Estágio curricular supervisionado em língua inglesa - EF (150h) - 2º ano completo

	4º ANO								
Cód.	Dissiplins	Pré- Requisit		Car	ga Horária		Modo de		
Coa.	Disciplina	o (Cód.)	Teórica	PCC	Presencial	EAD	oferta		
OLIN III	Oficina de oralidade em LI III	OLIN II	120	0	120	0	Anual		
LLIN III	Oficina de leitura e produção textual em LI III	LLIN II	60	0	60	0	Anual		
LITC	Literatura contemporânea em LI	LITB II/ LITA II	100	20	120	0	Anual		
	Optativas de FE em linguística aplicada/literaturas de LI		80	0	60	20	Anual		
LAMT II	Linguística aplicada: metodologia de ensino e aprendizagem de LI II	LAMT I	120	0	120	0	Anual		
PDEM	Práticas docentes em LI no Ensino Médio	PDEF	10	50	60	0	Anual		
TPSQ	Trabalho de pesquisa em LI	PPQS	60	0	60	0	Anual		
CCAM	Desenvolvimento de TCC – artigo científico/monografia	3º ANO	30	30	0	60	Anual		
			580	100	600	80			
	Subtotal			600 (80 em EaD)					

Estágio curricular supervisionado em língua inglesa - EM (150h) - 3º ano completo

Atividades Acadêmicas Complementares (AAC) - 200 horas



EMENTÁRIO DAS DISCIPLINAS E DESCRIÇÃO DAS ATIVIDADES

1º. ANO

DISCIPLINA: Práticas de leitura e escrita de textos acadêmicos (PLET)

C/H TOTAL: 60

C/H TEÓRICA: 60 C/H PRÁTICA: C/H EXTENSÃO: C/H

SEMIPRESENCIAL:

EMENTA: Estudo e desenvolvimento da compreensão e produção oral e escrita de textos acadêmicos. Procedimentos de reescrita/reestruturação orientada dos textos produzidos. Adequação do texto às diferentes condições de produção. Linguagem científica. Análise linguística voltada à produção dos textos.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

BAKHTIN, M. Os gêneros do discurso. In: BAKHTIN, M. *Estética da criação verbal.* São Paulo: Martins Fontes, 2003. p.261-306.

FARACO, C. A.; TEZZA, C. *Prática de texto para estudantes universitários*. 8. ed. Petrópolis: Vozes, 2001.

KOCK, I. G. V. Desvendando os segredos do texto. 5 ed. São Paulo: Cortez, 2002.

MARCUSCHI, L. A. *Produção textual, análise de gêneros e compreensão*. 1ª. ed. São Paulo: Parábola Editorial, 2008. 295 p.

MACHADO, A. R.; LOUSADA, L.; ABREU-TARDELLI, L. S. *Planejar gêneros acadêmicos:* escrita científica – texto acadêmico – diário de pesquisa – metodologia. Parábola Editorial, 2005

MACHADO, A. R.; LOUSADA, L.; ABREU-TARDELLI, L. S. *Trabalhos de pesquisa: diários de leitura para revisão bibliográfica*. São Paulo: Parábola Editorial, 2007.

MACHADO, A. R.; LOUSADA, L.; ABREU-TARDELLI, L. S. Resenha. São Paulo, Parábola Editorial, 2004.

MACHADO, A. R.; LOUSADA, L.; ABREU-TARDELLI, L. S. Resumo. São Paulo, Parábola Editorial, 2004.

DISCIPLINA: Teoria literária (TLIT)

C/H TOTAL: 60

C/H TEÓRICA: 60 C/H PRÁTICA: C/H EXTENSÃO: C/H

SEMIPRESENCIAL:

EMENTA: Introdução aos estudos literários por meio da apresentação de seus elementos principais. Estudo do conceito e das teorias sobre a Literatura. Análise da poesia, da narrativa e do texto dramático. Apresentação dos períodos literários. Desenvolvimento da prática de formação do professor de literatura.



BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

BAKHTIN, M. Estética da criação verbal. São Paulo: WMF Martin Fontes, 2011.

BONNICI, T. *Teoria literária*: abordagens históricas e tendências contemporâneas. Maringá: EDUEM, 2000.

CULLER, J. Literary theory: a very short introduction. Oxford University Press, 2011.

EAGLETON, T. How to read a poem. Hoboken NJ: Wiley-Blackwell, 2006.

LUKÁCS, G. A teoria do romance. São Paulo: Editora 34, 2000.

ROUBINE, J. Introdução às grandes teorias do teatro. Rio de Janeiro: Zahar, 2003.

DISCIPLINA: Correntes da crítica literária (CCLI)

C/H TOTAL: 60

C/H TEÓRICA: 60 C/H PRÁTICA: C/H EXTENSÃO: C/H

SEMIPRESENCIAL:

EMENTA: Estudo das correntes teórico-críticas dos séculos XIX e XX com ênfase em suas contribuições para os estudos literários de língua inglesa. Abordagem de novos focos de investigação decorrentes das teorias da análise do discurso, da estética da recepção, dos estudos culturais, bem como de correntes historiográficas contemporâneas.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

EAGLETON, T. *Literary theory*: an introduction. Minneapolis: University of Minnesota Press, 2008

INGRAM, D; SIMON, J. *Critical theory*: the essential readings. New York: Paragon House, 1992. LEITCH, V. (Org.). *The Norton anthology of theory and criticism.* New York: Norton and Company, 2010.

SELDEN, R. WIDDOWSON, P. *A reader's guide to contemporary literary theory*. Lexington: The University Press of Kentucky, 1993.

WILLIAMS, R. Culture and materialism. London: Verso, 2005.

DISCIPLINA: Introdução à língua inglesa (ILIN)³

C/H TOTAL: 120

C/H TEÓRICA: 60 C/H PRÁTICA: 60 C/H EXTENSÃO: C/H

SEMIPRESENCIAL:

EMENTA: Articulação com o ensino da língua inglesa na Educação Básica. Desenvolvimento da língua inglesa por meio de gêneros orais e escritos que circulam na escola e seu entorno, na família e na comunidade local. Abordagem de conteúdos linguísticos, culturais e temas transversais (meio ambiente, diversidade cultural, uso de tecnologias)

_ 3

³ Esclarecemos que as 7 disciplinas com foco no desenvolvimento do uso da língua inglesa pelos futuros professores (Introdução à língua inglesa e as 6 oficinas) têm conteúdos temáticos variados, pautados na proposta da BNCC do 6º ao 9º ano. Contudo, somos favoráveis à sugestão de progressão de aprendizagem proposta em British Council (2017), a qual sustenta que a progressão seja estabelecida por meio do adensamento de vivências com textos selecionados a partir de unidades temáticas: "aprendizagem dos recursos linguístico-discursivos (pronomes, verbos, construções sintáticas e vocabulares etc.) evoluiria naturalmente para níveis mais profundos, uma vez que esses elementos estão articulados ao uso que se deseja fazer deles [...] Ademais, ao adotar a perspectiva de progressão por temáticas e gêneros discursivos, as escolhas de interação com os textos (escutar, ler, falar e/ou escrever) se darão a partir de propósitos e práticas sociais em que os textos estão inseridos" (p.15).



BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

BRASIL. Ministério da Educação. Secretaria da Educação Básica. *Base nacional comum curricular: Ensino Fundamental.* Brasília, DF, 2016.

BRASIL. Ministério da Educação. Secretaria da Educação Básica. *Base nacional comum curricular: Ensino Médio.* Brasília, DF, 2018.

LIONEL, K. *Password - English Dictionary for Speakers of Portuguese*. São Paulo: Martins Fontes, 2010.

MURPHY, R. Essential Grammar in Use. 2 ed. Cambridge, CUP, 1997.

DISCIPLINA: Fundamentos da linguística (FLIN)

C/H TOTAL: 120

C/H TEÓRICA: 120 C/H PRÁTICA: C/H EXTENSÃO: C/H

SEMIPRESENCIAL:

EMENTA: Comunicação e linguagem. O surgimento da linguística como ciência autônoma. O objeto da linguística, divisões e aplicação. Estudo da relação língua, cultura e sociedade. A comunidade da fala, a variante dialetal. Sociolinguística. Psicolinguística. Neurolinguística.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

FIORIN, J. L. (Org.). *Linguística? Que é isso?* São Paulo: Contexto, 2013. MARTELOTTA, M. E. (org.). *Manual de Linguística*. São Paulo: Contexto, 2008. SAUSSURE, F. *Curso de linguística geral.* Tradução de Antônio Chelini, José Paulo Paes, Izidoro Blikstein. 28.ed. São Paulo: Cultrix, 2012.

DISCIPLINA: Educação: língua e cultura (EDUC)

C/H TOTAL: 120

C/H TEÓRICA: 100 C/H PRÁTICA: 20 C/H EXTENSÃO: C/H

SEMIPRESENCIAL:

EMENTA: Oralidade e escrita. Conceitos básicos de variação e mudança presentes na realidade brasileira. Preconceito linguístico. Diversidade linguística nas práticas sociais de contextos escolares. Relação entre língua, sociedade, cultura e contexto (escolar). Relação entre língua, escola, ensino. Cibercultura. Cultura Afro-brasileira e africana.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

ANDRADE, M. C. O Brasil e a África. São Paulo: Contexto, 1997.

ANDRADE, M. L. C. V. O.; FAVERO, L. L. Oralidade e Escrita. 5. ed. São Paulo: Cortez, 2009.

ARAÚJO, K. C. Áfricas no Brasil. São Paulo: Scipione, 2003.

BARBOSA, R. A. O segredo das tranças e outras histórias africanas. São Paulo:

Scipione, 2008.

SOARES, M. *Linguagem e escola*. 17 ed. São Paulo: Ática, 2000.

LÉVY, P. Cibercultura. (Trad. Carlos Irineu da Costa). São Paulo: Editora 34, 2009.

DISCIPLINA: Introdução à linguística aplicada (INLA)

C/H TOTAL: 60

C/H TEÓRICA: 40 C/H PRÁTICA: 20 C/H EXTENSÃO: C/H

SEMIPRESENCIAL:

EMENTA: História e evolução da Linguística Aplicada e sua relação com a Linguística. Linguística Aplicada (LA) como área de conhecimento e seu objeto de estudo. Visão dos fundamentos da LA sobre o ensino e aprendizagem de línguas estrangeiras (LEs). O status e o papel das línguas na atualidade. Status do professor de língua inglesa na contemporaneidade. Temas abordados pela Linguística Aplicada.



BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

ALMEIDA FILHO, J. C. P. *Dimensões comunicativas no ensino de línguas.* São Paulo: Pontes, 2010

CASTRO, S. T. R. *Pesquisas em linguística aplicada: Novas contribuições.* São Paulo: Cabral Editora, 2003.

LIMA, D. C. (Org.) Ensino e aprendizagem de língua inglesa. Conversa com especialistas. São Paulo: Parábola, 2009.

LIMA, D. C. (Org.) *Inglês em escolas públicas não funciona? Uma questão, múltiplos olhares.* São Paulo: Parábola, 2011.

2º ANO

DISCIPLINA: Literatura britânica I (LIBT I)

C/H TOTAL: 60

C/H TEÓRICA: 50 C/H PRÁTICA: 10 C/H EXTENSÃO: C/H

SEMIPRESENCIAL:

EMENTA: Estudos da narrativa (conto, novela, romance e narrativas gráficas), da poesia e do teatro de autores de países do Reino Unido e da República da Irlanda do período colonial ao Romantismo articulados à formação profissional do ensino de língua inglesa.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

DEFOE, D. *Robinson Crusoe*. Hazleton, PA: Pennsylvania State Press, 2000. SHAKESPEARE, W. *Hamlet*. New York: Hungry Minds, 2000. SHELLEY, M. *Frankenstein*. New York: Hungry Minds, 2001.

DISCIPLINA: Literatura americana I (LITA I)

C/H TOTAL: 60

C/H TEÓRICA: 50 C/H PRÁTICA: 10 C/H EXTENSÃO: C/H

SEMIPRESENCIAL:

EMENTA: Estudos da narrativa (conto, novela, romance e narrativas gráficas), da poesia e do teatro de autores de países Caribenhos e da América do Norte do período colonial ao Romantismo articulados à formação profissional do ensino de língua inglesa.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

HAWTHORNE, N. The Scarlet Letter. London: Penguin Classics, 2002.

MELVILLE, H. *Bartleby, the Scrivener:* A Story of Wall-Street. New York: HarperCollins Publishers, 2009.

WHITMAN, W. Leaves of Grass: First and 'Death-bed' Editions. New York: Barnes & Nobles Classics, 2004.

DISCIPLINA: Linguística aplicada e o ensino/aprendizagem de língua inglesa (LALI)

C/H TOTAL: 120



C/H TEÓRICA: 100 C/H PRÁTICA: 20 C/H EXTENSÃO: C/H

SEMIPRESENCIAL:

EMENTA: Ensino, aprendizagem e formação de professores de língua inglesa. Tópicos de pesquisa em Linguística Aplicada. Políticas de inclusão no ensino de línguas estrangeiras. Conceitos e implicações de políticas linguísticas. Linguística Aplicada Crítica.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

EL KADRI, M. S.; PASSONI, T. P.; GAMERO, R.; *Tendências contemporâneas para o ensino de língua inglesa: propostas para a Educação Básica.* Campinas: Pontes Editores, 2014.

LIMA, D. C. (Org.) Ensino e aprendizagem de língua inglesa. Conversa com especialistas. São Paulo: Parábola, 2009.

LIMA, D. C. (Org.) *Inglês em escolas públicas não funciona? Uma questão, múltiplos olhares.* São Paulo: Parábola, 2011.

SZUNDY, P. T. C. et. al (Org.) *Linguística Aplicada e sociedade.* Campinas: Pontes editores, 2011.

GIMENEZ, T.; FERREIRA, A.; BASSO, R. A.; CRUVINEL, R. C. *Policies for English language teacher education in Brazil today:* Preliminary remarks. PROFILE Issues in Teachers' Professional Development, n. 18, v. 1, pp. 219-234, 2016

Professional Development, n. 18, v. 1, pp. 219-234, 2016 LACOSTE, Y.; RAJAGOPALAN K. (Orgs.). *A Geopolítica do Inglês*. São Paulo: Parábola, 2005. NICOLAIDES, C. et al. (Orgs.). *Política e políticas linguísticas*. Campinas, SP: Pontes Editores, 2013

ORLANDI, E. P. (Org.). Política linguística no Brasil. Campinas, SP: Pontes Editores, 2007.

DISCIPLINA: Oficina de oralidade em língua inglesa I (OLIN I)

C/H TOTAL: 60

C/H TEÓRICA: 50 C/H PRÁTICA: 10 C/H EXTENSÃO: C/H

SEMIPRESENCIAL:

EMENTA: Desenvolvimento das habilidades de oralidade e produção oral em língua inglesa de gêneros das esferas da vida social e acadêmica relacionados às histórias pessoais e coletivas, meio ambiente e natureza e indústria cultural. Conhecimentos correspondentes em fonética e fonologia. Ênfase na produção oral englobando habilidades linguístico-discursivas, de socialização e de letramento. Articulação com as demais disciplinas de língua inglesa e interlocuções com os saberes docentes no ensino do idioma no contexto escolar como um todo. Uso de Tecnologias da Informação e Comunicação em práticas docentes.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

HANCOCK, M. English pronunciation in use. Cambridge, 2003.

ELLS, J. C. Pronunciation Dictionary. London: Longman, 1990.

JARDIM, A. V. Fonética inglesa para estudantes brasileiros. Rio de Janeiro: S.N, 1962. 99p.

DISCIPLINA: Oficina de leitura e produção textual em língua inglesa I (LLIN I)

C/H TOTAL: 60

C/H TEÓRICA: 50 C/H PRÁTICA: 10 C/H EXTENSÃO: C/H

SEMIPRESENCIAL:

EMENTA: Desenvolvimento das habilidades de leitura e produção escrita em língua inglesa de gêneros das esferas da vida social e acadêmica relacionados às histórias pessoais e coletivas, meio ambiente e natureza e indústria cultural. Ênfase na produção escrita englobando habilidades linguístico- discursivas, de socialização e de letramento. Articulação com as demais disciplinas de língua inglesa e interlocuções com os saberes docentes do idioma no contexto escolar como um todo. Uso de Tecnologias da Informação e Comunicação em práticas docentes.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

RUSKIEWICZ, J. J.; DOLMAGE, J. *How to write anything: a guide and reference.* 3rd edition. Bedford: St. Martin, 2014.



KLEIMAN, A. B. *Oficina de leitura: teoria e prática*. São Paulo: Pontes, 10^a. Ed. Da Universidade Estadual de Campinas, 2004.

KLEIMAN, A. B. *Texto e leitor: aspectos cognitivos da leitura*. Campinas: Pontes, 9^a. Ed. 2005. SWALES, J.; FEAK, C. *Academic Writing for Graduate Students*, 3rd Edition. Michigan ELT, 3rd ed., 2012.

ZEMACH, D.; RUMISEK, L. Academic Writing Student's Book. MacMillan, 2015.

DISCIPLINA: Psicologia da aprendizagem e do desenvolvimento na adolescência

(PSIA)

C/H TOTAL: 60

C/H TEÓRICA: 60 C/H PRÁTICA: C/H EXTENSÃO: C/H

SEMIPRESENCIAL:

EMENTA: Processos de Desenvolvimento e Aprendizagem na Adolescência. Desenvolvimento Psicológico e Formação da Personalidade na Adolescência e vida adulta. Inclusão Educacional. Relações entre Professor e Aluno. Indisciplina. Dificuldades de Aprendizagem.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

BRASIL. Decreto nº 5.154, de 23 de julho de 2004. Disponível em: http://www.planalto.gov.br/ccivil 03/ Ato20042006/2004/Decreto/D5154.htm>.

BASSALOBRE, J. N. As três dimensões da inclusão. *Educ. rev.* [online]. n. 47, p. 293-297, 2008.

CARRARA, K. (Org.). *Introdução à Psicologia da Educação:* seis Abordagens. São Paulo: AVERCAMP Editora, 2007.

COLL, C.; PALACIOS, J.; MARCHESI, A. *Desenvolvimento psicológico e educação:* necessidades educativas e aprendizagem escolar. Porto Alegre: Artmed, 2004.

LIMA, F. S.; BARCELOS, A. M. F.; FERREIRA, M.A. Um por todos e todos por um? A indisciplina na aula de inglês segundo as crenças de alunos adolescentes. In: LEFFA, V.; IRALA, V. (Org.). Uma espiadinha na sala de aula: ensinando línguas adicionais no Brasil. Pelotas: *EDUCAT*, 2014, p.79-109.

VYGOTSKY, L. S. Imagination and Creativity in the Adolescent. In: VAN DER VEER, R.; VALSINER (Ed.). *The Vygotsky Reader*. Oxford, UK: Blackwell, 1994.

DISCIPLINA: Práticas introdutórias em projetos integradores extensionistas de língua inglesa e respectivas literaturas (PEXT)

C/H TOTAL: 120

C/H TEÓRICA: 80 C/H PRÁTICA: 40 C/H EXTENSÃO: C/H

SEMIPRESENCIAL:

EMENTA: Políticas educacionais, legislação e suas implicações para a Organização da atividade escolar. Estudo da Organização da educação brasileira: dimensões históricas, políticas, sociais, econômicas e educacionais. Análise da educação na Constituição Federal de 1988 e a Lei de Diretrizes e Bases da Educação Nacional (Lei 9394/96). Políticas de inclusão. História e políticas extensionistas no Brasil. Indissociabilidade Ensino-Pesquisa- Extensão. Interdisciplinaridade. Pesquisa-ação docente e cooperação. Elemento integrador de disciplinas (1º e 2º anos), estruturado com base em estudo conceitual em inter-relação com o ensino/aprendizagem de língua inglesa ou de literaturas de língua inglesa. Desenvolvimento e apresentação de projeto integrador em alinhamento com o Estágio Curricular Supervisionado: Gestão e Extensão.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

BRZEZINSKI, I. (Org.). *LDB interpretada: diversos olhares se entrecruzam.* 7. ed. São Paulo: Cortez. 2002.

FIORIN, J. L. Língua, discurso e política. Alea, v. 11, n. 1, p. 148-165, 2009.

FÓRUM DE PRÓ-REITORES DE EXTENSÃO DAS UNIVERSIDADES PÚBLICAS BRASILEIRA. Indissociabilidade ensino-pesquisa-extensão e a flexibilização curricular: Uma visão da extensão. Porto Alegre: UFRGS. Brasília: MEC/ SESU, 2006. (Parte 1)

FAZENDA, I. C. A. (Org.). *O que é interdisciplinaridade*? São Paulo: Cortez, 2008. (Parte 1) MEDRADO, B. P.; REICHMANN, C. L. (Orgs.) *Projetos e práticas na formação de professores de língua inglesa*, João Pessoa: Editora da UFPB, 2017. (Parte 1)

PEREIRA FILHO, C. A.; LANIS, C. P. O texto literário no ensino de língua estrangeira. In:



RIBEIRO, M. D. A. (Org.). *Português como língua estrangeira na UESC*: questões identitárias. Ilhéus, Bahia: EDITUS, 2012. p. 129-135. (Parte 1)

SILVA, L. O ensino de literaturas em língua estrangeira no curso de Letras: uma idéia fora do lugar? In: *Eutomia - revista online de literatura e linguística*. Ano II, n. 01, julho/2009. p. 117-129. (Parte 1)

DOWNLOAD DE OBRAS GRÁTIS NA INTERNET: PROJECT GUTENBERG. *The Project Gutenberg Collection Catalogue*. Main page. Disponível em:

http://www.gutenberg.Org/wiki/Main_Page. Acesso em: 21 jun 2018. (Parte 1)

DISCIPLINA: Estágio curricular supervisionado em língua inglesa: gestão e extensão (GEEX)

C/H TOTAL: 100

EMENTA:

Gestão: Aspectos históricos, políticos e sociais da gestão escolar. Análise dos documentos que norteiam a gestão da escola: Regimento Escolar e PPP. Conhecimento in loco das atividades de gestão e do currículo escolar.

Extensão: Observação in loco das atividades do currículo escolar de língua inglesa para desenvolvimento e apresentação de projeto em alinhamento com Práticas introdutórias em projetos extensionistas de língua inglesa e respectivas literaturas (PEXT).

BIBLIOGRAFIA BÁSICA - GESTÃO e EXTENSÃO:

http://www.diaadia.pr.gov.br/index.php

ALVES, N. Cultura e cotidiano escolar. Revista Brasileira de Educação, Rio de

Janeiro/Campinas: ANPEd/Autores Associados. 2003. Disponível em:

http://www.ia.ufrrj.br/ppgea/conteudo/conteudo-2009-2/Educacao-

MII/2SF/Cultura e Cotiadiano.pdf> . Acesso em: 27 jun 2018.

3°. ANO

DISCIPLINA: Língua brasileira de sinais – Libras (LBRS)

C/H TOTAL: 60

C/H TEÓRICA: 60 C/H PRÁTICA: C/H EXTENSÃO: C/H

SEMIPRESENCIAL:

EMENTA: Inclusão educacional. Conceitos, cultura e relação histórica da surdez com a língua de sinais. Políticas públicas e legislação. Aspectos linguísticos da Libras: fonética, fonologia, morfologia, sintaxe espacial. Gramática e noções básicas da Libras. Leitura e escrita dos surdos. Educação bilíngue e educação inclusiva. Ensino de língua estrangeira para o aluno surdo. Inclusão do surdo na rede regular de ensino. Papel do intérprete educacional.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

BRASIL. Decreto nº 5.154, de 23 de julho de 2004. Disponível em: http://www.planalto.gov.br/ccivil_03/_Ato20042006/2004/Decreto/D5154.htm.

BASSALOBRE, J. N. As três dimensões da inclusão. *Educ. rev.* [online]. n. 47, p. 293- 297, 2008. ISSN 0102-4698. Disponível em: http://dx.doi.org/10.1590/S0102-46982008000100017>.

CARVALHO, R. A. M. Desafios e possibilidades do ensino da língua inglesa para surdos. 2014. 133f. Dissertação (Mestrado em Letras e Linguística). Universidade Federal de Goiás, Goiânia. OLIVEIRA, A. A. A prática docente de língua inglesa para estudantes surdos e ouvintes usando o livro didático e o computador: Um estudo de caso sob a ótica da teoria da atividade. 2014. 222f. Dissertação. (Mestrado em Educação). Universidade Federal de Lavras, Lavras. QUADROS, R. M.; KARNOPP, L. B. Língua Brasileira de Sinais: Estudos linguísticos. Porto

QUADROS, R. M.; KARNOPP, L. B. *Lingua Brasileira de Sinais:* Estudos linguisticos. Porto Alegre: Artmed, 2004.

DISCIPLINA: Literatura britânica II (LITB II)



C/H TEÓRICA: 60 C/H PRÁTICA: C/H EXTENSÃO: C/H

SEMIPRESENCIAL:

EMENTA: Estudos da narrativa (conto, novela, romance e narrativas gráficas), da poesia e do teatro de autores de países do Reino Unido e da República da Irlanda dos séculos XX e XXI e literatura colonial emergente, articulados à formação profissional do ensino de língua inglesa.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

BURGESS, A. English literature: A survey for students. Harlow: Longman, 1974.

ABRAMS, M. H.; GREENBLATT, S. The Norton Anthology of English Literature, Volume 2: The Romantic Period through the Twentieth Century. New York: W. W. Norton & Company, 2006.

_____. The Norton Anthology of English Literature, Volume E: The Victorian Age. New York: W. W. Norton & Company, 2005.

DISCIPLINA: Literatura americana II (LITA II)

C/H TOTAL: 60

C/H TEÓRICA: 60 C/H PRÁTICA: C/H EXTENSÃO: C/H

SEMIPRESENCIAL:

EMENTA: Estudos da narrativa (conto, novela, romance e narrativas gráficas), da poesia e do teatro de autores de países Caribenhos e da América do Norte dos séculos XX e XXI e literatura colonial emergente, articulados à formação profissional do ensino de língua inglesa.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

FOER, J. S. Extremely Loud & Incredibly Close. Boston: Houghton Mifflin, 2005. GINSBERG, A. Howl and Other Poems. San Francisco: City Lights, 1956. KALAIDJIAN, W. The Cambridge Companion to American Modernism. Cambridge: Cambridge University Press, 2006.

DISCIPLINA: Oficina de oralidade em língua inglesa II (OLIN II)

C/H TOTAL: 60

C/H TEÓRICA: 60 C/H PRÁTICA: C/H EXTENSÃO: C/H

SEMIPRESENCIAL:

EMENTA: Desenvolvimento das habilidades de oralidade e produção oral em língua inglesa de gêneros das esferas da vida social e acadêmica relacionados à diversidade cultural, mundo digital e direitos humanos. Conhecimentos correspondentes em fonética e fonologia. Ênfase na produção oral englobando habilidades linguístico-discursivas, de socialização e de letramento. Articulação com as demais disciplinas de língua inglesa e interlocuções com os saberes docentes no ensino do idioma no Ensino Fundamental II. Uso de Tecnologias da Informação e Comunicação em práticas docentes.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

HANCOCK, M. *English pronunciation in use*. Cambridge, 2003. ELLS, J. C. Pronunciation Dictionary. London: Longman, 1990.

JARDIM, A. V. Fonética inglesa para estudantes brasileiros. Rio de Janeiro: S.N, 1962.

DISCIPLINA: Oficina de leitura e produção textual em língua inglesa II (LLIN II)



C/H TEÓRICA: 60 C/H PRÁTICA: C/H EXTENSÃO: C/H

SEMIPRESENCIAL:

EMENTA: Desenvolvimento das habilidades de leitura e produção escrita em língua inglesa de gêneros das esferas da vida social e acadêmica relacionados à diversidade cultural mundo digital e direitos humanos. Ênfase na produção escrita englobando habilidades linguístico-discursivas, de socialização e de letramento. Articulação com as demais disciplinas de língua inglesa e interlocuções com os saberes docentes no ensino do idioma no Ensino Fundamental II. Uso de Tecnologias da Informação e Comunicação em práticas docentes.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

RUSKIEWICZ, J. J.; DOLMAGE, J. *How to write anything: a guide and reference.* 3rd edition. Bedford: St. Martin, 2014.

KLEIMAN, A. B. *Oficina de leitura: teoria e prática.* São Paulo: Pontes, 10^a. Ed. Da Universidade Estadual de Campinas, 2004.

KLEIMAN, A. B. *Texto e leitor: aspectos cognitivos da leitura*. Campinas: Pontes, 9ª. Ed. 2005. SWALES, J.; FEAK, C. *Academic Writing for Graduate Students*, 3rd Edition. Michigan ELT, 3rd ed., 2012.

ZEMACH, D.; RUMISEK, L. Academic Writing Student's Book. MacMillan, 2015.

DISCIPLINA: Linguística aplicada: metodologia de ensino/aprendizagem de língua

inglesa I (LAMT I)

C/H TOTAL: 120

C/H TEÓRICA: 120 C/H PRÁTICA: C/H EXTENSÃO: C/H

SEMIPRESENCIAL:

EMENTA: Articulação teoria-prática-reflexão no desenvolvimento de saberes, habilidades, competências e atitudes em diferentes contextos de atuação do professor de língua inglesa. Métodos e abordagens de ensino de línguas estrangeiras. Documentos norteadores para ensino e aprendizagem de línguas estrangeiras modernas. Produção de conhecimento através da interação com pares nos contextos acadêmico, formal e não-formal de ensino/aprendizagem. Interface com Práticas Docentes no Ensino Fundamental II e Estágio Curricular Supervisionado no Ensino Fundamental II.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

BRASIL. Base Nacional Comum Curricular, Ministério da Educação, 2018.

BROWN, D. Teaching by principles. New York: Pearson Education. 2001.

LARSEN-FREEMAN, D. Techniques and principles in language teaching. Oxford: OUP, 2000.

HARMER, J. *Teacher Knowledge: Core concepts in English language teaching.* Edinburgh: Pearson, 2012.

PARANÁ. *Referencial Curricular do Paraná*. Educação Infantil e Componentes Curriculares do Ensino Fundamental. SEED – PR, 2018.

PARANÁ. Currículo da Rede Estadual Paranaense. Referencial Curricular em Ação. Língua Inglesa. Ensino Fundamental. 2019.

RICHARDS, J.C.; RODGERS, T. *Approaches and Methods in language teaching.* Second edition. New York: Cambridge University Press, 2001.

DISCIPLINA: Práticas docentes em língua inglesa no Ensino Fundamental II (PDEF)



C/H TEÓRICA: 30 C/H PRÁTICA: 30 C/H EXTENSÃO: C/H

SEMIPRESENCIAL:

EMENTA: Estudo crítico, discussão e reflexão sobre questões concernentes à linguagem, ao processo ensino/aprendizagem de língua estrangeira/inglesa e à formação inicial do professor de língua estrangeira. Questões de ensino e de aprendizagem no âmbito do estágio de docência na Educação Básica — Ensino Fundamental II, bem como no ensino de Inglês não-formal. Exposição de vivências nos diferentes campos de estágio e relações entre os mesmos e com as teorias estudadas.

BILBIOGRAFIA BÁSICA:

LIBÂNEO. J.C. et al. *Educação escolar: políticas, estrutura e Organização.* São Paulo: Cortez, 2003. LIBERALI, F. C. *Formação crítica de educadores*: Questões fundamentais. v. 8 NPLA. Campinas, SP: Pontes, 2010.

LIMA, D. C. (Org.) *Inglês em escolas públicas não funciona?* Uma questão, múltiplos olhares. São Paulo: Parábola Editorial, 2011.

DISCIPLINA: Projeto de pesquisa em língua inglesa (PPQS)

C/H TOTAL: 60

C/H TEÓRICA: 60 C/H PRÁTICA: C/H EXTENSÃO: C/H

SEMIPRESENCIAL:

EMENTA: Compreensão da finalidade, impactos e preocupação ética na pesquisa em educação e ciências sociais, assim como no reconhecimento de problemas neste campo. Prática da iniciação na pesquisa científica, com ênfase em procedimentos metodológicos específicos dos dois grandes eixos do conhecimento norteadores do curso: a Literatura e a Linguística Aplicada. Particular ênfase no desenvolvimento do Projeto de Pesquisa em língua inglesa.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

BORTONI-RICARDO, S. M. O professor pesquisador: introdução à pesquisa qualitativa. São Paulo: Parábola Editorial, 2008.

MORLEY, J. *Academic Phrasebank* - A compendium of commonly used phrasal elements in academic English in PDF format 2014b edition, The University of Manchester. WITTROCK, M.C. Handbook in Research on Teaching. MacMillan, 4th ed., 2001.

DISCIPLINA: Desenvolvimento de projeto de pesquisa em língua inglesa (CCPP)

C/H TOTAL: 60

C/H TEÓRICA: 30 C/H PRÁTICA: 30 C/H EXTENSÃO: C/H SEMIPRESENCIAL: 60

EMENTA: Desenvolvimento de projeto de pesquisa para o Trabalho de Conclusão de Curso, preferencialmente, em alinhamento com Estágio Curricular Supervisionado no EF II (EEFU) e com Desenvolvimento de projetos extensionistas em língua inglesa / literatura de língua inglesa (EXLL).

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

BORTONI-RICARDO, S. M. O professor pesquisador: introdução à pesquisa qualitativa. São Paulo: Parábola Editorial, 2008.

MORLEY, J. *Academic Phrasebank* - A compendium of commonly used phrasal elements in academic English in PDF format 2014b edition, The University of Manchester.

WITTROCK, M.C. Handbook in Research on Teaching. MacMillan, 4th ed., 2001.

DISCIPLINA: Desenvolvimento de projetos integradores extensionistas em língua

inglesa / literatura de língua inglesa (EXLL)



C/H TEÓRICA: 20 C/H PRÁTICA: 40 C/H EXTENSÃO: C/H SEMIPRESENCIAL: 60

EMENTA: Elemento integrador de disciplinas (cursadas ou em curso), estruturado com base em estudo conceitual em inter-relação com o ensino/aprendizagem de língua inglesa ou de literaturas de língua inglesa. Desenvolvimento e apresentação de projeto de extensão, preferencialmente, em articulação com projeto de pesquisa de conclusão de curso (CCPP) e com Estágio Curricular Supervisionado no EF II (EEFU).

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

FÓRUM DE PRÓ-REITORES DE EXTENSÃO DAS UNIVERSIDADES PÚBLICAS BRASILEIRA. *Indissociabilidade ensino-pesquisa-extensão e a flexibilização curricular*: Uma visão da extensão. Porto Alegre: UFRGS. Brasília: MEC/ SESU, 2006. (Parte 2) FAZENDA, I. C. A. (Org.). *O que é interdisciplinaridade?* São Paulo: Cortez, 2008. (Parte 2) MEDRADO, B. P.; REICHMANN, C. L. (Orgs.) *Projetos e práticas na formação de professores de língua inglesa*, João Pessoa: Editora da UFPB, 2017. (Parte 2)

PEREIRA FILHO, C. A.; LANIS, C. P. O texto literário no ensino de língua estrangeira. In: RIBEIRO, M. D. A. (Org.). *Português como língua estrangeira na UESC: questões identitárias.* Ilhéus, Bahia: EDITUS, 2012. p. 129-135. (Parte 2)

SILVA, L. O ensino de literaturas em língua estrangeira no curso de Letras: uma ideia fora do lugar? In: *Eutomia - revista online de literatura e linguística*. Ano II, n. 01, julho/2009. p. 117-129. (Parte 2)

DOWNLOAD DE OBRAS GRÁTIS NA INTERNET: PROJECT GUTENBERG. *The Project Gutenberg Collection Catalogue*. Main page. Disponível em: http://www.gutenberg.Org/wiki/Main Page>. Acesso em: 21 jun 2018. (Parte 2)

DISCIPLINA: Estágio curricular supervisionado em língua inglesa – EF II (EEFU)

C/H TOTAL: 150

EMENTA: Vivência de diversas experiências em sala de aula da Educação Básica, no contexto do ensino de Inglês para o Ensino Fundamental II, bem como em espaços de educação nãoformal. Aprofundamento do processo de construção de significados das experiências vividas com teorização subsequente no que diz respeito ao desenvolvimento da competência profissional do aluno-professor de língua inglesa. Preferencialmente, alinha-se com "Desenvolvimento de projeto de pesquisa em língua inglesa" (CCPP) e com "Desenvolvimento de projetos extensionistas em língua inglesa/literaturas de língua inglesa" (EXLL).

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

HARMER, J. The practice of English language teaching. 4 ed. Pearson/Longman, 2007. ORTENZI, D. I. B. G.; GIMENEZ, K. M. P.; GIMENEZ, T. N.; CRISTÓVÃO, V. L. L.; FURTOSO, V. B. Roteiros pedagógicos para a prática de ensino de inglês. Londrina: EDUEL, 2008. PARROT, M. Tasks for language teachers: a resource book for training and development. New York: Cambridge University Press, 2010.

PIMENTA, S. G.; LIMA, M. S. L. Estágio e docência. 6 ed. São Paulo: Cortez, 2011.

Fis. 69 Mov. 3

4º ANO

DISCIPLINA: Oficina de oralidade em língua inglesa III (OLIN III)

C/H TOTAL: 120

C/H TEÓRICA: 120 C/H PRÁTICA: C/H EXTENSÃO: C/H

SEMIPRESENCIAL:

EMENTA: Desenvolvimento das habilidades de oralidade e produção oral em língua inglesa de gêneros das esferas da vida social e acadêmica relacionados à ciência e tecnologia, sociedade de consumo, trabalho e lazer. Conhecimentos correspondentes em fonética e fonologia. Ênfase na produção oral englobando habilidades linguístico-discursivas, de socialização e de letramento. Articulação com as demais disciplinas de língua inglesa e interlocuções com os saberes docentes no ensino do idioma no Ensino Médio. Uso de Tecnologias da Informação e Comunicação em práticas docentes.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

HANCOCK, M. English pronunciation in use. Cambridge, 2003. ELLS, J. C. Pronunciation Dictionary. London: Longman, 1990. JARDIM, A. V. Fonética inglesa para estudantes brasileiros. Rio de Janeiro: S.N, 1962. 99p.

DISCIPLINA: Oficina de leitura e produção textual em língua inglesa III (LLIN III)

C/H TOTAL: 60

C/H TEÓRICA: 60 C/H PRÁTICA: C/H EXTENSÃO: C/H

SEMIPRESENCIAL:

EMENTA: Desenvolvimento das habilidades de leitura e produção escrita em língua inglesa de gêneros das esferas da vida social e acadêmica relacionados à ciência e tecnologia, sociedade de consumo, trabalho e lazer. Ênfase na produção escrita englobando habilidades linguístico-discursivas, de socialização e de letramento. Articulação com as demais disciplinas de língua inglesa e interlocuções com os saberes docentes no ensino do idioma no Ensino Médio. Uso de Tecnologias da Informação e Comunicação em práticas docentes.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

RUSKIEWICZ, J. J.; DOLMAGE, J. *How to write anything: a guide and reference.* 3rd edition. Bedford: St. Martin, 2014.

KLEIMAN, A. B. *Oficina de leitura: teoria e prática*. São Paulo: Pontes, 10^a. Ed. Da Universidade Estadual de Campinas, 2004.

KLEIMAN, A. B. *Texto e leitor: aspectos cognitivos da leitura*. Campinas: Pontes, 9ª. Ed. 2005. SWALES, J.; FEAK, C. *Academic Writing for Graduate Students*, 3rd Edition. Michigan ELT, 3rd ed., 2012.

ZEMACH, D.; RUMISEK, L. Academic Writing Student's Book. MacMillan, 2015.



DISCIPLINA: Literatura contemporânea em língua inglesa (LITC)

C/H TOTAL: 120

C/H TEÓRICA: 100 C/H PRÁTICA: 20 C/H EXTENSÃO: C/H

SEMIPRESENCIAL:

EMENTA: Leitura, compreensão e análise das principais obras literárias em língua inglesa do século XXI de países anglófonos e pós-colonial emergente. Estudo das nuances contemporâneas do conceito de pós-colonialidade e de literatura pós-colonial.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

ASHCROFT, B.; GRIFFITHS, G.; TIFFIN, H. *The empire writes back: Theory and practice in post-colonial literatures.* Nova York: Routledge, 2002.

ASHCROFT, B.; GRIFFITHS, G.; TIFFIN, H. (Ed.). *The post-colonial studies reader*. Nova York: Routledge, 2006.

BATE, J. *English literature: A very short introduction*. Oxford: Oxford University Press, 2010. BONNICI, Thomas. Conceitos-Chave da Teoria Pós-Colonial. Maringá: EDUEM – Editora da Universidade Estadual de Maringá, 2005.

BUI, T. The Best We Could Do. New York: Abrams Books, 2017.

MUNRO, A. Runaway. Toronto: McClelland & Stewart, 2004.

SMITH, Z. Swing Time. London: Penguin Press, 2016.

YOUNG, R. J. C. Postcolonialism: a very short introduction. Nova York: Oxford UP USA, 2003.

DISCIPLINA: Linguística aplicada: metodologia de ensino de língua inglesa II (LAMT II)

C/H TOTAL: 120

C/H TEÓRICA: 120 C/H PRÁTICA: C/H EXTENSÃO: C/H

SEMIPRESENCIAL:

EMENTA:

Articulação da prática e da teoria no que concerne ao desenvolvimento de saberes, habilidades, competências e atitudes, tomando-se por base os diferentes contextos de atuação do professor de língua inglesa. Documentos norteadores para ensino e aprendizagem de línguas estrangeiras modernas. Produção de conhecimento pelos alunos-professores através da interação com seus pares. Novos encaminhamentos para o ensino de LAd no Ensino Médio. Interface com as disciplinas de Linguística Aplicada, Seminários Temáticos sobre Práticas Docentes II e Estágio Curricular Supervisionado em Língua Inglesa II para uma formação inicial que entrelace teoria, prática e reflexão.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

BRASIL. Base Nacional Comum Curricular, Ministério da Educação, 2018.

BRASIL. Orientações Curriculares Nacionais para o Ensino Médio. Ministério da Educação, 2006.

BROWN, D. Teaching by principles. New York: Pearson Education, 2001.

LARSEN-FREEMAN, D. *Techniques and principles in language teaching.* Oxford: OUP, 2000. PARANÁ. *Diretrizes Curriculares da Educação Básica: Língua Estrangeira Moderna.* Secretaria de Estado da Educação. Superintendência de Educação. Departamento de Educação Básica. Curitiba: SEED, 2008.

RICHARDS, J.C.; RODGERS, T. Approaches and Methods in language teaching. Second edition. New York: Cambridge University Press, 2001.

UR, P. *A course in Language Teaching*: Practice and Theory. 1st. ed. São Paulo: Cambridge, 2008.

DISCIPLINA: Práticas docentes em língua inglesa no Ensino Médio (PDEM)

C/H TOTAL: 60

C/H TEÓRICA: 10 C/H PRÁTICA: 50 C/H EXTENSÃO: C/H

SEMIPRESENCIAL:



EMENTA: Estudo crítico, discussão e reflexão sobre questões concernentes à linguagem, ao processo ensino/aprendizagem de língua estrangeira/inglesa e à formação inicial do professor de língua estrangeira. Articulação da prática e da teoria no que concerne ao desenvolvimento de saberes, habilidades, competências e atitudes, tomando-se por base os diferentes contextos de atuação do professor de língua inglesa. Questões de ensino e de aprendizagem no âmbito do estágio de docência na Educação Básica — Ensino Médio, bem como no ensino de Inglês não-formal. Exposição de vivências nos diferentes campos de estágio e relações entre os mesmos e com as teorias estudadas.

BILBIOGRAFIA BÁSICA:

LEFFA, V.J. (Org.) *O professor de línguas estrangeiras*: construindo a profissão. 2.ed., Pelotas: EDUCAT. 2006.

LIBÂNEO. J.C. et al. *Educação escolar: políticas, estrutura e Organização.* São Paulo: Cortez, 2003

LIBERALI, F. C. Formação crítica de educadores: Questões fundamentais. v. 8 NPLA. Campinas, SP: Pontes, 2010.

DISCIPLINA: Trabalho de pesquisa em língua inglesa (TPSQ)

C/H TOTAL: 60

C/H TEÓRICA: 60 C/H PRÁTICA: C/H EXTENSÃO: C/H SEMIPRESENCIAL:

EMENTA: Discussão sobre os fundamentos epistemológicos e operacionais da pesquisa científica, enfatizando as alternativas metodológicas para o seu planejamento, desenvolvimento, análise e apresentação (redação) dos resultados. Prática da iniciação na pesquisa científica, com ênfase em procedimentos metodológicos específicos dos dois grandes eixos do conhecimento norteadores do curso: a Literatura e a Linguística Aplicada. Particular suporte ao desenvolvimento e finalização do Trabalho de Conclusão de Curso (TCC) em formato de artigo ou monografia na língua inglesa.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

MORLEY, J. *Academic Phrasebank* - A compendium of commonly used phrasal elements in academic English in PDF format 2014b edition, The University of Manchester.

WINKLER, A. C.; METHERELL, J. R. Writing the Research Paper. A Handbook. Wadsworth, Cengage Learning, 8th edition, 2012.

LESTER, J.; LESTER, J. J.; Writing Research Papers: a Complete Guide. Pearson Education, Inc., 14th edition, 2012.

DISCIPLINA: Desenvolvimento de trabalho de conclusão de curso em língua inglesa - artigo/monografia (CCAM)

C/H TOTAL: 60

C/H TEÓRICA: 30 C/H PRÁTICA: 30 C/H EXTENSÃO: C/H SEMIPRESENCIAL: 60

EMENTA: Desenvolvimento de Trabalho de Conclusão de Curso em formato de Artigo Científico ou Monografia e, preferencialmente, em alinhamento com Estágio Curricular Supervisionado no EM (EEME).



BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

MORLEY, J. *Academic Phrasebank* - A compendium of commonly used phrasal elements in academic English in PDF format 2014b edition, The University of Manchester.

WINKLER, A. C.; METHERELL, J. R. Writing the Research Paper. A Handbook. Wadsworth, Cengage Learning, 8th edition, 2012.

LESTER, J.; LESTER, J. J.; Writing Research Papers: a Complete Guide. Pearson Education, Inc., 14th edition, 2012.

DISCIPLINA: Estágio curricular supervisionado em língua inglesa – EM (EEME)

C/H TOTAL: 150

EMENTA: Vivência de diversas experiências em sala de aula da Educação Básica, no contexto do ensino de Inglês para o Ensino Médio, bem como em espaços de educação não-formal. Aprofundamento do processo de construção de significados das experiências vividas com teorização subsequente no que diz respeito ao desenvolvimento da competência profissional do aluno-professor de língua inglesa. Atividade preferencialmente alinhada ao Desenvolvimento de Trabalho de Conclusão de Curso em língua inglesa - Artigo/Monografia (CCAM)

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

HARMER, J. *The practice of English language teaching.* 4 ed. Pearson/Longman, 2007. ORTENZI, D. I. B. G.; GIMENEZ, K. M. P.; GIMENEZ, T. N.; CRISTÓVÃO, V. L. L.; FURTOSO, V. B. *Roteiros pedagógicos para a prática de ensino de inglês*. Londrina: EDUEL, 2008. PARROT, M. *Tasks for language teachers: a resource book for training and development*. New York: Cambridge University Press, 2010.

PIMENTA, S. G.; LIMA, M. S. L. Estágio e docência. 6 ed. São Paulo: Cortez, 2011.



DISCIPLINAS OPTATIVAS DE FORMAÇÃO GERAL (FG)

As disciplinas optativas do Curso de Inglês serão ofertadas em articulação com os cursos de formação de professores da UNESPAR – *Campus* Apucarana, sendo que o estudante deverá optar por 2 disciplinas dentro da lista de 10 ementas apresentadas a seguir. Estas disciplinas serão ofertadas em regime presencial e compartilhadas por estudantes dos cursos de Letras Espanhol, Letras Inglês, Letras Português, Matemática e Pedagogia, atendendo a um critério de distribuição de vagas a ser elaborado pelos colegiados de curso que visem a interação entre os alunos destas disciplinas.

1. COLEGIADO DE LICENCIATURA EM LETRAS – LÍNGUA INGLESA

DISCIPLINA: Optativas de Formação Geral (FG)

C/H TOTAL: 60

C/H TEÓRICA: C/H PRÁTICA: C/H EXTENSÃO: C/H SEMIPRESENCIAL:

60

Estratégias de leitura em língua inglesa (FGIL)

EMENTA: Desenvolvimento da língua inglesa, com ênfase em estratégias de leitura e uso de Inglês para fins específicos. Leitura e análise de gêneros escritos de diferentes esferas de atividade. Linguagem de média complexidade voltada à compreensão escrita.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

KLEIMAN, A. B. *Oficina de leitura:* teoria e prática. São Paulo: Pontes/Ed. da Universidade Estadual de Campinas, 1997.

LAPKOSKI, G. A. O. *Do texto ao sentido: teoria e prática de leitura em Língua Inglesa*. Editora Intersaberes, 2012.

SOUZA, A. G. F. et. al. *Leitura em língua inglesa*. Uma abordagem instrumental. 2ª ed. Disal Editora, 2010.

Literatura e cinema (FGIC)

EMENTA: Estudos das relações entre literatura e cinema. Abordagem crítica da relação entre obra literária e discursos audiovisuais. Foco nas discussões sobre aspectos de representação e de construção de narrativas, em códigos e subcódigos específicos. Estudo comparativo entre linguagens e formas de circulação e produção artística entre diversos meios. Reflexões a respeito dos processos intermediais.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

CAMPOS, H. *Metalinguagem & Outras Metas: Ensaios de Teoria e Crítica Literária.* São Paulo: Perspectiva, 2006.

CORSEUIL, A. Literatura e cinema. In: Thomas Bonnici & Lúcia Osana Zolin . (Orgs.) *Teoria Literária: abordagens históricas e tendências contemporâneas*. Maringá: EDUEM, 2003. CORSI, M. S. Romance e cinema: aliados na (re) construção da identidade nacional. *Revista JIOP*. Número 1. Departamento de Letras. 2010. p. 69-91.

RAJEWSKY, I. Intermediality, Intertextuality, and Remediation: A Literary Perspective on Intermediality. In: *Intermédialités*. No 6, Remédier. Montreal: Spring 2016.



Ensino de línguas para crianças (FGIR)

EMENTA: Estudo das características inerentes ao período da infância e sua relação com a aprendizagem de línguas para a formação inicial do professor. Metodologias e abordagens para o ensino de línguas (materna e/ou estrangeiras) nessa faixa etária.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

ASSIS-PETERSON, A. A.; GONÇALVES, M. O. C. Qual é a melhor idade para aprender Línguas? Mitos e Fatos. *Contexturas*- Ensino Crítico de Língua Inglesa, v. 5, pp. 11-27, 2000/2001.

ROCHA, C. H. O ensino de línguas para crianças no contexto educacional brasileiro: breves reflexões e possíveis provisões. *DELTA*: Documentação de Estudos em Linguística Teórica e Aplicada, v. 23, n. 2, pp. 273-319, 2007. Disponível em:

https://dx.doi.org/10.1590/S0102-44502007000200005.

TONELLI, J. R. A.; RAMOS, S. G. M. O ensino de LE para crianças: reflexões e contribuições. Londrina: Moriá, 2007.

TONELLI, J. R. A.; PÁDUA, L. S.; OLIVEIRA, T. R R. *Ensino e formação de professores de línguas estrangeiras para crianças no Brasil.* Curitiba: Appris Editora, 2017.

Perspectivas contemporâneas em estudos curriculares e a formação de professores (FGIU)

EMENTA: História intelectual dos estudos curriculares. Perspectivas teóricas em estudos curriculares. Aspectos pós-críticos em estudos curriculares. Estudos curriculares e a formação de professores.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

ARROYO, M. G. Currículo, território em disputa. 5 ed. São Paulo: Cortez, 2011.

LOPES, A. C.; MACEDO, E (orgs.). Teorias de currículo. São Paulo: Cortez, 2012.

MOREIRA, A. F. B. Currículo na contemporaneidade. São Paulo: Cortez, 2012.

; SILVA, T. T. (orgs.) Currículo, cultura e sociedade. 12 ed. São Paulo: Cortez, 2011.

PINAR, W. F. Estudos curriculares: ensaios selecionados. Lopes, A. C.; Macedo, E. (orgs.). São Paulo: Cortez, 2016.

SACRISTÁN, J. G. (org.) Saberes e incertezas sobre o currículo. Porto Alegre: Penso, 2013. SILVA, T. T. *Documentos de identidade:* uma introdução às teorias de currículo. 7 ed. Belo Horizonte: Autêntica, 2007.

Aplicativos para uso em sala de aula (FGIA)

EMENTA: Conceitos e teorias sobre uso de tecnologias para fins didáticos. Conhecimento e utilização de aplicativos para uso em sala de aula. Práticas de construção de atividades nos aplicativos.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

ARAÚJO, J.; LEFFA, V.; Redes sociais e ensino de línguas. O que temos de aprender? São Paulo: Parábola Editorial, 2016.

ROJO, R.; MOURA, E.; *Multiletramentos na escola.* São Paulo: Parábola Editorial, 2012. ZANCHETTA JUNIOR, J. *Como usar a internet em sala de aula.* Editora Contexto, 2014.

2. COLEGIADO DE LICENCIATURA EM LETRAS - LÍNGUA PORTUGUESA



Fundamentos da gramática de língua portuguesa (FGPG)

EMENTA: Estrutura e funcionamento morfológico e sintático da língua portuguesa. Classes de palavras: identificação e mecanismos de flexão. Análise sintática: período simples e período composto. Pontuação, regência, concordância e colocação pronominal.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

BACCEGA, M. A. Concordância verbal. 4. Ed. São Paulo: Ática, 2006.

BECHARA, E. *Gramática escolar da língua portuguesa*. São Paulo: Nova Fronteira, 2010. BECHARA, E. *Moderna Gramática Portuguesa*. 38 ed. Rio de Janeiro: Nova Fronteira, 2015. CAMARA JUNIOR, J. M. *Estrutura da língua portuguesa*. 9ª ed. Vozes. Petrópolis.

Literatura e interfaces (FGPL)

Ementa: Narrativa verbal e narrativa visual: aproximações; o diálogo interartes; as escrituras do visual e o imaginário de outras artes no romance; tecnologias da imagem e da informação e transformações na cultura contemporânea.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

CHARNEY, L.; SCHWARTZ, V. O cinema e a invenção da vida moderna. São Paulo: Cosac & Naify, 2003.

FOÚCAULT, M. *Estética: Literatura e pintura, música e cinema*. Rio de Janeiro: Forense, 2001. NASCIMENTO, E. *Ângulos*. Literatura e outras artes. Juiz de Fora: Editora UFJF/Argos, 2002. VIEIRA, A. S. *Escrituras do visual: o cinema no romance*. Santa Maria: Editora UFSM, 2007.

Teatro: do palco à escola (FGPT)

Ementa: Ampliação de conceitos e perspectivas sobre os elementos constitutivos do teatro, levando em consideração o texto, a cena e o jogo teatral. Origem do teatro ocidental: tragédia. Panorama do teatro brasileiro. Teatro infantil e juvenil. Jogos teatrais na escola, de acordo com a teoria metodologia proposta por Viola Spolin.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

BOAL, A. 200 exercícios e jogos para o ator e não-ator com vontade de fazer algo através do teatro. 4. ed. Rio de Janeiro: Civilização Brasileira, 1982. (Teatro Hoje).

GUINSBURG, J. Da cena em cena. São Paulo: Perspectiva, 2001. (Estudos).

PEIXOTO, F. (Org.). Reflexões sobre o teatro brasileiro no século XX – Yan Michalski. Rio de Janeiro: Funarte, 2004.

MAGALDI, S. Iniciação ao teatro. São Paulo: Ática, 1986.

ROUBINE, J. J. A linguagem da encenação teatral. Rio de Janeiro: J Zahar, 1998.

3. COLEGIADO DE LICENCIATURA EM LETRAS - LÍNGUA ESPANHOLA

Espanhol em uma perspectiva intercultural (FGEI)

EMENTA: Espanhol como língua multicultural. Compreensão de textos orais, escritos e multimodais de diferentes origens culturais. Desenvolvimento da competência Intercultural.



BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

BYRAM, M.; FLEMING, M. *Perspectivas interculturales en el aprendizaje de i*diomas. Enfoques a través del teatro y la etnografia. Madrid : Cambridge University Press, 2001. FERREIRA, C. C. (Inter) culturalidade em prol da competência comunicativa na aula de línguas estrangeiras ou línguas adicionais. In: FERREIRA, C. C. et al (Orgs.). *Tessituras*. Londrina: Uel, 2012. p. 49-78.

GARCÍA, P.G. La cultura, ¿universo compartido? La didáctica intercultural en la enseñanza de idiomas. *RedELE: Revista Electrónica de Didáctica* ELE., 2004.

A interação em ambientes virtuais e a aprendizagem de línguas (FGEV)

EMENTA: Ambientes formais e informais de aprendizagem de línguas. Multiletramentos e aprendizagem de línguas A interação com falantes naturais por meio de aplicativos.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

BAPTISTA, L.M.T.R. (org.). Autores e produtores de textos na contemporaneidade: Multiletramentos, letramento crítico e ensino de línguas. Campinas, SP: Pontes, 2016. CASSANY, D. En_línea: leer y escribir en la red. Barcelona: Editorial Anagrama, 2012. GARCIA, M.S.S.; MACHADO, D. P. Protagonismo na aprendizagem de línguas pelo uso de aplicativos. In: Revista Científica em Educação à distância. EAD em foco, v. 7, 2017, p.114-123. ESCRIBANO ORTEGRA, M.; GONZÁLES CASARES, C. Tándem online en el aprendizaje autónomo de lenguas extranjeras. Actas del XXIV Congreso de ASELE, 2013. LEFFA, V. J. Interação, mediação e agência na aprendizagem de línguas. In: BARCELOS, A.M.F. (Org.). Linguística Aplicada: reflexões sobre ensino e aprendizagem de língua materna e língua estrangeira. Campinas, SP: Pontes Editores, 2011, p. 275-295.

Introdução à literatura digital (FGED)

EMENTA: História da Literatura Digital: momentos relevantes. Teoria do Texto Digital: tipologias, eletrônico v/s impresso, concepções de produção, leitura e difusão do Texto Digital. Análise de obras particulares a serem determinadas pelo ministrante da disciplina.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

HAYLES, K. *Literatura eletrônica: novos horizontes para* o literário. Trad. Luciana Lhullier e Ricardo Moura Buchweitz. São Paulo: Global, 2009.

SANTOS, A. L. *Leituras de nós: ciberespaço e literatura*. São Paulo: Itaú Cultural, 2003. RAMOS, M. L. Fenomenologia da Obra Literária. 4 ed., Belo Horizonte: UFMG, 2011. ELO. *Electronic Literature Collection*. 3v. Disponível em: http://collection.eliterature.org. Acesso em: 6/6/2018.

CANDIDO, A. Formação da literatura brasileira: momentos decisivos. Rio de Janeiro: Itatiaia, 1997.

Estratégias de leitura em língua espanhola (FGEL)

EMENTA: Compreensão leitora de textos em Espanhol. Estratégias de leitura. Estudos de gêneros textuais presentes nos diversos campos de atividade humana. Análise de textos e de questões de provas de proficiência em língua espanhola.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

HEVOT, B.; NORTE, M.B. *O processo de leitura em língua estrangeira*. Nuances, v.8, 1997 JOUINI, K. Estrategias inferenciales en la comprensión lectora. Glosas Didácticas: *Revista Eletrónica Internacional*, n. 13, 2005.

SÁNCHES CHÉVEZ, L. E. (2013), La comprensión lectora: hacia una aproximación sociocultural. *Diá-logos* 12, 7-16.



Espanhol para negócios (FGEN)

EMENTA: Unidade e diversidade da língua espanhola voltada para o âmbito especifico dos negócios. Desenvolvimento das habilidades de recepção e produção da língua espanhola: oral e escrita.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

LARRAÑAGA DOMÍNGUEZ, A. El léxico de los negocios. Madrid: SGEL, 2005. PROST, G. Al dí @. Curso superior de español para los negocios. Madrid: SGEL, 2003. BLANCO CANALES, A.; ZÚÑIGA. M.S. V. Negocios. Manual de español profesional. Alcalá de 4. Henares: Universidad de Alcalá, 2005.

GONZÁLEZ, M. L. C. A fondo. Madrid: SGEL, 2003.

GARCÍA, A. M. B. Exposiciones de negocios en español. Madrid: Arco Libros, 2002

4. COLEGIADO DE LICENCIATURA EM PEDAGOGIA

Educação sexual na escola (FGDS)

EMENTA: Sexualidade e Educação Sexual no contexto da educação brasileira. Desenvolvimento e manifestações da sexualidade da criança. Educação Sexual na educação básica. Seleção de materiais didáticos.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

FIGUEIRÓ, M. N. D. *Formação de educadores sexuais*: adiar não é mais possível. 2 ed. Londrina, PR: Eduel, 2014.

FIGUEIRÓ, M. N. D. Educação Sexual no dia a dia. Londrina, PR: Eduel, 2013. NUNES, C.; SILVA, E. *A Educação Sexual da criança*. 2 ed. Campinas, SP: Autores Associados, 2006.

Processos de avaliação e seus instrumentos (FGDA)

EMENTA: Estudo da avaliação do processo de aprendizagem como instrumento indispensável para o planejamento e acompanhamento pedagógico. Análise e elaboração dos diferentes instrumentos de avaliação da aprendizagem.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

ANTUNES, C. *A avaliação da aprendizagem escolar.* 3.ed. Petrópolis: Vozes, 2003. HOFFMAN, J. *Avaliação Mediadora.* Mediação Editora. 2014.

LUCKESI, C. C. Avaliação da aprendizagem escolar. 12. ed. São Paulo: Cortez, 2002.

Universidade e sociedade (FGDU)

EMENTA: Conceitos de Sociedade, Conhecimento e Educação. As instituições sociais. História da Universidade. A Universidade no Brasil. Intelectuais da Educação e a Universidade. Relação entre universidade e desenvolvimento social. Ensino, pesquisa, extensão e cultura e o compromisso social das universidades. As políticas públicas para a educação superior.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

CUNHA, L. A. *A universidade temporã: o ensino superior da colônia à era Vargas.* 3 ed. Rio de Janeiro: Editora da UNESP, 2007.

FÁVERO, M. L. A. Universidade e poder. 2. ed. rev. Brasília: Plano, 2000.

TEIXEIRA, A. *A universidade de ontem e de hoje.* Organização e introdução: Clarice Nunes. Rio de Janeiro: EdUERJ, 1998.



Intelectuais da educação e pensamento social brasileiro (FGDI)

EMENTA: Introdução ao pensamento social brasileiro. Conceito de intelectual. Intelectuais da Educação. Intelectuais brasileiros e sua atuação no cenário educacional do Brasil.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

BOURDIEU, P. *A ilusão biográfica*. In: AMADO, Janaína e FERREIRA, Marieta de Moraes. Usos e abusos da história oral. 8 ed. Rio de Janeiro: Editora FGV, 2006.

GRAMSCI, A. Os intelectuais e a organização da cultura. Rio de Janeiro: Civilização Brasileira, 1968.

SAID, E. Representações do intelectual. São Paulo: Companhia das Letras, 2005.

Construção da autonomia moral: cooperação e educação democrática (FGDM)

EMENTA: Desenvolvimento da autonomia moral e implicações para uma educação pautada em princípios democráticos, sob a perspectiva construtivista. Estudo de pesquisas sobre violência, conflitos, indisciplina e bullying no ambiente escolar. Construção de estratégias de negociação nas situações de conflitos interpessoais.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

DELVAL, J. A escola possível: democracia, participação e autonomia. Campinas, SP: Mercado de Letras, 2007.

PIAGET, J. O Juízo Moral na criança. Tradução: Elzon Lenardon. São Paulo: Summus, 1994. KOHLBERG, L. *Psicología del desarrollo moral.* Bilbao Spain: Desclée de Brouwer, 1992.

5. COLEGIADO DE LICENCIATURA EM MATEMÁTICA

Estatística aplicada à pesquisa científica (FGMP)

EMENTA: Amostragem e Coleta de dados. Utilização do Excel para resumo e filtragem de dados de pesquisa. Gráficos e tabelas. Dados discretos e dados contínuos. Medidas centralizadoras e de dispersão. Inferências a partir de dados de pesquisa.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

BUSSAB, W.O.; MORETTIN.P. A. Estatística Básica. 5. ed. São Paulo: Atual, 2002

MEYER, P. L.; Probabilidade, aplicações à estatística. 3.ed. Rio de Janeiro: LTC, 2009.

SPIEGEL, M. R. I. Estatística. 3. ed. São Paulo: McGraw Hill, 1993.

FONSECA, J. S.; MARTINS, G. A. Curso de Estatística. 6. ed. São Paulo: Atlas, 2009.

LAPPONI, J. C. *Estatística usando o Excel.* 7. ed. São Paulo: Lapponi Treinamento e Editora, 2005.

Raciocínio lógico (FGML)

EMENTA: Proposições e conectivos. Operações lógicas. Equivalência Lógica e Implicação Lógica. Álgebra, sentenças e quantificadores. Resolução de problemas envolvendo Raciocínio Lógico. Análise de enunciados.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

ALENCAR FILHO, E. Iniciação à lógica matemática. São Paulo: Nobel. 1995.

MACHADO, N. J.; CUNHA, M. O. C. *Lógica e Linguagem Cotidiana.*1. Ed. Belo Horizonte: Autêntica, 2005.

SÉRATES, J. Raciocínio Lógico. São Paulo. Vol. 1 e 2. 2000.

Mídias sociais e educação (FGMM)



EMENTA: O que são mídias sociais. Construção e administração de Grupos em softwares sociais. Produção de Blogs. Produção de vídeo-aulas para Youtube. Produção e gerenciamento de uma disciplina via Moodle.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

BARRABÁSI, A.-L. *Linked: A nova ciência dos networks*. Tradução de Jonas Pereira dos Santos. São Paulo: Leopardo Editora, 2009.

FILATRO, A. Design instrucional na prática. São Paulo: Pearson, 2008.

ZANCHETTA JUNIOR, J. Como usar a internet em sala de aula. Editora Contexto, 2014.

Produção de objetos no SCRATCH (FGMS)

EMENTA: Introdução ao Scratch, objetos, variáveis, funções. Produção de animações. Produção de objetos interativos.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

FILATRO, A. Design instrucional na prática. São Paulo: Pearson, 2008.

SALEN, K.; ZIMMERNAN, E. Regras do Jogo. Vol. 1, 2, 3 e 4. São Paulo: Blucher, 2012.

MARJI, M. Aprenda a programar com Scratch: uma introdução visual à programação com jogos, arte, ciência e matemática. São Paulo: Novatec, 2014.



DISCIPLINAS OPTATIVAS DE FORMAÇÃO ESPECÍFICA (FE)

1. LÍNGUA INGLESA

DISCIPLINA: Optativa de Formação Específica em Língua Inglesa (FEI)

C/H TOTAL: 80

C/H TEÓRICA: C/H PRÁTICA: C/H EXTENSÃO: C/H SEMIPRESENCIAL: 20

80

Aspectos curriculares na formação do professor de línguas (adicionais) (FEIC)

EMENTA: Conceituação de currículo. Perspectivas teóricas em estudos curriculares. Aspectos pós-críticos em estudos curriculares. O currículo de línguas. Estudos curriculares para o futuro professor de língua inglesa.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

ARROYO, M. G. Currículo, território em disputa. 5 ed. São Paulo: Cortez, 2011.

DUBOC, A. P. M. Atitude Curricular: Letramentos Críticos nas Brechas da Formação de Professores de Inglês. 2012. Tese (Doutorado em Estudos Linguísticos e Literários em Inglês) – Universidade de São Paulo, São Paulo.

_____, A. P. M. Redesenhando currículos de língua inglesa em tempos globais. *RBLA*, Belo Horizonte, v. 11, n. 3, pp. 727-745, 2011.

_____; FERRAZ, D. M. Letramentos críticos e formação de professores de inglês: currículos e perspectivas em expansão. *Revista* X, v. 1, pp. 19-32, 2011.

_____. Teaching with na atitude: finding ways to the conundrum of a post-modern curriculum. Creative education. v.4, n.1, pp. 58-65, 2013.

LOPES, A. C.; MACEDO, E (orgs.). Teorias de currículo. São Paulo: Cortez, 2012.

MOREIRA, A. F. B. Currículo na contemporaneidade. São Paulo: Cortez, 2012.

; SILVA, T. T. (orgs.) Currículo, cultura e sociedade. 12 ed. São Paulo: Cortez, 2011.

PINAR, W. F. Estudos curriculares: ensaios selecionados. Lopes, A. C.; Macedo, E. (orgs.). São Paulo: Cortez, 2016.

SACRISTÁN, J. G. (org.) Saberes e incertezas sobre o currículo. Porto Alegre: Penso, 2013. SILVA, T. T. *Documentos de identidade:* uma introdução às teorias de currículo. 7 ed. Belo Horizonte: Autêntica, 2007.

Oficina didática de ensino de inglês para adolescentes (FEIA)

EMENTA: Estudo das características inerentes ao período da adolescência e sua relação com o ensino de línguas para a formação inicial do professor de língua inglesa. Implicações de tais relações sociais para o preparo de atividades pedagógicas com foco no potencial de aprendizagem de inglês do aluno adolescente.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

BRASIL. *Decreto nº 5.154, de 23 de julho de 2004*. Disponível em: http://www.planalto.gov.br/ccivil 03/ Ato20042006/2004/Decreto/D5154.htm>.

BASSALOBRE, J. N. As três dimensões da inclusão. *Educ. rev. [online*]. n. 47, p. 293- 297, 2008.



CARRARA, K. (Org.). *Introdução à Psicologia da Educação:* seis Abordagens. São Paulo: AVERCAMP Editora, 2007.

COLL, C.; PALACIOS, J.; MARCHESI, A. *Desenvolvimento psicológico e educação:* necessidades educativas e aprendizagem escolar. Porto Alegre: Artmed, 2004.

LIMA, F. S.; BARCELOS, A. M. F.; FERREIRA, M.A. Um por todos e todos por um? A indisciplina na aula de inglês segundo as crenças de alunos adolescentes. In: LEFFA, V.; IRALA, V. (Org.). *Uma espiadinha na sala de aula: ensinando línguas adicionais no Brasil*. Pelotas: EDUCAT, 2014, p.79-109.

Ensino de língua inglesa para crianças (FEIR)

EMENTA: Estudo das inerentes ao período da infância e sua relação com o ensino de línguas para a formação inicial do professor de língua inglesa. Metodologias e abordagens para o ensino de inglês nessa faixa etária.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

LEDERMAN, L.; POTTER, L. E.; *Atividades com jogos para o ensino de inglês.* São Paulo: Disal editora, 2013.

TONELLI, J. R. A.; RAMOS, S. G. M. O ensino de LE para crianças: reflexões e contribuições. Londrina: Moriá, 2007.

TONELLI, J. R. A.; PÁDUA, L. S.; OLIVEIRA, T. R R. *Ensino e formação de professores de línguas estrangeiras para crianças no Brasil.* Curitiba: Appris Editora, 2017.

O uso de tecnologias no ensino de língua inglesa na escola (FEIT)

EMENTA: O ensino de inglês sob a influência das tecnologias da informação e da comunicação (TICs). As habilidades para lidar com elas na sala de aula. O papel do professor e as TICs. As possibilidades de suporte ao professor, dadas as tecnologias que acompanham os diversos ambientes de aprendizagem hoje.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

ARAÚJO, J.; LEFFA, V. Redes sociais e ensino de línguas. São Paulo: Parábola. 2016. COLLINS, H. Relatos de experiência de ensino e aprendizagem de línguas na Internet. Campinas, SP: Mercado de Letras, 2004.

BARBOSA, R. M. (Org.). *Ambientes virtuais de aprendizagem.* Porto Alegre: Artmed, 2005. PFROMM NETTO, S. *Telas que Ensinam - Mídia e aprendizagem: do cinema às tecnologias digitais*, 2011.

Filosofia da linguagem: entre perspectivas teóricas e a formação do professor de línguas (estrangeiras) (FEIF)

EMENTA: Filosofia da linguagem e ciências da linguagem. Aspectos da história da filosofia da linguagem. Filosofia não analítica da linguagem. Filosofia da linguagem e a formação do professor de línguas (estrangeiras).

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

MIGUENS, S. *Filosofia da Linguagem: uma introdução.* Faculdade de Letras da Universidade do Porto, SerSilito, Porto-PT,2007.

CASTRO, E. *Introdução a Foucault*. Tradução de Beatriz de Almeida Magalhães. Belo Horizonte: Autêntica, 2015.

FIORIN, J. L. Introdução ao pensamento de Bakhtin. São paulo: Ática, 2006.



2. LITERATURAS DE LÍNGUA INGLESA

DISCIPLINA: Optativas de Formação Específica em Literaturas de Língua Inglesa (FEL)

C/H TOTAL: 80

C/H TEÓRICA: 80 C/H PRÁTICA: C/H EXTENSÃO: C/H SEMIPRESENCIAL:

20

Manifestações do insólito na literatura de língua inglesa (FELI)

EMENTA: Estudo do conceito de insólito e de suas diferentes vertentes na literatura, de que são exemplos o maravilhoso, o fantástico, o estranho, a ficção científica, o realismo mágico e o neofantástico. Análise de obras nas quais o insólito se configura.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

BROOKE-ROSE, C. *A rhetoric of the unreal*: studies in narrative & structure. New York: Cambridge, 2010.

BOTTING, F. Gothic. London: Routledge, 1996.

CARPENTIER, A. *A literatura do maravilhoso*. Trad. Rubia Prates Goldoni e Sérgio Molina. São Paulo: Vértice, 1987.

JACKSON, R. Fantasy: the literature of subversion. London/New York: Routledge, 2003.

TODOROV, T. Introdução à literatura fantástica. São Paulo: Perspectiva, 2004.

Literatura e outras artes (FELO)

EMENTA: Estudos das relações entre literatura e outras artes. Abordagem crítica da relação entre obra literária e discursos audiovisuais: artes visuais, música e cinema. Foco nas discussões sobre aspectos de representação e de construção de narrativas, em códigos e subcódigos específicos. Estudo comparativo entre linguagens e formas de circulação e produção artística entre diversos meios. Reflexões a respeito dos processos intermediais.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

CAMPOS, H. *Metalinguagem & Outras Metas: Ensaios de Teoria e Crítica Literária.* São Paulo: Perspectiva, 2006.

GRAHAM, T. A. The Great American Songbooks: Musical Texts, Modernism, and the Value of Popular Music. New York: Oxford University Press, 2013.

GREIF, M. Radiohead, or the Philosophy of Pop. In: FORBES, B; REISCH, G. (Orgs.). *Radiohead and Philosophy: fitter happier more deductive.* Chicago e La Salle, IL: Open Court, 2009.

RAJEWSKY, I. Intermediality, Intertextuality, and Remediation: A Literary Perspective on Intermediality. In: Intermédialités. No 6, Remédier. Montreal: Spring 2016.

Utopias, distopias, paradoxos e hipérboles: o que é ficção e como (ou quando) ela se torna realidade (FELU)



EMENTA: Introdução aos conceitos de utopia e distopia e desenvolvimento da compreensão de sua transposição para os caracteres literários. Abordagem crítica dos principais romances distópicos da literatura inglesa com foco em seus contextos de produção e em seus aspectos atemporais e, possivelmente, contemporâneos. Estudo comparativo das obras, destaque das relações intertextuais entre elas e exemplares de outras linguagens, como cinema e música, bem como de suas eventuais adaptações para tais mídias. Reflexões acerca de seu mérito e pertinência para a formação humana.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

BOOKER, M. K. *Dystopian Literature:* A Theory and Research Guide. Westport: Greenwood, 1994. CLAYES, G. "The origins of dystopia: Wells, Huxley and Orwell". In: CLAYES, Gregory (Ed.) *The Cambridge Companion to Utopian Literature.* Cambridge: Cambridge University Press, 2010, p. 107-131.

COELHO, T. O que é utopia? São Paulo: Brasiliense, 1981. Série Princípios.

PERRONE-MOYSÉS, L. "A ficção distópica". In: *Mutações da literatura no século XXI.* São Paulo: Companhia das Letras, 2016.

A literatura no contexto da indústria cultural: visão histórico-crítica (FELH)

EMENTA: Introdução ao conceito de indústria cultural e compreensão dos fenômenos literários quando inseridos na lógica mercadológica. Entendimento da literatura enquanto produto. Abordagem histórica partindo da literatura folhetinesca - Charles Dickens - de meados do séc. XIX, focando nos desdobramentos da leitura literária e desembocando em seu papel na contemporaneidade. Estudo comparativo de grandes romances da literatura inglesa e best-sellers. Reflexões acerca da relação do público leitor/consumidor com a literatura hodierna e da presença desta em outras mídias.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

ADORNO, T.; HORKHEIMER, M. *Dialética do esclarecimento*. Trad. Guido Antonio de Almeida. Rio de Janeiro: Zahar, 1985.

BAUMAN, Z. *A cultura no mundo líquido moderno*. Trad. Carlos Alberto Medeiros. Rio de Janeiro: Zahar, 2013.

COELHO, T. *O que é indústria cultural?* São Paulo: Brasiliense, 1980. Coleção Primeiros Passos. LIPOVETSKY, G.; SERROY, J. *A cultura-mundo:* resposta a uma sociedade desorientada. Trad. Maria Lúcia Machado. São Paulo: Companhia das Letras, 2008.

Literaturas africanas em língua inglesa (FELF)

EMENTA: Introdução a obras literárias e conceituações teórico-críticas produzidas e elaboradas em países africanos anglófonos. Entendimento de discussões que envolvem a literatura em contextos específicos. Reconhecimento de especificidades socio-histórico-culturais de diferentes nações e sociedades do continente africano. Entendimento da negritude em literatura. Estudo baseado em abordagens pós-coloniais, favorecendo a tensão entre os textos produzidos a partir de um locus africano junto a metrópoles e antigas metrópoles. Estímulo ao diálogo entre produções africanas e produções afrodescendentes em outros continentes.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

ACHEBE, C. "An Image of Africa: Racism in Conrad's *Heart of Darkness*". In: *The Massachusetts Review*: A Quarterly of Literature, the Arts, and Public Affairs. Volume 57, Issue 1.

ADICHIE, C. N. Purple Hibiscus. Chapel Hill, NC: Algonquin Books, 2003.

COETZEE, J. M. Disgrace. New York: Penguin Books, 1999.



Vozes femininas em literaturas de língua inglesa (FELV)

EMENTA: Estudo de autoras, teóricas e críticas da literatura anglófona. Introdução aos estudos feministas, às ondas do feminismo, aos estudos de gênero. Estudo de escritoras mulheres em poesia, prosa e drama. Resgate da produção de autoria feminina ao longo da história. Análise do protagonismo feminino e da construção de personagens mulheres em textos literários.

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

BEAUVOIR, S. O segundo sexo. Rio de Janeiro: Nova Fronteira, 2016.

BUTLER, J. *Gender Trouble: Feminism and the Subversion of Identity.* London: Routledge, 2006. CIXOUS, H. *Newly Born Woman*. Minneapolis: University of Minnesota Press, 1986.

GILBERT, S. M.; GUBAR, S. *The Madwoman in the Attic*: The Woman Writer and the Nineteenth-Century Literary Imagination. Yale University Press, 2000.

WOOLF, V. A room of one's own. Wilmington: Mariner Books, 1989.



CORPO DOCENTE

1.Coordenador de colegiado de curso								
Nome	Graduação	Titulações	CH para colegiado de curso	Regime de trabalho				
Francini Percinoto Poliseli Corrêa	Letras Português / Inglês – FAFICLA (1991)	Especialização em Língua e Literatura de Língua Inglesa – Universidade Estadual de Londrina – UEL (1997) Mestrado em Comunicação e Semiótica – PUC/SP (2001) Doutorado em Estudos da Linguagem – Universidade Estadual de Londrina – UEL (2015)	20h	40h – TIDE Adjunto C				

2.Professores Efe	etivos		
Nome	Graduação	Titulações	Regime de trabalho
Ana Paula Trevisani Barreto	Letras Português / Inglês – Universidade Estadual de Maringá – UEM (1999)	Especialização em Língua Inglesa – Universidade Estadual de Maringá – UEM (2001) Mestrado em Língua Inglesa – Universidade Federal de Santa Catarina – UFSC (2004) Doutorado em Estudos da Linguagem – Universidade Estadual de Londrina – UEL (2020)	40h – TIDE Adjunto A
Juliane D'Almas	Letras Português / Inglês	Mestrado em Estudos	40h – TIDE

			74
	– Universidade Estadual de Londrina – UEL (2008)	da Linguagem – Universidade Estadual de Londrina – UEL (2011) Doutorado em Estudos da Linguagem – Universidade Estadual de Londrina – UEL (2016)	Adjunto B
Raquel Silvano Almeida	Letras Português / Inglês Universidade Estadual de Maringá – UEM (1997)	Especialização em Ensino de Língua Inglesa – Universidade Estadual de Maringá – UEM (2001) Mestrado em Educação – Universidade Estadual de Maringá – UEM (2007)	40h – TIDE Adjunto B
		Doutorado em Estudos da Linguagem – Universidade Estadual de Londrina – UEL (2015)	

3.Professores Cr	es (lotados no colegia	ndo de Letras Inglês	
Nome	Graduação	Titulações	Regime de trabalho
Fernanda Martinez Tarran	Direito – Universidade Estadual de Londrina UEL (2006) Letras Inglês – Universidade Estadual do Paraná – UNESPAR campus Apucarana (2016)	Mestrado em Letras / Estudos Literários – Universidade Estadual de Londrina – UEL (2017) Doutorado (em curso) em Letras / Estudos Literários – Universidade Estadual de Londrina – UEL (em andamento desde 2017)	40h - CRES
Fernando Bruno Antonelli Molina Benites	Letras Português / Inglês – Faculdade de Jandaia do Sul – FAFIJAN (2014)	Especialização em Língua inglesa e literatura – Universidade Paulista – UNIP (2017) Mestrado em Ensino de ciências humanas – Universidade Tecnológica Federal do Paraná – UTFPR (2018)	40h - CRES
Leila de Almeida Barros	Letras Língua Inglesa e Literaturas de Língua	Especialização em Estudos	40h - CRES

			/5	1
	Inglesa – Universidade Estadual de Londrina – UEL (2011)	Contemporâneos em Literatura — Universidade Estadual do Norte do Paraná — UENP (2012) Mestrado em Letras / Estudos Literários — Universidade Estadual de Londrina — UEL (2014) Doutorado em Estudos Literários — Universidade Estadual Paulista Júlio de Mesquita Filho — UNESP campus		
Simone de Souza Burguês	Letras Inglês – Universidade Estadual de Maringá – UEM (2010) Bacharelado em Tradução – Universidade Estadual de Maringá – UEM (2011) Letras Português / Espanhol – Universidade Estadual de Ponta Grossa – UEPG (2017)	Araraquara (2019). Especialização em Ensino de Línguas Estrangeiras – Universidade Estadual de Londrina – UEL (2015) Mestrado em Letras – Universidade Estadual de Maringá – UEM (2012) Doutorado em Letras – Universidade Estadual de Maringá – UEM (2019)	40h - CRES	

Resumo da Quantidade de Docentes por Titulação

Graduados: 0 Especialistas: 0 Mestres: 2 Doutores: 6

Núcleo Docente Estruturante

O Núcleo Docente Estruturante do Curso de Letras Inglês foi instituído pela Portaria nº 016/2018 e é composto pelos seguintes professores:

Prof^a. Dr^a. Francini Percinoto Poliseli Côrrea – Coordenadora do Curso e Presidente do NDE



Prof^a. Dr^a. Ana Paula Trevisani Barreto Prof^a. Dr^a. Juliane D'Almas Prof^a. Dr^a. Raquel Silvano Almeida



INFRAESTRUTURA DE APOIO DISPONÍVEL

O campus da Unespar em Apucarana está localizado em um terreno de 42.767,29 m2, sendo 9.497,97 m² construídos, abrigando salas de aula, instalações sanitárias, laboratórios de língua, de informática, de matemática e de práticas pedagógicas, brinquedoteca, salas de trabalho para professores, auditórios, quadra poliesportiva, biblioteca, Empresa Júnior, restaurante universitário, sala para coordenação de cursos, gráfica, diretório acadêmico, salas destinadas aos centros de pesquisa na área de Ciências Sociais Aplicadas e área administrativa.

As instalações do *campus* contam ainda com 2 auditórios, nomeados: auditório Gralha Azul com capacidade para 480 pessoas e auditório José Berton com capacidade para 120 pessoas. Foi inaugurada, em abril de 2018, a sala de conferências Hélid Budian, antiga sala de reuniões que foi equipada com instrumentos de som e vídeo para possibilitar melhor interação entre os campi da Unespar e ampliar as possibilidades de intercâmbio com outras instituições de ensino.

Merece destaque a biblioteca, que possui um acervo entre 30 a 35 mil obras e está situada em local central do *campus* universitário, com fácil acesso para os usuários.

No que concerne às áreas de lazer e convivência, o *campus* de Apucarana dispõe de quadra poliesportiva e áreas diversas onde os alunos podem socializar, tais como o Diretório Acadêmico Estudantil e refeitório. Há, também, um refeitório e sala com sofás e mesas para os docentes. Além disso, a biblioteca possui salas de estudo em grupos e sala de computadores disponibilizados aos alunos, assim como estações de estudo individuais.

Os equipamentos de atividades pedagógicas e administrativas estão assim distribuídos: sala com computadores para uso dos docentes, computadores e impressoras para técnicos administrativos e professores em funções administrativas. Além disso, há salas de permanência destinadas a todos os colegiados de curso, equipadas com computadores, mesas e cadeiras para recepcionar e orientar alunos. Os coordenadores de curso fazem uso da sala dos coordenadores, que possui estações de trabalho com computadores.

A divisão de graduação, a divisão de pesquisa, divisão de extensão e o controle acadêmico possuem espaços próprios, onde encontram-se também todo material de informática e armários para arquivamento de pautas, projetos e documentos necessários para o funcionamento da universidade. O *campus* ainda conta com cozinha-piloto, espaço para



fotocópias, cantina, guarita, banheiros em todos os blocos de salas de aulas e estacionamento para funcionários e estudantes.

Estão disponíveis à comunidade universitária quatro laboratórios de informática com cerca de 120 computadores, com acesso à internet. O curso de Letras Inglês conta com laboratório de práticas pedagógicas, o qual é compartilhado com os outros 2 cursos de Letras do *campus* (Português e Espanhol). Neste local, é possível encontrar material didático para as três licenciaturas em Letras, materiais elaborados pelos alunos em projetos e estágios, mesas, cadeiras e dois computadores. Outro espaço que pode ser utilizado pelo curso de Letras Inglês são os laboratórios de línguas, que também são compartilhados com o curso de Letras Espanhol. Neles, são encontradas cabines com computadores e fones de ouvidos para uso dos alunos em disciplinas que requerem a prática oral da língua estudada.



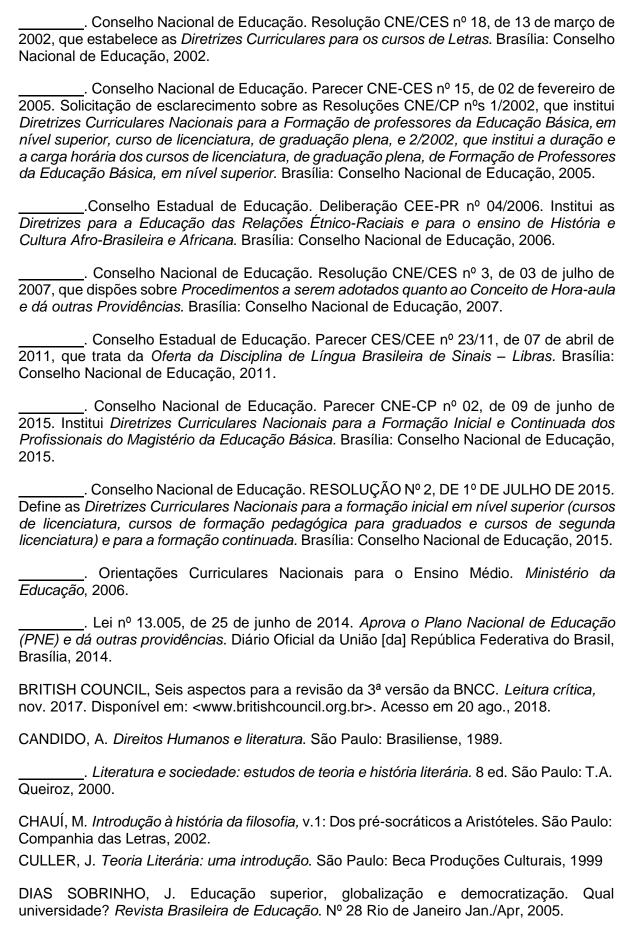
BIBLIOGRAFIA

BAKHTIN, M. Marxismo e filosofia da linguagem. São Paulo: Hucitec, 1997/2010.

BAKHTIN, M./VOLOCHINOV, V. N. *Marxismo e filosofia da linguagem:* problemas fundamentais do método sociológico em ciência da linguagem [1929]. Tradução de Michel Lauhud e Yara Frateschi Vieira. 11. ed. São Paulo, 2004.

BRASIL. Decreto Federal nº 78.579/76. De <i>Reconhecimento do Curso de Letras</i> . Brasília: Conselho Nacional de Educação, 1976.
Constituição. <i>Constituição da República Federal do Brasil.</i> Brasília, DF: Senado Federal, 1988.
. Conselho Nacional de Educação. Decreto nº 22 de 09/02/1990. De Reconhecimento do Curso de Letras. Brasília: Conselho Nacional de Educação, 1990.
. <i>Parâmetros Curriculares Nacionais (PCN)</i> . Ensino Fundamental. Brasília. MEC/SEF, 1998.
Conselho Nacional de Educação. Parecer CNE/CES nº 1.363/01, que trata da aprovação das <i>Diretrizes Curriculares Nacionais do curso de Letras</i> . Brasília: Conselho Nacional de Educação, 2001.
. Conselho Nacional de Educação. Parecer CNE-CP nº 09, de 08 de maio de 2001. Institui Diretrizes Curriculares Nacionais para a Formação de Professores da Educação Básica, em nível superior, curso de licenciatura, de graduação plena. Brasília: Conselho Nacional de Educação, 2001.
. Parecer CNE-CP nº 28, de 02 de outubro de 2001. Dá nova redação ao Parecer CNE/CP 21/2001, que estabelece a Duração e a Carga Horária dos Cursos de Formação de Professores da Educação Básica, em nível superior, curso de licenciatura, de graduação plena. Brasília: CNE, 2001.
. Conselho Nacional de Educação. Parecer CES 492, de 12 de dezembro de 2001. Institui <i>Diretrizes Curriculares para os Cursos de Letras.</i> Brasília: Conselho Nacional de Educação, 2001.
Conselho Nacional de Educação. PARECER CNE/CP 28/2001 de 18 de janeiro de 2002. Dá nova redação ao Parecer CNE/CP 21/2001, que estabelece a <i>Duração</i> e a Carga Horária dos Cursos de Formação de Professores da Educação Básica, em Nível Superior, Curso de Licenciatura, de Graduação Plena. Brasília: Conselho Nacional de Educação, 2002.
Conselho Nacional de Educação. <i>RESOLUÇÃO CNE/CP 001, DE 18 DE FEVEREIRO DE 2002.</i> Brasília: Conselho Nacional de Educação, 2002.
Conselho Nacional de Educação. Resolução CNE-CP nº 2, de 19 de fevereiro de 2002. <i>Institui a Duração e a Carga Horária dos Cursos de Licenciatura, de Graduação Plena, de Formação de Professores da Educação Básica em nível superior.</i> Brasília: Conselho Nacional de Educação, 2002.





Inserido ao protocolo **16.637.474-0** por: **Francini Percinoto Poliseli Correa** em: 03/06/2020 16:02.



DUARTE, N. As pedagogias do aprender a aprender e algumas ilusões da assim chamada sociedade do conhecimento. *Revista Brasileira de Educação.* Nº 18, Rio de Janeiro, Set/Out/111nov/11dez, 2000.

FAIRCLOUGH, N. *Discurso e mudança social*. Tradução de Izabel Magalhães. Brasília: Editora Universidade de Brasília, 2001 [1992].

FÓRUM DE PRÓ-REITORES DE EXTENSÃO DAS UNIVERSIDADES PÚBLICAS BRASILEIRA. *Indissociabilidade ensino-pesquisa-extensão e a flexibilização curricular*. Uma visão da extensão. Porto Alegre: UFRGS. Brasília: MEC/ SESU, 2006.

FREIRE, P. Pedagogia do oprimido. Rio de Janeiro: Paz e Terra, 1972.

GIROUX, H. A. Qual o papel da pedagogia crítica nos estudos de língua e cultura. Revista Crítica de Ciências Sociais. Entrevista. Ano 2005. Disponível em: < https://rccs.revues.Org/962>. Acesso: 10 abr. 2017.

LUKE, A.; DOOLEY, K. Critical literacy and second language learning. In: HINKEL, E. (Ed.) *Handbook of research in second language teaching and learning.* New York: Routledge. v. II. 2011.

MAGALHÃES, H. G. D. Indissociabilidade entre pesquisa, ensino e extensão: tensões e desafios. In: *ETD – Educação Temática Digital*, v.8, n.2, 2007. p. 168-175.

MARTINS, L. Indissociabilidade ensino-pesquisa-extensão como fundamento metodológico da construção do conhecimento na universidade. In PINHO, S. Z.; CHAVES, A. J. F [et al]. *Oficinas de Estudos Pedagógicos: reflexão sobre a prática do Ensino Superior.* São Paulo: Cultura Acadêmica: Universidade Estadual Paulista, Pró-Reitoria de Graduação, 2008.

MARX, K. *O Capital:* crítica da economia política: livro I. Ed. 28. Tradução de SANT'ANNA, R. Rio de Janeiro: Civilização Brasileira, 1873/1968/1982/2011.

MÉSZÁROS, I. *Para além do capital:* rumo a uma teoria da transição. São Paulo: Boitempo, 2009.

MINGUILI, M. da G.; CHAVES, A. J.; FORESTI, M. C. P. P. *Universidade brasileira:* visão histórica e papel social. In: OFICINA DE ESTUDOS PEDAGÓGICOS, 2007, Marília. [Anais...]. Marília: UNESP, 2007.

MOITA LOPES, Luiz Paulo da. *Identidades fragmentadas*: a construção discursiva de raça, gênero e sexualidade em sala de aula. Campinas, SP: Mercado de Letras, 2002.

OLIVEIRA, B. A dialética do singular-particular-universal. In: ABRANTES, A. A., SILVA, N. R.; MARTINS, S. T. F (orgs.). *Método histórico-social na psicologia social*. Petrópolis, RJ: Vozes. 2005.

PARANÁ. Conselho Estadual de Educação. *Decreto Estadual nº 398 de 27/04/87 para institucionalização da FECILCAM.* Curitiba, Conselho Estadual de Educação, 1983.

<u> </u>	Conse	elho	Estadual	da	Ed	ucação.	Portaria	Ministerial	п°	70/83.	Disp	õe (da
Conversão	para	Lice	nciatura	Plena	a.	Curitiba,	Conselho	Estadual	de	Educa	ção,	198	3.
Curitiba, Co	nselh	o Est	adual de	Educ	caçã	ão, 1983.							

	Lei	Estadual	nº 13	3.283	de 25	de outubro	de	2001	para	Criação	da	Unespar.
Curitiba,	Conse	lho Nacio	nal d	le Edu	cação,	2001.						



- ______. Secretaria de Estado da Educação do Paraná. *Diretrizes Curriculares da Educação Básica Língua Estrangeira Moderna*. Curitiba, Secretaria de Estado da Educação do Paraná, 2008.

 ______. Conselho Estadual da Educação. *Deliberação CEE/PR nº 04/2013: Normas estaduais para a Educação Ambiental*. Curitiba, Conselho Estadual de Educação, 2013.

 _____. Lei Estadual nº 17.590 de 12 de junho de 2013 para *Credenciamento da Unespar*. Curitiba, Conselho Nacional de Educação, 2013.

 _____. Conselho Estadual da Educação. *Decreto Estadual nº 9.538 de 5 de dezembro de 2013*. Curitiba, Conselho Estadual de Educação, 2013.

 ____. Conselho Estadual de Educação. *Deliberação CEE/PR nº 02/2015: Normas estaduais para a Educação em Direitos Humanos*. Curitiba, Conselho Estadual de Educação,
- PENNYCOOK, A. Language policies and social practices. In: O. GARCIA; N. Flores; M. SPOTTI (Orgs.) *The Oxford handbook of language and society.* Oxford, UK: Oxford University Press, 2017. p. 125-140.
- PIMENTA, S. G.; ANASTASIOU, L. das G. C. *Docência no Ensino Superior.* São Paulo: Cortez, 2002.
- PINTO, A V. A questão da Universidade. São Paulo: Cortez: Autores Associados, 1986.
- RAJAGOPALAN, K. O conceito de identidade em linguística: é chegada a hora de uma reconsideração radical? In: SIGNORINI, Inês (Org.). *Lingua(gem) e identidade*: elementos para uma discussão no campo aplicado. Campinas, SP: Mercado de Letras, 1998.
- RIBEIRO, M.D.A.; TEIXEIRA, C.S. Ensino de língua estrangeira: concepções de língua, cultura e identidade no contexto ensino/aprendizagem. *Revista Linha D'Água*. V. 25. N. 01. USP, 2012, p. 183-201.
- QUEIROZ, G. P.; SANTIAGO, R. B. Uma pedagogia visando a indissociabilidade entre pesquisa, ensino e extensão nos cursos universitários. *Anais do VII Congresso Enseñanza de las Ciencias*, número extra, 2005.
- SAVIANI, D. *Pedagogia Histórico-crítica:* primeiras aproximações. 8ª ed. Campinas, SP: Autores Associados, 2003.
- SEVERO, C. G.; PAULA, A. C. *No mundo da linguagem*: ensaios sobre identidade, alteridade, ética, política e interdisciplinaridade. São Carlos, SP: Pedro e João Editores, 2010.
- SIGNORINI, I. Do residual ao múltiplo e ao complexo: o objeto da pesquisa em Linguística Aplicada. In: SIGNORINI, I.; CAVALCANTE, M. (Orgs.). *Linguística Aplicada* e *Transdisciplinaridade*: questões e perspectivas. Campinas: Mercado de Letras, 1998.
- TEIXEIRA, C. S.; RIBEIRO, M. A. Perspectiva Intercultural no Ensino de Línguas. *Revista Litteris*, n. 9, mar. 2012. Disponível em: <www.revistaliteris.com.br>. Acesso em 15 out. 2018.
- TODOROV, T. A literatura em perigo. 3 ed. Rio de Janeiro: DIFEL, 2009.

2015.





Bezerra 2ª. Edição – São Paulo: Editora Martins Fontes, 2009.



ANEXOS



ANEXO A

REGULAMENTO DE ATIVIDADES ACADÊMICAS COMPLEMENTARES (AAC) DO CURSO DE LICENCIATURA EM LETRAS INGLÊS E RESPECTIVAS LITERATURAS – UNESPAR *Campus* Apucarana

Do Objetivo das Atividades Acadêmicas Complementares

Art.1º O objetivo das Atividades Acadêmicas Complementares (AAC) é o enriquecimento da formação do aluno de licenciatura em Letras, por meio da vivência em distintos campos do conhecimento, afins à língua portuguesa, língua estrangeira, literaturas e educação, permitindo formação sólida e ampla do futuro profissional.

Do Requisito para Colação de Grau

Art. 2º O cumprimento de 200 horas em AAC é um dos requisitos para a colação de grau, que deverá ser obtido ao longo da vida acadêmica do discente, na Unespar (*campus* de Apucarana) ou em outra IES, reconhecida pelo Ministério da Educação (MEC).

Dos Objetos das Atividades Complementares

- **Art. 3º** Sendo complementares à formação básica do aluno, as AAC devem ter como objeto atividades de ensino, pesquisa e extensão, bem como projetos ou programas institucionalizados nesta ou em outra IES coerentes com o eixo de formação.
- **Art. 4º** A carga de 200 horas de AAC deverá ser cumprida segundo práticas previstas neste regulamento, desde que previamente homologadas pelo colegiado do curso de Letras.
- **Art. 5º** Deve-se ter em conta a conexão mínima de conteúdo da atividade com o curso de Letras, bem como sua relevância para o processo de formação profissional.
- § 1º São consideradas AAC, dentre outras:
- a) Participação em programas ou projetos de ensino, pesquisa ou extensão, desde que institucionalizados (tais como Pibid);
- b) Realização de monitoria;
- c) Participação em instâncias acadêmico-administrativas da Unespar (*campus* de Apucarana): representante discente no colegiado de curso ou instâncias superiores, representante de turma; membro/presidente de centro acadêmico;
- d) Participação em eventos científicos;
- e) Participação em comissões de organização de eventos científicos ou de extensão;
- f) Participação em cursos de extensão;



- g) Participação e aprovação em disciplinas de outros colegiados ou cursos, desta instituição (exceto aquelas ofertadas na modalidade optativa entre o 2º e o 4º ano do curso);
- h) Participação e aprovação em disciplinas de cursos em outras instituições de ensino superior reconhecidas pelo MEC;
- i) Participação e aprovação em atividades de extensão, expedidas pelos órgãos competentes, para a comunidade em geral;
- i) Publicações científicas;
- k) Comunicações apresentadas em eventos científicos;
- I) Classificação em concursos de monografias;
- m) Estágios extracurriculares (não obrigatórios) em áreas específicas do curso;
- n) Viagens no Brasil ou ao exterior com propósitos explícitos de complementação acadêmica;
- o) Estágios voluntários;
- p) Cursos de línguas e informática.

§ 2º Outras atividades não previstas neste artigo serão analisadas pelo colegiado do curso.

Do Aproveitamento e Cômputo das AAC

Art. 6º O aluno, ao longo da sua formação no curso de curso de Letras, deve realizar atividades, necessariamente, em, pelo menos, **3 (três) grupos** de AAC, mesmo já tendo atingido as 200 horas exigidas.

Parágrafo Único. O grupo 1 é referente a atividades que possam ser aproveitadas como de extensão. O grupo 1 é de caráter obrigatório, sendo este o único em que está estipulado **limite mínimo de horas a serem cumpridas.** Atividades em outros dois grupos quaisquer são de livre escolha do aluno, desde que observados os limites máximos para o cômputo de horas e a diversificação em atividades de pelo menos dois grupos, além daquelas do grupo 1.

Art. 7º As horas em AAC realizadas pelo aluno são computadas dentro dos seguintes limites máximos:

Grupos de AAC

Grupo 1

Limite MÍNIMO para cômputo: 140 horas em atividades extensionistas Limite MÁXIMO para cômputo: 150 horas

Pibid: limite máximo de 80 horas para o cômputo em extensão

Participação em programas (Pibex, entre outros), projetos de extensão institucionalizados (pela Unespar), eventos ou cursos de extensão.

Grupo 2 – Limite máximo para cômputo: 40 horas

Realização de monitoria.

Participação em comissões de organização de seminários, congressos, palestras, simpósios, colóquios, etc.

Cursos de língua inglesa.



Grupo 3 – Limite máximo para cômputo: 80 horas

Publicações científicas (20 horas por publicação).

Participação em programas ou projetos institucionalizados de pesquisa (PIC, PIBIC, entre outros). (até 40 horas)

Comunicações científicas (5 horas por comunicação).

Classificação em concursos de monografias (5 horas por monografia).

Grupo 4- Limite máximo para cômputo: 25 horas

Cursos de informática.

Cursos de outras línguas.

Grupo 5 – Limite máximo para cômputo: 80 horas

Participação como ouvinte em seminários, congressos, palestras, simpósios, colóquios, etc.

Grupo 6 – Limite máximo para cômputo: 50 horas

Aprovação em disciplinas de outros cursos da Instituição e de outras instituições de ensino superior reconhecidas.

Estágios (não-obrigatórios, voluntários) em áreas específicas dos cursos.

Viagens no Brasil ou ao exterior com propósitos explícitos de complementação acadêmica.

Grupo 7 - Limite máximo para cômputo: 100 horas

Representante discente nos conselhos universitários superiores.

Representante de turma.

Membro/presidente de centro acadêmico.

Art. 8º Exigem-se para o aproveitamento das AAC:

Atividade Complementar	Prova exigida
Participação em congressos,	Certificado de participação.
seminários, conferências, palestras,	
entre outros.	
Participação em comissão de	Certificado de participação com carga horária.
organização de congressos,	
seminários, conferências, palestras,	
entre outros.	
Validação de atividades de	Certificado de participação com carga horária
Pibid (até 80 horas)	e
Demais projetos e cursos	Portfólio / relatório de atividades.
extensionistas (até 70h)	
Participação em programas	Certificado de participação.
ou projetos	
institucionalizados de	
pesquisa (PIC, PIBIC, entre	
outros).	
Cursos de extensão.	Certificado de participação, frequência e
	Aproveitamento.



Disciplinas cursadas em outros cursos.	Aprovação comprovada da disciplina.
Exercício de monitoria.	Relatório final do professor orientador.
Participação em pesquisa institucional.	Relatório do professor orientador.
Participação em programas ou projetos de extensão.	Certificado de participação e relatório.
Realização de estágios extracurriculares (não obrigatórios).	Certificado de participação com carga horária.
Artigos publicados.	Cópia da publicação ou declaração de aceite.
Comunicação científica.	Certificado de apresentação de comunicação e resumo aprovado.
Classificação em concursos de Monografia.	Monografia elaborada e atestado de classificação.
Estágios extracurriculares (não obrigatórios) em áreas específicas do respectivo curso.	Certificado de participação e relatório.
Viagens ao Brasil ou ao exterior com propósitos explícitos de complementação acadêmica.	Certificado de participação e relatório do (a) acadêmico (a).
Representante de turma.	Declaração emitida pelo coordenador de curso.
Representante discente no colegiado do curso.	Portaria / Declaração emitida pelo presidente do grupo (Coordenador de curso).
Representante discente no conselho Departamental.	Declaração emitida pelo presidente do grupo (diretor).
Membro/presidente de centro acadêmico.	Declaração emitida pelo presidente do centro.
Estágios não obrigatórios.	Certificados de cumprimento e relatório.
Cursos de línguas e informática.	Certificado de frequência e aproveitamento.

Art. 9º As cargas horárias definidas nos respectivos certificados, diplomas ou certidões não representam necessariamente a carga horária atribuída como aproveitamento para a atividade realizada pelo aluno. O cômputo estará a juízo do colegiado do curso de Letras Inglês.

Art. 10. A carga horária tem como unidade mínima de tempo de 60 (sessenta minutos). A atividade, que tiver duração inferior, poderá ser aproximada a esse valor.



Art. 11. Se a prova da Atividade Complementar não informar a respectiva carga horária, esta será estimada pelo colegiado do curso de Letras, a partir do tipo de atividade e do relatório feito pelo aluno.

Do Procedimento para o Cômputo das Atividades Acadêmicas Complementares Obrigatórias

- **Art. 13.** O cômputo das AAC é realizado pelo colegiado do curso de Letras, mediante requerimento específico protocolizado ao coordenador de curso, ao qual deverão ser anexados os respectivos comprovantes.
- § 1º Será estabelecido pelo coordenador do curso uma data limite anual para o protocolo dos documentos probantes das atividades complementares.
- § 2º No momento do protocolo, deverão ser apresentados comprovantes originais (e uma cópia) das atividades objeto do requerimento, que serão analisados por um relator do colegiado do curso.
- § 3º Caberá à coordenação do curso deferir ou não o requerimento.
- § 4º Uma vez deferido o pedido, a carga horária aprovada e referente à atividade complementar em questão será inserida no sistema da Unespar (*campus* de Apucarana).
- § 5º O aluno que estiver no penúltimo semestre do curso deve fazer o requerimento na data estipulada pelo colegiado do curso, sob pena de não ser avaliado para o período e consequente impossibilidade de colação de grau.
- **Art. 14.** O colegiado analisa o pedido de conformidade com a presente Regulamentação e o aprovará, remetendo-o para registro.

Disposições Gerais e Transitórias

- Art. 15. É de responsabilidade do aluno a iniciativa, a realização e o gerenciamento das Atividades Acadêmicas Complementares Obrigatórias, que deverá cumprir ao longo de seu curso de graduação na Unespar (campus de Apucarana). O(a) aluno(a) poderá, com antecedência adequada, solicitar ao colegiado, esclarecimento sobre a aceitabilidade ou não de alguma atividade, devendo para tanto trazer informações oficiais e seguras para orientar a resposta.
- **Art. 16.** Os casos omissos a esta regulamentação serão resolvidos pelo colegiado do curso.



ANEXO B

REGULAMENTO DO ESTÁGIO SUPERVISIONADO OBRIGATÓRIO DO CURSO DE LICENCIATURA EM LETRAS INGLÊS E RESPECTIVAS LITERATURAS UNESPAR - Campus de Apucarana

TÍTULO I ESTÁGIO SUPERVISIONADO OBRIGATÓRIO

CAPÍTULO I PRINCÍPIOS E DIRETRIZES

- **Art. 1°** O Estágio Obrigatório é aquele definido como tal no Projeto Político Pedagógico do Curso, cujo cumprimento da carga horária é requisito para aprovação e obtenção de diploma.
- § 1º O Estágio Obrigatório refere-se ao Estágio Supervisionado Curricular, configurando-se como uma atividade específica, intrinsecamente articulada com a prática e demais atividades de estudos e trabalhos acadêmicos, necessários para a integralização do curso.
- § 2º O Estágio Curricular do Curso de Letras Inglês desenvolver-se-á de acordo com as normas estabelecidas neste regulamento, a fim de propiciar a formação profissional para o exercício do magistério no Ensino Fundamental II e Ensino Médio.
- **Art. 2º** O Estágio Curricular é caracterizado como um conjunto de atividades de aprendizagem profissional e cultural proporcionado ao estudante pela participação em situações reais da vida e de seu meio, realizadas sob responsabilidade e coordenação do coordenador de estágio, bem como sob a orientação de um docente da IES.

CAPÍTULO II OBJETIVOS E FINALIDADE

Art. 3° O Estágio Curricular tem como objetivos:

- I propiciar o exercício da competência técnica compromissada com a realidade do país na busca de uma sociedade mais justa;
- II oferecer uma consistente base conceitual, criar a preocupação com o processo ensino-aprendizagem e propiciar experiência efetiva da realidade escolar;
- III -gerar condições para a compreensão da tarefa educativa como um ato político de compromisso e solidariedade;



- IV propiciar, numa dialética teórico-prática, a tradução do conteúdo ensinado na universidade para os níveis do Ensino Fundamental II e Ensino Médio, por meio de um pensamento essencialmente crítico;
- V desenvolver o espírito de investigação e atitude científica para a solução de problemas.

Art. 4° O Estágio Curricular tem como finalidades:

- I viabilizar aos estagiários a reflexão teórica sobre a prática para que se consolide a formação do professor de Ensino Fundamental II e Médio;
- II oportunizar aos estagiários o desenvolvimento de habilidades e comportamentos necessários à ação docente;
- III -oportunizar aos estagiários o intercâmbio de informações e experiências concretas que os preparem para o efetivo exercício da profissão;
- IV oportunizar aos estagiários vivência real e objetiva junto às escolas, preferencialmente da rede pública, de Ensino Fundamental II e Ensino Médio, levando em consideração a diversidade de contexto sociocultural e físico da escola e dos alunos.

TÍTULO II ORGANIZAÇÃO ADMINISTRATIVA E DIDÁTICA

CAPÍTULO I CARGA HORÁRIA

- **Art. 5°** Em conformidade com o Projeto Pedagógico do Curso e a Resolução CNE/CP n°2/02, que institui a duração e carga horária dos cursos de formação de professores da Educação Básica em nível superior, o Estágio Curricular tem duração de quatrocentas horas (400), as quais estão divididas da seguinte forma:
- 2° ano 100 horas de Estágio Curricular Supervisionado em Língua Inglesa: Gestão e Extensão.
- 3° ano 150 horas de Estágio Curricular Supervisionado em Língua Inglesa I Ensino Fundamental II.
- 4° ano 150 horas de Estágio Curricular Supervisionado em Língua Inglesa II Ensino Médio.
- § 1º Os alunos que exercem atividade docente regular na educação básica pública e/ou privada poderão ter redução da carga horária do estágio curricular supervisionado na modalidade convencional de observação e participação em até 40% da carga horária total e, da regência, em até 20% da carga horária total, mediante apresentação de declaração comprobatória, emitida pela instituição em que o



acadêmico leciona (com assinatura e carimbo) e, como anexo, a cópia da carteira de trabalho ou do contrato de admissão. Devem constar na declaração, a carga horária de trabalho, as séries de atuação e o tempo de serviço no cargo de professor da disciplina de língua inglesa. A documentação deve ser protocolada dentro do período vigente do primeiro mês do ano letivo e será analisada pelo coordenador de estágio. A redução da carga horária será aprovada pelo colegiado do curso de Letras Inglês, conforme os seguintes critérios para redução de carga horária:

A redução da carga horária das atividades do estágio convencional será calculada pelo coordenador de estágio e aprovada pelo colegiado do curso, a partir dos seguintes critérios:

Estágios de observação e participação, redução de até 40% conforme:

- I A experiência profissional na área de língua inglesa de 0 a 11 (onze) meses elimina 10% da carga horária destinada à observação e à participação;
- II A experiência profissional na área de língua inglesa de 1 (um) a 3 (três) anos elimina 20 % da carga horária destinada à observação e à participação;
- III A experiência profissional na área de língua inglesa acima de 4 (quatro) anos elimina 40% da carga horária destinada à observação e à participação.

Estágio de regência, redução de até 20% conforme:

- I A experiência profissional na área de língua inglesa de 0 a 11 (onze) meses elimina 5% da carga horária destinada à regência;
- II A experiência profissional na área de língua inglesa de 1 (um) a 4 (quatro) anos elimina 10% da carga horária destinada à regência;
- III A experiência profissional na área de língua inglesa a partir de 5 (cinco) anos elimina 20% da carga horária destinada à regência.
- § 2º Os acadêmicos que tiverem redução de carga horária em seus estágios deverão apresentar uma reflexão sobre a própria prática da docência no relatório final de estágio conforme as normas estabelecidas no Manual de Estágio.
- **Art. 6º** O Estágio Curricular Supervisionado deve ser cumprido dentro dos períodos letivos regulares.
- § 1º A realização do estágio em época diferenciada pode ser aprovada de acordo com as necessidades do plano de estágio proposto, a juízo da coordenação de estágio e em comum acordo com o colegiado do curso.
- § 2º Os casos amparados por atestado médico deverão ser avaliados pelo colegiado de curso, ouvido o professor orientador quanto à possibilidade ou não de dilatação de prazo, durante o período letivo regular.



CAPÍTULO II CAMPOS DE ESTÁGIO

Art. 7º A definição e seleção dos campos de estágio, dos professores regentes das escolas concedentes e dos orientadores da IES deverá ser realizada no âmbito do colegiado do curso e publicada no início do ano letivo, por meio de edital.

Parágrafo Único. Quando o número de estagiários matriculados, da mesma cidade, for igual ou superior a 4 (quatro), o estágio desses alunos poderá, dependendo da disponibilidade do orientador da IES, ser realizado na cidade de origem, desde que esta seja integrante do Núcleo Regional de Educação de Apucarana.

- **Art. 8°** Para o desenvolvimento do estágio são consideradas, pelo coordenador de cstágio do curso de Letras Inglês, em relação à entidade concedente:
- I aceitação das condições de supervisão e avaliação do estágio;
- II anuência e acatamento das normas disciplinares dos estágios pela Unespar (Campus de Apucarana):
- III -celebração de convênio com a universidade e de termo de compromisso com o aluno.

CAPÍTULO III ATIVIDADES

- **Art. 9°** A prática de ensino, sob a forma de Estágio Supervisionado, como componente acadêmico, fornece ao aluno, como futuro professor, acesso ao conhecimento das tendências atuais da educação e experiências profissionais por meio do exercício da competência técnica, em três momentos:
- I a universidade, no preparo das atividades de estágio;
- II nos estabelecimentos oficiais do Ensino Fundamental II e Ensino Médio, público e/ou privado efetivando o estágio;
- III -a universidade, posteriormente, para análise e avaliação.
 - **Art. 10.** Estágio Supervisionado ocorrerá da seguinte forma:
- I O primeiro contato com a administração e o serviço de supervisão da escola dar-se-á
 por intermédio do professor, objetivando a coleta de informações relativas ao
 desenvolvimento das atividades como, número de turmas e período de
 funcionamento, entre outras informações necessárias;
- II As informações obtidas deverão ser repassadas aos estagiários e subsidiarão o cronograma do estágio;



- III -O Estágio Supervisionado deverá ser desenvolvido sobduas modalidades: convencional e não convencional:
 - a) por convencional entende-se o estágio executado conforme as etapas de observação, participação e direção de classe, no Ensino Fundamental II e no Ensino Médio, preferencialmente em escolas da rede pública.
 - b) por não convencional compreende-se as atividades, como professor em formação, que visam a enriquecer a formação do licenciando, por meio de visitas, minicursos, oficinas, palestras e projetos, entre outros. Essa modalidade contempla também as atividades de organização, preparação, reflexão, socialização e produção de material de ensino/aprendizagem (que inclui o de avaliação).

Parágrafo Único. As atividades de extensão, via programas e projetos de ensino e de extensão, devidamente aprovados pela IES (Pibid, Residência Pedagógica e outros programas institucionalizados que possam contribuir para a formação docente) após avaliadas pelo colegiado, poderão ser aproveitadas para o Estágio Supervisionado Curricular, desde que não ultrapassem o limite de 50% da carga horária relativa ao ano de desenvolvimento.

- **Art.11.** A distribuição da carga horária para o cumprimento dessas duas modalidades se adequará aos objetivos do curso e deverá constar no Plano de Estágio e no Manual de Estágio do Curso com as respectivas atividades de estágio.
- **Art.12.** As atividades desenvolvidas pelo estagiário devem ser especificadas no Plano de Estágio previamente elaborado pelo professor coordenador de estágios do curso de Letras Inglês e apresentado aos estagiários no início do ano letivo.
- **Art. 13.** Os itens que devem constar no Plano de Estágio são os especificados no modelo elaborado pelo coordenador de estágio e constam no Manual de Estágio.
- **Art. 14.** A programação de estágio deve ser elaborada até o início de cada período letivo pelo coordenador de estágio, aprovada pelo respectivo colegiado do curso e, posteriormente, apresentada aos estagiários antes do início do estágio.

CAPÍTULO IV COORDENAÇÃO E SUPERVISÃO DE ESTÁGIO

Art. 15º. A coordenação de estágio é realizada por um professor do curso de Letras Inglês, indicado pela coordenação de curso.



- **Art. 16.** O coordenador de estágio pode dispor de docentes do colegiado de Letras Inglês para a supervisão direta dos alunos nos estabelecimentos oficiais dos Ensinos Fundamental II e Ensino Médio.
- § 1º O Estágio Obrigatório, como ato educativo, deverá ter acompanhamento presencial e semipresencial pelo professor orientador de estágio da Unespar, bem como poderá ter o acompanhamento por supervisor de campo de estágio da parte concedente, ambos comprovados por vistos nas atividades e nos relatórios de estágio.
- § 2º Somente podem auxiliar na orientação e supervisão *in loco* de estágio, docente do respectivo curso, respeitada a sua área de formação e experiência profissional.
- **Art. 17.** A supervisão de estágio é desenvolvida diretamente pelo professor orientador da IES, por meio de orientação e acompanhamento do estagiário mediante observação contínua das atividades desenvolvidas nos campos de estágio, ao longo de todo o processo, desde sua elaboração até a avaliação do relatório final.

CAPÍTULO V **ATRIBUIÇÕES**

Art. 18. Compete ao coordenador do estágio:

- I coordenar o planejamento, a execução e a avaliação das atividades pertinentes ao estágio, em conjunto com os demais professores supervisores;
- II entrar em contato com os estabelecimentos oficiais dos Ensinos Fundamental e Médio, ofertantes de estágio, para análise das condições do estágio, tendo em vista a celebração de convênios e acordos, quando for o caso;
- III providenciar e assinar, pela universidade, os termos de compromisso a serem firmados entre alunos e estabelecimentos oficiais do Ensino Fundamental II e Médio, concedentes de estágio;
- IV cumprir integralmente as normas estabelecidas neste regulamento;
- V organizar e manter atualizado um sistema de documentação e cadastramento de estágio, registrando os estabelecimentos envolvidos e o número de estagiários de cada período de estágio;
- VI realizar, sempre que necessário, reuniões com os professores supervisores de estágio, com os coordenadores dos estabelecimentos oficiais do Ensino Fundamental II e Médio, campos de estágio, para discussão de questões relativas a planejamento, organização, funcionamento, avaliação e controle das atividades de estágio, e, análise de critérios, métodos e instrumentos necessários a seu desenvolvimento;
- VII realizar e divulgar a cada período de estágio, junto com os supervisores, um estudo avaliativo a partir da análise do desenvolvimento e resultados do estágio, visando avaliar sua dinâmica e validade em função da formação profissional, envolvendo aspectos curriculares e metodológicos.



Art. 19. Compete ao orientador de estágio da IES:

- I participar da elaboração, execução e avaliação das atividades pertinentes ao estágio;
- II participar das reuniões convocadas pelo coordenador de curso e/ou coordenador de estágio, para elaboração de Regulamentos de Estágios e assuntos afins como planejamento, organização, acompanhamento e avaliação;
- III orientar a elaboração e assinar os documentos e Planos de Estágio;
- IV orientar, acompanhar e avaliar os estagiários nos campos de estágio;
- V avaliar o Relatório Parcial e Final de Estágio, quando solicitados pelo coordenador de estágio;
- VI visitar o local de estágio, quando necessário, visando verificar a pertinência da atividade desenvolvida com o que está previsto no planejamento do estágio de regência e garantindo que a atividade seja vinculada à formação do estudante;
- VII emitir relatório circunstanciado quando houver indício de desvirtuamento do estágio e encaminhar ao coordenador de estágios e coordenador de curso VIII para as providências institucionais necessárias.

Parágrafo Único. Ao professor orientador do estágio será atribuída 1 (uma) hora semanal para cada aluno orientado e supervisionado no seu campo de estágio.

Art. 20. Compete ao estagiário:

- I observar os regulamentos e exigências do campo de estágio;
- II elaborar o planejamento de estágio de regência sob orientação do professor supervisor;
- III ser pontual e assíduo no local do estágio, obedecendo sempre os horários previstos;
- IV realizar as atividades previstas no plano geral de estágio, bem como, manter um registro atualizado de todas elas;
- V comunicar e justificar com antecedência, ao responsável pelo campo de estágio e ao professor supervisor, sua ausência em atividade prevista no plano de estágio;
- VI repor as atividades previstas no plano de estágio, cuja justificativa de ausência tenha sido aceita pelo responsável pelo campo de estágio e pelo professor supervisor;
- VII participar das atividades determinadas pelo professor supervisor;
- VIII entregar ao professor supervisor, em data previamente fixada, o relatório abrangendo todos os aspectos relativos ao estágio;
- IX manter, em todas as atividades desenvolvidas durante o estágio, uma atitude de ética conveniente ao desempenho profissional;
- X discutir com o professor regente de classe o planejamento e a execução das atividades propostas.

Art. 21. Compete ao colegiado do curso:

 I - emitir parecer sobre o Regulamento de Estágio Curricular do Curso e encaminhá-lo à Divisão de Ensino e Pesquisa para aprovação;



- II aprovar, em cada período, a respectiva programação inicial referente ao plano de estágio e o relatório final das atividades do estágio curricular;
- III convocar sempre que necessário ou a pedido deste, o coordenador de estágio para, em reunião do colegiado, discutir questões relativas ao planejamento, organização, funcionamento, avaliação e controle das atividades de estágio e análise de critérios, métodos e instrumentos necessários ao seu desenvolvimento.

CAPÍTULO VI CRITÉRIOS E METODOLOGIA DE AVALIAÇÃO

- **Art. 22.** O estágio supervisionado terá os critérios de avaliação definidos qualitativa e quantitativamente pelo coordenador de estágio e colegiado de curso:
- **Art. 23.** A avaliação do Estágio Supervisionado está condicionada ao cumprimento da carga horária total de 400 horas, distribuídas, respectivamente, 2° ano 100 horas de Estágio Curricular Supervisionado em Língua Inglesa: Gestão e Extensão; 3° ano 150 horas de Estágio Curricular Supervisionado em Língua Inglesa I Ensino Fundamental II, e 4° ano 150 horas de Estágio Curricular Supervisionado em Língua Inglesa II Ensino Médio.
- § 1º A média alcançada em cada disciplina deverá ser igual ou maior a 7,0 (sete). Para tanto, devem ser observados os aspectos constantes no Art. 24.
- **Art. 24.** A avaliação geral individual do estagiário fica condicionada à observância dos seguintes aspectos:
- I frequência e participação nas aulas;
- II cumprimento satisfatório das tarefas;
- III -elaboração, condução e execução das atividades, quando regente de classe;
- IV preparação e apresentação de seminários;
- V outros tipos de trabalhos ou atividades;
- VI entrega de relatório(s) parcial e/ou final de estágio.
 - § 1º O estágio de regência do curso de Letras Inglês será realizado, preferencialmente, em dupla, conforme a análise, pela coordenação de estágio, das condições estabelecidas pelos campos de estágio, bem como pela quantidade de estagiários do ano letivo.
 - § 2º O não fornecimento dos documentos necessários por parte do acadêmico para a avaliação do estágio nas datas previstas implicará a reprovação deste.
 - § 3º Os relatórios parcial e final de estágio, quando solicitados para avaliação do estágio supervisionado, devem estar de acordo com as normas da Associação



Brasileira de Normas e Técnicas (ABNT), bem como os seus elementos e conteúdos constarão detalhadamente no Manual de Estágio do Curso.

- **Art. 25.** O aluno somente poderá iniciar seu estágio de regência após entregar o planejamento, bem como os planos de aula ao professor supervisor com 10 (dez) dias de antecedência ao início do estágio de regência.
- **Art. 26.** Deverão fazer parte da avaliação as observações feitas pelo professor regente de classe e pela equipe técnico-pedagógica do campo de estágio.
- **Art. 27** O aluno estagiário, quando regente de classe, após ter cumprido 25% (vinte e cinco por cento) de horas que deve ministrar, pode ser afastado da regência, pelo supervisor, se sua atuação oferecer prejuízo à aprendizagem dos alunos dos Ensinos Fundamental e Médio envolvidos.
- § 1° O supervisor de estágio deve apresentar, por escrito, ao soordenador de estágio a decisão do afastamento, com visto do responsável pelo campo de estágio.
- § 2° O aluno estagiário afastado deverá refazer o estágio em uma nova turma e, se o problema persistir, o estágio deve ser interrompido definitivamente.
- § 3° O aluno estagiário, mesmo afastado, deve ser avaliado.
- **Art. 28.** Tendo em vista as especificidades didático-pedagógicas da disciplina, não haverá, para o estagiário, nova oportunidade de estágio, revisão de avaliação e realização de exame final, bem como, não lhe será permitido cursá-la em dependência. O acadêmico que não for aprovado cursará novamente a disciplina no período letivo seguinte, devendo ser cumpridas novamente todas as atividades previstas.

CAPÍTULO VII DOS INSTRUMENTOS JURÍDICOS

- **Art. 29.** Os estágios devem ser formalizados por meio de instrumentos jurídicos, celebrados entre a Unespar, a unidade concedente e o estudante.
- **Art. 30.** Quando o campo de estágio se tratar de instituição de ensino (escola) envolvendo a realização do Estágio Obrigatório por mais de 01 (um) estagiário da Unespar, o Termo de Compromisso e de Convênio poderá ser coletivo.
- **Art. 31.** O modelo de Termo de Compromisso a ser utilizado deve ser o disponibilizado pela Pró-reitoria de Ensino de Graduação PROGRAD, a ser encaminhado pelo coordenador de estágio, no início de cada ano letivo.



Parágrafo Único. O Termo de Compromisso será entregue no setor responsável pelos estágios no *campus* no qual o estudante está matriculado antes do início do estágio, conforme estipulado pelo colegiado de curso. Não será aceito o ingresso no campo de estágio sem a entrega do Termo de Compromisso.

TÍTULO III DISPOSIÇÕES GERAIS E TRANSITÓRIAS

Art. 32. Os casos omissos neste regulamento devem ser resolvidos pelo coordenador de estágio em comum acordo com o colegiado do curso, e as demais partes envolvidas, em concordância com o que dispõe o Regulamento Geral dos Estágios na Unespar, sob a Resolução nº 046/2018 – CEPE/UNESPAR de 12 de julho de 2018.

Art. 33. A Unespar (*Campus* de Apucarana) deverá adquirir apólice de seguro coletivo para os estagiários da Prática de Ensino e Estágio Supervisionado, no início de cada período letivo.

Parágrafo Único. Caberá à coordenação de curso o encaminhamento da relação nominal dos alunos matriculados no Estágio Supervisionado, com objetivo de atender ao disposto no "caput" deste artigo.



ANEXO C

REGULAMENTO DO ESTÁGIO NÃO OBRIGATÓRIO DO CURSO DE LICENCIATURA EM LETRAS INGLÊS E RESPECTIVAS LITERATURAS UNESPAR - Campus De Apucarana

TÍTULO I

DAS DEFINIÇÕES, OBJETIVOS E CONDIÇÕES DE DESENVOLVIMENTO DO ESTÁGIO NÃO OBRIGATÓRIO

- **Art. 1º** O estágio na Universidade Estadual do Paraná Unespar é considerado como ato educativo, desenvolvido no ambiente de trabalho, sob a orientação e supervisão de docentes, e visa à formação profissional e humana.
- **Art. 2º** O estágio, atividade essencial na formação profissional e humana do estudante universitário, tem por objetivo propiciar o exercício do aprendizado profissional, compromissado com a realidade sócio-político-econômica do país.
- **Art. 3º** O estágio não obrigatório na Unespar, deverá ocorrer conforme determinado nas Diretrizes Curriculares Nacionais do Curso de Graduação e no Projeto Pedagógico do Curso.
- § 1º Estágio não obrigatório é aquele desenvolvido como atividade opcional, não acrescida à carga horária regular e obrigatória.
- § 2º As atividades de extensão, de monitorias, em projetos de ensino, na educação superior, desenvolvidas pelo estudante e realizadas no futuro campo profissional do acadêmico, somente poderão ser equiparadas ao estágio não obrigatório desde que previsto no Projeto Pedagógico do Curso e respeitando a legislação vigente.
- **Art. 4º** O estágio, tanto na hipótese do §1º do Art. 3º desse regulamento quanto na prevista no § 2º do mesmo dispositivo, não cria vínculo empregatício de qualquer natureza, observados os seguintes requisitos:
- I matrícula e frequência regular do estudante no curso de graduação, atestados pela Instituição de Ensino;
- II celebração de Termo de Compromisso entre o estudante, a parte concedente do estágio e a Unespar;
- III compatibilidade entre as atividades, condizentes com o curso, desenvolvidas no estágio e aquelas previstas no Termo de Compromisso.
- § 1° O estágio não obrigatório, como ato educativo, deverá ter acompanhamento pelo professor orientador de estágio da Unespar e por supervisor de campo de estágio da



parte concedente, comprovado por vistos nos relatórios referidos neste regulamento e nos regulamentos próprios de estágios dos cursos.

- § 2º O acompanhamento do estágio supervisionado pelo professor orientador de estágio da Unespar se dará, preferencialmente, de maneira presencial, podendo, contudo, ocorrer semipresencialmente, devendo tal possibilidade estar prevista no Regulamento de Estágios do Curso e aprovada no colegiado, mantendo a supervisão de profissional da área no campo de estágio.
- § 3º O descumprimento de qualquer dos incisos deste artigo ou de qualquer obrigação contida no Termo de Compromisso caracteriza vínculo de emprego do estudante com a parte concedente do estágio para todos os fins da legislação trabalhista e previdenciária.
- **Art. 5º** Os campi da Unespar e as partes cedentes de estágio podem, a seu critério, recorrer a serviços de agentes de integração públicos e privados, mediante condições acordadas em instrumento jurídico apropriado, devendo ser observada, no caso de estágios não obrigatórios com contratação com recursos públicos, a legislação que estabelece as normas gerais de licitação.
- § 1º Os agentes de integração poderão atuar como corresponsáveis nas situações de relação entre a unidade concedente e a Unespar, conforme descrito no Art. 5º, § 1º, incisos I ao V da Lei nº 11.788, de 25 de setembro de 2008.
- § 2º É vedada a cobrança de quaisquer taxas de serviços aos estudantes, tanto pela Unespar, quanto pelos agentes de integração na organização dos estágios, sejam eles obrigatórios ou não obrigatórios.
- § 3º Os agentes de integração serão responsabilizados civilmente se indicarem estagiários para a realização de atividades não compatíveis com a programação curricular estabelecida no Projeto Pedagógico de cada curso e que não visem à formação do estudante.
- **Art. 6º** Os colegiados de curso poderão ter seus estágios não obrigatórios convalidados por meio de projetos aprovados em editais de órgãos de fomento governamentais, considerando como carga horária em estágio, desde que respeitadas as especificidades da formação discente e a legislação em vigor.

Parágrafo Único. Para esse fim, os colegiados de curso deverão ter projetos aprovados internamente, bem como pelos órgãos de fomento referidos no caput do artigo e a alteração necessária nos regulamentos próprios de estágio do curso.

TÍTULO II

DOS CAMPOS DE ESTÁGIO E DAS CONDIÇÕES GERAIS PARA O SEU DESENVOLVIMENTO



CAPÍTULO I Dos Campos de Estágio

- **Art. 7º** O local de estágio será selecionado a partir de cadastro de partes cedentes, organizado pelo setor responsável pelos estágios nos campi da Unespar e pelos agentes de integração.
- **Art. 8º** O estágio, sendo considerado como ato educativo, deverá ser realizado em área e local compatíveis com o curso no qual o estudante esteja matriculado, sendo expressamente vedado o exercício de atividades não relacionadas à sua área de formação.
- **Art. 9º** Constituem-se campos de estágio as entidades de direito privado, as instituições ou órgãos da administração pública, as instituições de ensino, pesquisa e cultura, públicas e privadas, os próprios campi da Unespar e a comunidade em geral, desde que apresentem condições para:
- I planejamento e execução conjuntas com a Unespar das atividades de estágios;
 II aprofundamento dos conhecimentos teórico-práticos para a formação do estudante;
- III vivência efetiva de situações reais de vida e de trabalho, compatíveis com o campo profissional de atuação, previsto nas Diretrizes Curriculares Nacionais do Curso de Graduação, no Projeto Pedagógico do Curso e demais legislações pertinentes em vigor;
- IV avaliação e acompanhamento conjuntos das instituições formadora e cedente.

CAPÍTULO II Da Unespar como Campo de Estágio

Art. 10. A Unespar poderá, por meio de seus campi e/ou unidades, oferecer campo de estágio preferencialmente para seus estudantes e para estudantes de outras instituições de ensino superior. O preenchimento das vagas deverá ser realizado de acordo com as exigências de edital próprio ou do Regulamento de Estágio do Curso, atendendo o disposto nos Artigos 7º, 8º e 9º deste regulamento.

Parágrafo Único. A concessão de bolsa ou outra forma de contraprestação, bem como o auxílio transporte, devem constar nos editais específicos, atendendo ainda os instrumentos jurídicos e regulamentações específicas.

TÍTULO IIIDOS ESTÁGIOS NÃO OBRIGATÓRIOS



CAPÍTULO I

Dos Procedimentos para a Realização dos Estágios Não Obrigatórios **Art. 11.** Antes do início do estágio não obrigatório, o estudante deverá:

- I buscar uma entidade concedente;
- II ter assegurado um orientador de estágios, designado pelo colegiado de curso;
 III preencher o Termo de Compromisso e o Plano de Estágio não Obrigatório;
- IV obter a aprovação do Plano de Estágio não Obrigatório pelo coordenador de curso ou, na ausência desse, do coordenador de estágio do curso, a assinatura do responsável pela unidade concedente e encaminhar o protocolo para o setor responsável pelos estágios no *campus*;
- V 05 (cinco) dias úteis após protocolizado, o Termo de Compromisso deve ser retirado no setor responsável pelos estágios no *campus* e entregue à unidade concedente por ocasião do início do estágio.
- **Art.12.** O descumprimento do previsto no Artigo 11º implica o indeferimento automático à solicitação de estágio, ainda que esteja protocolada na instituição. Parágrafo único: Se indeferido o pedido de estágio, poderá o estudante protocolizar outro pedido com as adequações necessárias.
- **Art. 13.** O período de prorrogação será concedido mediante pedido formal de Termo Aditivo ao Termo de Compromisso, firmado e entregue antes do final de vigência do estágio, instruído com o novo Plano de Estágio, relativo ao novo período de atividades e do relatório das atividades desenvolvidas anteriormente.

Parágrafo Único. Caso o Termo Aditivo seja entregue com o prazo de vigência encerrado, o mesmo será indeferido.

CAPÍTULO II

Do Estagiário

- **Art. 14**. O estagiário, obrigatoriamente, deverá receber bolsa ou outra forma de contraprestação, bem como auxílio transporte, no estágio não obrigatório.
- § 1º A concessão de bolsa ou outra forma de contraprestação, bem como o auxílio transporte, deverá constar no Termo de Compromisso.
- § 2º O valor da bolsa ou outra forma de contraprestação, bem como o auxílio transporte, na ausência de legislação específica, deverá ser acordado entre as partes, quer seja, a unidade concedente e o estudante.
- **Art. 15**. É assegurado ao estagiário, sempre que o estágio tenha duração igual ou superior a 01 (um) ano, período de recesso de trinta dias (30 dias), a ser gozado preferencialmente durante suas férias escolares.



- § 1º O recesso de que trata este Artigo deverá ser remunerado.
- § 2º Os dias de recesso previstos nesse Artigo serão concedidos de maneira proporcional, nos casos do estágio ter a duração inferior a 01 (um) ano.

TÍTULO IV DA ORGANIZAÇÃO DOS ESTÁGIOS DA UNESPAR

CAPÍTULO I

Das Competências

- Art. 16. Da organização dos estágios da Unespar, participam:
- I Pró-reitoria de ensino de graduação PROGRAD;
- II Direção de campus;
- III Centros de áreas;
- IV Central de estágio no campus;
- V Colegiado de curso;
- VI Coordenação do colegiado de curso
- VII Coordenação de estágio do curso;
- VIII Orientador de estágio.
- **Art. 17.** Compete à Pró-reitoria de ensino de graduação PROGRAD:
- I definir políticas e regulamentos de estágio, em conjunto com os conselhos superiores afins;
- II manter serviço de assessoria permanente aos cursos por meio de suas diretorias afins;
- III encaminhar as questões relativas aos estágios às instâncias universitárias competentes, quando for o caso;
- IV participar, quando necessário, de reuniões relativas à organização e avaliação dos estágios;
- V promover encontros e intercâmbios entre os responsáveis pelos estágios na Unespar, visando solucionar problemas e ou padronizar procedimentos;
- VI promover, juntamente com os diretores de centro de área, coordenadores de curso e/ou coordenadores de estágios, intercâmbio com outras instituições sobre assuntos pertinentes aos estágios;
- VII fornecer assessoria aos diretores de centro de área, coordenadores de cursos e/ou coordenadores de estágios na elaboração, tramitação e divulgação dos Regulamentos de Estágios dos Cursos de Graduação.
- **Art. 18.** Compete a direção de *campus* o apoio logístico e de recursos humanos para o funcionamento do setor responsável pelo estágio no *campus*.
- Art. 19. Compete aos centros de áreas:
- I assessorar os cursos;



- II encaminhar as questões relativas aos estágios à PROGRAD;
- III aprovar regulamentos de estágio dos cursos de graduação;
- IV participar, quando necessário, de reuniões relativas à organização e avaliação dos estágios;
- V organizar espaços para discussão no *campus* entre os responsáveis sobre o estágio;
- VI auxiliar os coordenadores de cursos e/ou coordenadores de estágios na elaboração, tramitação e divulgação dos Regulamentos de Estágios dos Cursos de Graduação e encaminhá-los à PROGRAD.

Art. 20. Cabe ao colegiado de curso:

- I estabelecer e definir diretrizes no Projeto Pedagógico do Curso para o estágio não obrigatório;
- II elaborar o Regulamento de Estágio do Curso e encaminhá-lo ao conselho de centro de área, para sua aprovação, observado o presente regulamento e demais legislações pertinentes;
- III aprovar a programação anual do estágio não obrigatório, etapas e prazos a serem cumpridos;
- IV zelar pelo cumprimento das normas estabelecidas para a realização dos estágios;

Art. 21. Compete ao setor responsável pelos estágios no campus:

- I manter cadastro atualizado de todos os estudantes que estejam realizando estágios, bem como especificar o local onde estão atuando;
- II viabilizar a formalização de convênios, quando necessário, entre a Unespar e as unidades concedentes de estágios, visando estabelecer os campos de estágios para os estudantes da Unespar;
- III assegurar a expedição, registro, controle e arquivamento dos documentos de estágio;
- IV organizar dados sobre o estágio no campus;
- V realizar orientação aos professores e alunos sobre a documentação de estágio;
- VI manifestar-se, quando solicitado pelo coordenador de curso, em matérias referentes aos não obrigatórios.
- **Art. 22.** Cabe ao coordenador de estágio do curso ou, na ausência desse, ao coordenador do colegiado do curso:
- I manter cadastro atualizado de todos os estudantes do seu curso que estão realizando estágios, com especificação dos locais;
- II propor minuta do Regulamento de Estágio do Curso, baseando-se no Projeto Pedagógico do Curso e no Regulamento Geral de Estágios da Unespar, encaminhando-a ao colegiado de curso para análise e aprovação.



- III definir os campos de estágios, de acordo com o Projeto Pedagógico do Curso, e possibilitar a inserção dos estudantes nos mesmos;
- IV convocar, sempre que necessárias, reuniões com os docentes envolvidos com os estágios, para discutir assuntos afins;
- V encaminhar ao colegiado de curso a programação dos estágios para atendimento ao previsto no Art. 34 desse regulamento;
- VI assinar os Termos de Compromisso do estágio não obrigatório.

Art. 23. Compete ao orientador de estágio:

- I participar da elaboração, execução e avaliação das atividades pertinentes ao estágio;
- II participar das reuniões convocadas pelo coordenador de curso e/ou coordenador de estágio, para elaboração de regulamentos de estágios e assuntos afins como planejamento, organização, acompanhamento e avaliação;
- III orientar a elaboração e assinar os Planos de Estágios, de acordo com o previsto neste regulamento;
- IV receber os relatórios circunstanciados dos não obrigatórios e tomar as providências cabíveis, junto aos demais setores, quando necessário;
- V orientar, acompanhar e avaliar os estagiários;
- VI avaliar o Relatório Parcial e Final de Estágio, quando previsto no Regulamento de Estágio do Curso e/ou no Termo de Compromisso no caso do estágio não obrigatório;
- VII visitar o local de estágio não obrigatório, de acordo com o tipo de orientação definida pelo curso, visando verificar a pertinência da atividade desenvolvida com o que está previsto no Plano de Estágio e garantindo que a atividade seja vinculada à formação do estudante;
- VIII emitir relatório circunstanciado quando houver indício de desvirtuamento do estágio e encaminhar ao coordenador de estágios e coordenador de curso para as providências institucionais necessárias.

CAPÍTULO II

Da Orientação do Estágio

Art. 24. A orientação de estágios compreende orientar e acompanhar o estudante no decorrer de suas atividades de estágio, de forma a permitir o melhor desempenho de ações pertinentes à realidade da profissão e da formação humana.

Parágrafo Único Somente podem ser orientadores de estágios os docentes da Unespar, respeitada a sua área de formação e experiência profissional e as peculiaridades do campo de trabalho em que se realiza o estágio.

Art. 25. A orientação de estágio pode ser desenvolvida por meio das seguintes modalidades:



- I orientação Direta: supervisão contínua e direta, com acompanhamento por meio de observação das atividades desenvolvida nos campos de estágios ao longo do processo, que poderão ser complementadas com entrevistas, reuniões, encontros individuais e seminários na Unespar ou no próprio campo de estágio;
- II orientação Semidireta: orientação e acompanhamento do Orientador por meio de visitas sistemáticas programadas ao campo de estágio, com objetivo de avaliar e manter contato com o supervisor de campo de estágio, além de entrevistas, reuniões e encontros individuais com os estudantes que poderão ocorrer na Unespar e/ou no próprio campo de estágio;
- III orientação Indireta: acompanhamento do estágio por meio de contatos formais e regulares, porém com menor frequência, com o estagiário e com o supervisor de campo de estágio. O acompanhamento será feito também por meio de relatórios e, sempre que possível, por meio de visitas ao campo de estágio.

Parágrafo Único. Qualquer que seja a modalidade de supervisão/orientação adotada pelo curso, deverá ser observado o disposto nos Artigos 23 e 24 deste regulamento.

CAPÍTULO III

Da Programação e Plano dos Estágios

Art. 26. Nos estágios não obrigatórios, as atividades a serem desenvolvidas pelo estudante devem constar no Plano de Estágio, elaborado pelo estudante e seu supervisor da parte concedente, com a aquiescência do orientador.

CAPÍTULO IV

Da Avaliação

- **Art. 27.** Os critérios de avaliação dos estágios devem constar dos Regulamentos de Estágios e/ou Projetos Pedagógicos de cada curso, respeitando-se a legislação educacional e institucional vigentes.
- **Art. 28.** No estágio não obrigatório, o estagiário deverá entregar no setor de estágios do *campus*, com periodicidade mínima de 06 (seis) meses, relatório de atividades, a ser elaborado com a unidade concedente. O setor de estágios deve encaminhar ao coordenador de estágio ou coordenador de curso para que verifique a pertinência das atividades relatadas com o previsto no Plano de Estágio e no perfil profissiográfico previsto no Projeto Pedagógico do Curso.
- **Parágrafo Único.** A ausência do relatório de atividades parciais inviabilizará o aproveitamento das horas desenvolvidas em estágio não obrigatório para outras demandas, mesmo que o estudante venha a entregar o relatório final.
- **Art. 29.** Ao final do estágio não obrigatório, o estudante deverá entregar no setor próprio os documentos de avaliação e encerramento do estágio, conforme emitidos pelo Agente Integrador.



TÍTULO V **DISPOSIÇÕES GERAIS E TRANSITÓRIAS**

Art. 30. Os casos omissos neste regulamento serão resolvidos pelo coordenador de estágio em comum acordo com o colegiado do curso, e as demais partes envolvidas, em concordância com o que dispõe o Regulamento Geral dos Estágios na Unespar, sob a Resolução nº 046/2018 – CEPE/UNESPAR de 12 de julho de 2018.



ANEXO D

REGULAMENTO DE PROJETO DE PESQUISA E TRABALHO DE CONCLUSÃO DO CURSO DE LICENCIATURA EM LETRAS INGLÊS E RESPECTIVAS LITERATURAS – UNESPAR *Campus* Apucarana

CAPÍTULO I - DA CONCEITUAÇÃO E DOS OBJETIVOS

Art. 1º O Trabalho de Conclusão de Curso (TCC), no formato de artigo ou de monografia, é componente curricular obrigatório do curso de Letras Inglês e deve ser desenvolvido ao longo dos dois últimos anos da graduação, com base nos conhecimentos adquiridos durante o curso.

Art. 2º O TCC tem por objetivos:

- I Desenvolver, no acadêmico, a habilidade de produzir um trabalho científico (desenvolver pesquisa), seja à luz da prática vivenciada nas atividades do Estágio Curricular Supervisionado e/ou dos conceitos adquiridos nos demais componentes curriculares (disciplinas) oferecidos pelo curso;
- II Iniciar o aluno na prática do desenvolvimento da pesquisa científica, preparandoo para o ingresso em cursos de pós-graduação que venham a permitir o aprofundamento dos tópicos apresentados na graduação;
- III -Formar, no discente, a disposição para a construção do conhecimento, amparada na interrogação de base científica, a fim de que possa alcançar efetiva autonomia intelectual.
- **Art. 3º** O TCC constitui um trabalho de natureza científica, de caráter dissertativo, versado em língua inglesa, e deverá observar as seguintes orientações:
- § 1° O trabalho de conclusão de curso deverá eleger um (e apenas um) problema de pesquisa, sobre o qual dissertará seu autor, procurando explicitar no corpo do texto:
- 1. O problema/hipótese(s) sob investigação;
- 2. A fundamentação teórica;
- 3. A metodologia escolhida para o desenvolvimento da pesquisa;
- 4. A discussão e análise dos dados;
- 5. As conclusões e sua pertinência para os estudos na área.
- § 2° O texto científico deverá primar pela norma culta; pelo uso adequado do vocabulário e da terminologia do área de pesquisa; pela recuperação dos referenciais teóricos a partir dos quais o problema se constitui e dentro dos quais pode encontrar



solução; pela discussão aprofundada e sistemática da questão de pesquisa; pela análise e interpretação dos dados obtidos para fins de investigação.

- § 3° Como trabalho de conclusão de curso de graduação, não se espera, necessariamente, originalidade na escolha do problema ou da metodologia a ser utilizada. No entanto, o TCC deve constituir, necessariamente, um texto autêntico, inédito, com características próprias, tendo em vista que quaisquer indícios de plágio acarretarão não apenas a reprovação do acadêmico, como também sua sujeição aos rigores da Lei.
- § 4° Para desenvolvimento da escrita tanto do projeto de pesquisa quanto do trabalho final de conclusão de curso, os acadêmicos deverão utilizar-se de modelo apresentado nos ANEXOS I e II, respectivamente.
- § 5° Para desenvolvimento da apresentação oral tanto do projeto de pesquisa quanto da defesa trabalho final de conclusão de curso, os acadêmicos deverão utilizar-se de modelo apresentado nos ANEXOS III e IV, respectivamente.

CAPÍTULO II - DA METODOLOGIA

- **Art. 4º** Os procedimentos metodológicos para a condução da pesquisa, constituem na elaboração do projeto de pesquisa, na investigação bibliográfica e/ou de campo e na escrita do artigo científico ou monográfico.
- **Art. 5º** Poderão ser realizados trabalhos científicos tanto no eixo dos estudos em linguística aplicada quanto no eixo literário, preferencialmente envolvendo práticas docentes e o processo de ensino e aprendizagem da língua inglesa.

Parágrafo Único. Em particular referência ao eixo literário, os trabalhos podem abordar: leituras questionadoras de obras de literatura de ficção e de teoria e crítica literária; aplicações de terminologia desenvolvida através da investigação em literatura com base em textos ficcionais, teóricos e críticos; leituras comparadas entre textos literários e textos de outras artes ou meios; discussões de temas macrossociais suscitados por textos literários.

Art. 6º O desenvolvimento do TCC pode estar vinculado a:

- I Práticas vivenciadas nas atividades do Estágio Curricular Supervisionado;
- II Experiências de aprendizagem em projetos de pesquisa e extensão, ou outros programas institucionalizados no *campus* de Apucarana (incluindo Pibid e Residência Pedagógica);
- III -Conceitos abordados em componentes curriculares ofertados no Curso;
- IV Campos de interesse do acadêmico, desde que subscritos aos estudos linguísticos e literários em língua inglesa e em comum acordo com orientador(a).



- § 1° O discente do curso de Letras Inglês elaborará, mediante orientação de um professor, um projeto de pesquisa durante o 3° ano, no qual constarão os objetivos, justificativas, problematização, referencial teórico, metodologia prévia, contribuições esperadas e cronograma de pesquisa, bem como a apresentação oral do projeto, a partir do modelo apresentado no ANEXO III.
- § 2° Conforme orientação do professor, nesta etapa, também poderão ser gerados e/ou coletados os dados da pesquisa no 3° ano do curso.
- § 3° Toda pesquisa, a ser realizada nas unidades vinculadas à Secretaria de Estado da Educação, deverá respeitar a Resolução No. 406/2018 GS/SEED (ANEXO V).
- § 4º Acadêmicos que optarem por coletar dados em seu campo de estágio e/ou durante seu período de regência na escola devem:
- I apresentar, na seção metodológica, já em seu projeto de pesquisa no 3° ano, o planejamento e cronograma das atividades a serem desenvolvidas;
- II optar pelo mesmo professor orientador, quando possível, tanto de seu TCC quanto de estágio nos 3° e 4° anos do curso;
- III encerrar a etapa de geração e/ou coleta de dados considerando o prazo limite de 06 meses antes da finalização do cumprimento total da carga horária de seu curso.
- § 5° Durante o 4° ano do curso, o aluno elaborará um artigo científico ou monografia de forma a utilizar as partes escritas no projeto após revisá-las e/ou readequá-las, de forma a utilizar as partes escritas no projeto desenvolvido no 3° ano incorporando, conforme modelo apresentado no ANEXO II:
- I o processo de coleta e/ou geração (se esta etapa ainda não foi realizada na 3° ano)
- II apresentação, análise e discussão dos dados gerados;
- III as considerações finais.
- § 6º A produção textual final do artigo científico deve também estar dentro das normas da instituição e da ABNT, apresentar revisão ortográfica, de coesão e de coerência da língua inglesa
- § 7º Para apresentação do estudo, tanto relativo ao projeto desenvolvido no 3º ano do curso, quanto do artigo científico desenvolvido no 3º ano do curso, devem ser considerados os modelos apresentados nos ANEXOS III e IV, respectivamente.

CAPÍTULO III – DA ORGANIZAÇÃO

Art. 7º O desenvolvimento do TCC será acompanhado por um professor orientador durante o 3° ano (projeto) e o 4° ano (artigo científico ou monografia), em sessões de orientação definidas em comum acordo com os orientandos.



Parágrafo Único: Cada professor poderá orientar, entre 1 (um) a 6 (seis) trabalhos, considerando que todos os professores do curso, efetivos ou não, são potenciais orientadores e serão escolhidos via edital (ANEXO VI);

- I Os trabalhos deverão ser realizados individualmente;
- II Caso o número total de alunos para orientação extrapole o número de orientações previstas para cada professor, os trabalhos poderão ser desenvolvidos em dupla;
- III Caberá ao colegiado de curso deliberar sobre a possibilidade de o trabalho ser realizado em dupla.

Art. 8º O TCC deverá ser desenvolvido, necessariamente, dentro de uma das linhas de pesquisa definidas pelo professor-orientador.

Parágrafo Único. Cabe ao aluno a escolha do orientador por meio de edital e, consequentemente, da linha de pesquisa a ser desenvolvida em seu trabalho, respeitando o limite máximo de trabalhos por orientador.

CAPÍTULO IV - DA AVALIAÇÃO

Art. 9º A avaliação do TCC implica no acompanhamento do aluno ao longo do 3º ano, na produção do projeto para o TCC, e do 4º ano, na produção do TCC.

§ 1° No 3° ano, o discente será continuamente avaliado considerando três diferentes segmentos na elaboração de seu projeto de pesquisa, conforme quadro de avaliação disposto no ANEXO VII. A nota final será o resultado da média obtida nestes três diferentes segmentos, quais sejam:

NOTA 1 (0 a 10,0) - será atribuída pelo professor orientador mediante avaliação do cumprimento de metas e prazos bem como assiduidade nas orientações e engajamento no processo de realização da pesquisa;

NOTA 2 (0,10,0) - será atribuída pelo professor orientador mediante avaliação das contribuições advindas do desenvolvimento da pesquisa para formação docente em geral;

NOTA 3 (0 a 10,0) - será atribuída pelo professor da disciplina de Iniciação à Pesquisa (projeto de pesquisa) mediante a avaliação da participação e comprometimento do discente nas atividades propostas para o desenvolvimento da disciplina.

§ 2° - No 4° ano, o discente também será continuamente avaliado considerando os mesmos três diferentes segmentos pontuados para o 3° ano, conforme quadro de avaliação disposto no ANEXO VIII. A nota final também será o resultado da média obtida nestes três diferentes segmentos. A diferença entre a avaliação realizada no 3° ano e no 4° ano é que a NOTA 2 será atribuída tanto pelo professor orientador quanto



pelo professor componente da banca em relação à avaliação das contribuições advindas do desenvolvimento da pesquisa para formação docente em geral.

- § 3° Os professores que serão membros das bancas de TCC ao final do 4° ano serão escolhidos em comum acordo pelo professor orientador e pelo discente mediante preenchimento do documento intitulado "Indicação de banca examinadora para defesa de TCC" (ANEXO IX). Poderão participar das bancas examinadoras professores do curso de Letras-Inglês ou professores de outros cursos da instituição, assim como professores convidados desde que os mesmos estejam inteirados do assunto tratado pelo estudante em seu trabalho final.
- § 4° Os tópicos a serem avaliados, valores atribuídos e prazos estipulados nos quadros que compõem os três diferentes segmentos de avaliação dispostos nos ANEXOS VII e VIII poderão sofrer alterações conforme deliberações do colegiado de curso para melhor desenvolvimento tanto do projeto de pesquisa quanto do artigo científico (TCC).
- \S 5° Será considerado aprovado o discente cujo projeto (3° ano) e artigo científico (TCC 4° ano) alcançar, na média dos avaliadores, nota igual ou superior a 7,0 (sete) pontos.
- § 6° Será considerado reprovado, sem direito à revisão do texto ou a qualquer outra forma de recuperação, o discente cujo projeto (3° ano) ou artigo científico (TCC 4° ano):
- I Não for entregue no prazo estipulado pela coordenação de TCC;
- II Não alcançar, na nota final dos avaliadores, nota igual ou superior a 7,0 (sete) pontos;
- III -Constituir plágio, ou seja, exercício predominante de colagem e/ou paráfrase de textos produzidos por outros autores sem a devida referência.
- § 7° Será reprovado também, e sem direito à etapa de apresentação do trabalho (seja do projeto de pesquisa ou do artigo científico TCC), o discente que não alcançar média 5,0 (cinco) nos critérios de avaliação apresentados nos quadros de números 1,2,3 e 4 apresentados nos ANEXOS VII (projeto de pesquisa) e VIII (trabalho de conclusão de curso).

CAPÍTULO V – DA ORIENTAÇÃO E DA COORDENAÇÃO

Art. 10. São atribuições do coordenador de TCC:

- I Publicar edital para abertura de inscrições para o processo de seleção de professores-orientadores indicando o conjunto dos professores- orientadores e suas linhas de pesquisa;
- II Recolher as inscrições dos discentes para o processo de seleção de professoresorientadores (com indicação de pelo menos três opções);



- III Processar as inscrições do processo de seleção de professores- orientadores (com a formação dos grupos e, sempre que pertinente, realização de seleção e remanejamento de discente);
- IV Divulgar os resultados do processo de seleção de professores- orientadores;
- V Promover reuniões periódicas entre o conjunto de professores- orientadores para avaliação das atividades;
- VI Analisar e julgar requerimentos referentes ao projeto de pesquisa e/ou artigo científico- TCC;
- VII Estabelecer, publicar em edital e fazer cumprir o calendário das atividades para o desenvolvimento de projeto de pesquisa e artigo científico -TCC;
- VIII Organizar o processo de avaliação de projetos de pesquisa e artigo científico TCC:

Art. 11. São atribuições do professor orientador:

- I Dar orientação constante aos trabalhos desenvolvidos pelos acadêmicos sob sua orientação no período de elaboração do projeto de pesquisa e/ou orientação no período de investigação e da escrita do artigo científico -TCC;
- II Elaborar em comum acordo com os discentes sob sua orientação os planos de pesquisa e o cronograma de atendimento;
- III Fixar o cronograma de atendimento aos orientandos no mural de recepção da sala dos professores, após a divulgação do processo de seleção de orientador e a elaboração em comum acordo com os orientandos;
- IV Atender seus orientandos nos horários estipulados registrando anotações sobre o desenvolvimento do trabalho na ficha de atividades de orientações (ANEXO X);
- V Avisar, com antecedência, a impossibilidade de prover orientação em horário previamente agendado por motivos de força maior;
- VI Entregar à coordenação de TCC, ao final de cada bimestre, a ficha de orientação devidamente preenchida e assinada pelo orientador e pelo orientando;
- VII Participar das atividades comuns programadas pela coordenação de TCC;
- VIII Observar o cronograma de atividades para o desenvolvimento de projeto de pesquisa e/ou artigo científico -TCC e orientar os acadêmicos para que cumpram as metas estabelecidas pela coordenação de TCC;
- IX Estabelecer, além das atividades já previstas no cronograma para o desenvolvimento do projeto de pesquisa e/ou artigo científico-TCC pela coordenação de TCC, outras atividades, conforme necessário, para que o(s) objetivo (s) de pesquisa de cada um dos discentes orientados seja(m) alcançado(s);
- X Avaliar as etapas parcial e final de desenvolvimento dos trabalhos de seus orientandos conforme quadros VII e VIII dispostos nos ANEXOS VII e VIII;
- XI Indicar a constituição banca de trabalho de conclusão de curso (artigo científico) respeitando o prazo mínimo de 15 dias, contados entre a data da indicação e a de realização da banca.



Parágrafo Único. Poderá haver flexibilidade na modalidade de orientações (presencial ou virtual).

Art. 12. São atribuições do orientando:

- I Elaborar, em comum acordo com o orientador, os planos de pesquisa e o calendário de atendimento;
- II Comparecer e participar das sessões de orientação nas datas pré- agendadas com seu orientador;
- III -Avisar o orientador, com antecedência, a impossibilidade de participar da orientação em horário pré-agendado por motivos de força maior;
- IV Participar das atividades comuns programadas pela coordenação de TCC e daquelas realizadas durante a disciplina de Iniciação à Pesquisa;
- V Realizar as atividades relativas ao desenvolvimento do projeto de pesquisa ou artigo científico-TCC, conforme orientações recebidas e no prazo determinado tanto pelo coordenador de TCC quanto pelo professor-orientador;
- VI Observar e cumprir prazos estabelecidos tanto pela coordenação de TCC quanto por seu orientador para o desenvolvimento de projeto de pesquisa e/ou artigo científico- TCC;
- VII Engajar-se no processo de pesquisa, de modo a estruturar seu trabalho de forma coerente, fidedigna e com fins ao desenvolvimento dele mesmo como pesquisador da área;
- VIII Realizar pesquisa sem indícios de plágio e /ou indícios de contratação de serviços de escrita acadêmica e/ou tradução (serviços de revisão de língua e ABNT são permitidos);
- IX Enviar ao orientador, com 72 horas de antecedência (3 dias úteis), produções textuais para que seja possível que professor-orientador aponte quaisquer necessidades de correções e/ou adequações em quaisquer etapas do desenvolvimento da pesquisa;
- X Indicar, em comum acordo com o professor-orientador, a constituição banca de TCC (artigo científico) respeitando o prazo mínimo de 15 dias, contados entre a data da indicação e a de realização da banca.

Parágrafo Único. Todas as entregas finais de seções do trabalho de pesquisa devem ser realizadas no prazo tanto para o professor-orientador quanto para o professor responsável pela disciplina de Iniciação a Pesquisa para que possam ser devidamente avaliadas.

Art. 13. São atribuições da banca examinadora:

I - Realizar leitura do trabalho do estudante e propor perguntas e/ou sugestões;



- II Estar presente na data da realização da banca ou avisar com antecedência se não puder comparecer para que o suplente seja convocado e tenha tempo hábil para a leitura do trabalho;
- III -Comunicar a coordenação de TCC caso verifique que o trabalho do discente não possui condições para ser apresentado;
- IV Participar de reunião com o estudante que não conseguir nota mínima de 5,0 (cinco) pontos a fim de comunicar a reprovação do mesmo e a possibilidade de não apresentação do trabalho, justificando as razões para tal;
- V Avaliar o trabalho final conferindo nota ao mesmo, conforme quadros de avaliação propostos nos ANEXOS VII e VIII.

CAPÍTULO VI – DAS DISPOSIÇÕES GERAIS E TRANSITÓRIAS

Art. 14. Os casos omissos neste regulamento devem ser resolvidos pelo coordenador de TCC, depois de ouvido o colegiado de curso e as demais partes envolvidas.

115



ANEXO I

MODELO DO PROJETO DE PESQUISA

UNIVERSIDADE ESTADUAL DO PARANÁ – CAMPUS APUCARANA

NAME OF THE AUTHOR(S) IN ALPHABETICAL ORDER

TITLE OF THE RESEARCH PROJECT:

SUBTITLE (IF THERE IS ONE)

APUCARANA Year



UNIVERSIDADE ESTADUAL DO PARANÁ - CAMPUS APUCARANA

NAME OF THE AUTHOR(S) IN ALPHABETICAL ORDER

TITLE OF THE RESEARCH PROJECT:

SUBTITLE (IF THERE IS ONE)

Research Project presented as a requirement for the obtention of an undergraduate degree in English Language Teaching from the State University of Paraná, *campus* of Apucarana.

Advisor: Professor

APUCARANA Year



1 Statement of the problem (approximately 300 to 500 words)

2 Objective(s)

- 2.1 General objective
- 2.2 Specific objectives
- 3 Preliminary theoretical framework (approximately 600-800 words)
- 3.1 Future readings
- 4 Preliminary Methodology (approximately 150 300 words)(at least Research's nature, Context, Data gathering, Ethical procedures)Data analysis procedures and results must be added on the final paper.

5 Schedule

					YE	EAR	1									ΥI	EAR	2				
Activities											Moi	nths	3									
	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Adequacy,																						
correction																						
and details of																						
the project.																						
Readings and																						
reviews																						
Data																						
gathering																						
Data analysis																						
Writing																						



Reviews and											
corrections											
Final writing											
TCC's defense and											
dissemination											

6 Expected results (approximately 80-150 words)

REFERENCES (at least 5)

APPENDIX (if any)

ATTACHMENTS (if any)



ANEXO II MODELO DO ARTIGO CIENTÍFICO- TCC

UNIVERSIDADE ESTADUAL DO PARANÁ - CAMPUS APUCARANA

NAME OF THE AUTHOR(S) IN ALPHABETICAL ORDER

TITLE OF THE RESEARCH: SUBTITLE (IF THERE IS ONE)

> APUCARANA Year



UNIVERSIDADE ESTADUAL DO PARANÁ – CAMPUS APUCARANA

NAME OF THE AUTHOR(S) IN ALPHABETICAL ORDER

TITLE OF THE RESEARCH SUBTITLE (IF THERE IS ONE)

Final Paper presented as a requirement for the obtention of an undergraduate degree in English Language Teaching from the State University of Paraná, *campus* of Apucarana.

Advisor: Professor

APUCARANA Year



ABSTRACT (300- 500 words) Keywords: Word 1. Word 2. Word 3.

1 Introduction (approximately 300-600 words)

	2	Theoretical fra	amework (a _l	pproximatel	y 1000-1500)
--	---	-----------------	-------------------------	-------------	--------------

3 Methodology (Nature of research, Context of research, Data gathering, Data analysis and Ethical Procedures)
(approximately 600-800 words)

4 Results/analysis (approximately 1500-2000 words)

5 Conclusion/discussion (approximately 300-600 words)

REFERENCES (at least 10)

APPENDIX (if any)

ATTACHMENTS (if any)



ANEXO III MODELO PARA APRESENTAÇÃO DO PROJETO DE PESQUISA

tagen in Borbula in Half (2) de la colonia la usana.		
mer an distributa ili miski 100 di 0 roccindi in spies.		



a pytho-de integran som dependiosele de vinsigle diezt sigl die exponente as ansame.		
To a pow in insupers som introffengle for windys (EGT) who foll recombinations projets.		
(\$\frac{1}{4}\$ species in integers are identificação en mação 401) de los executados or enquina.		
F age a region on intribute in tagle to the data constitute in agents.		
France in Supplement and subject to the supplement of the suppleme		
(F care a region or inhibitable is such as if the receiver is such		
(F Lank a larger on minimal) is such as if the second is such		
(F Lank Engine on minimal & minimal and act discrement areas		
(F Annie Alleger van ministelle de ministell		
(Crame a region or minimal) is made and de overseen crame.		
(F Lank a larger on minimals in such and it is necessary assessment)		
(F Lank a larger on minimal) in minimal (in the second measure)		
(F Lank Augus on Ministra A Andreas A Andreas Augus)		
(Cruste diagnose minimals) is made and discretized a super-		
(C care a region or minimal) is made and do received a care.		
(F Lank a Language et an infinite) is such as if it is a recommendate.		
(C continued to minimal to make the decision of the continued continued to the continued continued continued continued to the continued continu		
(Cruste diagnose minimals) is made and de minimals course.		
(C care a region or minimal) is made and do received a care.		
(F Lank a Language et minimals) is such as of discretization of such		
(C continued to minimal to make the decrease of minimal to minimal		
(C care a region or minimal) is made and do received a care.		
(C care a region or minimal) is made and do received a care.		
(C Land a Language can make the state of the second as causes.)		
(C continued to make the continued to the continued company)		
(C care t-larger or minimal) is sold and de minimal care.		
(C care a region or minimal) is made and do received a special		
(F Lank a Larger or minimal) is such as of the receiver course.		
(C continued to make the continued to the continued company)		
(C care dragate or minimal) is sold and de recessor care.		
(C care a region or minimal) is made and do received a care.		
(C control response to minimals in such act of the resource course.)		
(C and degree or minimals is such as if the resource conservation of the conservation		



* a partir de invegere som identificação de missale ritical infectivi encompanie na arquera.		
is partie de insegen som identifise,de de misjele (dell) når fri encontrade na amption.		
F is prete as incaper non identificação de réação dái i da de incontrada no empira.		
F yere is integer non statisticals or eagle cell in the recomment on emptor.		
ি হুকে ও Impro em distribução em cuigão (ci i) de la executiva en appara.		
F year a regular somethings in steps that the state of members in spec-		
The state of the s		
E came a que en métado à mais ser de a camenta e cará.		
The state of the s		
E came a que en mentan la maia ser des recursos e mars.		
E came augus ma ministra in mi		
Effective design commencials in mile and a commencial control.		



2 a gram on recognition to recogniti	
F 1 year a region on institutaji de regioji di di di recension a syste.	_
(F) have the region to residual, it may be to the constant or parts	
(F rame angun on militada it magitati da it manaman name	
(F) upon a regimente medicação e maio de de comence como.	
(Franchisque no traduction de stagle (and de manter a sum	
(F new a larger to an influence to supply to the disconnection of the supply to the su	
F version and make the stands of the communities of	
Francisco de minimo de displació de minimo expres	
(F new to Superior Standards and substitution in monator or provided in the standards and substitution in the standards are substitution in the standard are substitution in the sta	
(F new triangues to medicals to study and the recommendation	
(France in Section 2) and the standard and section.	
(F reverse language and medicalistic and analysis)	
Francisco na minima de altação dos minima no provincia.	
(F ranks in Segment in Manufack and Annual Activities in Annual Activities (F ranks in Segment in Manufack) and Annual Activities (F ranks in Segment in S	
(F can't in Sugara an Mariful and Analysis (side) manufacture (side)	
Francisco na manda de alegado de de manda e aprimeiro de companyo	
Franchische der Bergeleit der	



To come a measure to contribute in spelar (FT) this opening or come	
(gr. speek manufacture mentalak da salah speck da manufacture speek.)	
(27 days Amago of Mindala & Nails and Amago of Mindala Aspar.	
(E) come a manual à soul au de minus a come.	



ANEXO IV

MODELO DE APRESENTAÇÃO PARA DEFESA DO ARTIGO CIENTÍFICO - TCC

à parte de inagem son éconôngile derakqile de () são foi anomtode no ampiro.		
garte de Inagen som bleddingde de eligde (633 de lid emention) en anglen.		1
part di langur san shellangh air nighk (ET) de lit montale an equin.		
get e i neger an (dellagh e nigh (CC) di G nomini en nerie.		
ura e regen ar centual a stall still del reconst a rupe.		
ore disperior servicular study, and distributed a service		
are a region are standings in magic tool date recommend as report.		
ura a region de confessio à confe del formarile o region		
ore disperior servicular mile inchi		
ura a rayan sa mahada a mah mil da fi mamali a rayan		
gara mayan sa mininga a maga sala dan samunda a mana.		
use a region or minimal, in code to the de region of the region.		
are a raym or enthal a rock of a first and country or season.		
ura a region de confusida à code del del consentir de region.		
ore a regime or enthicide in right for the formation region.		
con a response an electrical, a result to the defendance on execution of the contract of the c		
ura a regim or anniqual a rock and and an income or region.		
ora a mayon ara saintaga a maga sail akin mananda a mana.		
gara e regima ar amininga a maga tida da francisira e regima.		
gara mayon as amingula a magka sida da mananda a mana.		
use a region or controlle is made to the formation in region.		
core mayor are standings a major stall also recommend as representative.		
care a response an eminus, in code, to the distribution in response.		
are a region or controlled in code for its deliverage or region.		
use a region are minimals in rock to the determinant in region.		
cre a representant por la marchina de marc		
care response a minima, è magica di del minima di manus.		
are a response an eminus a response de combinado e response de combinado de combina		
are a region are derivado, a rodo de de ferminado a repre-		



The agree and readons are attended of the weight extent side for excended an arrangement.	
E-strong and the strong and the stro	
Franchise and Milled & Mark Str. Add Assessed a page	
(F spira requires to tradicals to trade to the decision of spira.	
(F care in region to an include in regulated distribution in season	
(F speed response to traditionals in regular state (the speed)	
(F contraction and the state of	
(F. American and American	
(F care inspect on minima is said not do minima in minima.)	



(F 1 are a region or matrice), a region of the recomment in pure.		
F		
(\$\tilde{p}\) 1 ama ta mana an amin'ny fivondronana ao amin'ny faritr'i Amerika ao amin'ny faritr'i Amin'		
(F) can't must an admittable in this mail was increased in manufacture.		
(\$\vec{\pi}\$ such a require or materials in each area decreases a manual or materials and a manual or materials are manual or materials and a manual or materials are materials are manual or materials are manual or materials are manual or material		
(ET come is more an analysis in made made made and management or more in a company of the compan		
(E) send a record or controlled in each and a record or controlled in each and a record or controlled in each a record or co		
(E) tank treat or admittable in each one to encounter or exercise.		
(\$\overline{\pi}\$ such a reaction of milescale in each access and milescale in each access.)		
(E) tank a report or materials in each role to the second or manufacture.		



** participal imagen son dentificaçõe de resigle decti rido do econtrado no arquino.		
E same in leasure was intelligented at a state of 100 at the format and a second		
F i parte de insupera son intentingula de resigla disti sia lei encortosia en projeto.		
(F) year an inagen sen saminajh si majih 100 di hi neumani ne appre.		
(F 194 & region and distribute) in 1926 to 11 date; provided in Especial Conference on Special Conference on S		
(F Law & Suppr car exhibits), in right and decreases in contra-		
France angue or melhap a majo and an economic execu-		
(F care a larger or milliode is made to the common or man-		
(F Law & Suppress meritade is said till die resonance is seen.		
France Angelor and make a make an dear economic make		
(F care e imperior mellodo à maio di di ti communicazione		
(F час в подраг на подвора в подвор на подвор		
(F чин в чарни се шебиць в над во полоше и нас-		
(F care a region or mellodo is made tol distribution or male		
(F чак комун се тобор) и под во основно с пос		
(F чем в чему на тойнай и най от основно и най-		
(F чем и чемун се пободо в под 60 de поснова с под-		
(F чам комуна от положно и нада от основно и насе.		
(F чем в чему на поводо в нада от основа е насе		
(F чам жицен са выборы в оды об фа о основно о оди-		
(F чам комун са тобор) и нада об во посто с насе.		
(F чем в чему на такова в над во постоя в насе.		
(F чам жомун са выборы в нада об фот основно в нада-		
(F чам комун са тоборы и нада об во постоя и нада.		
(F чем в чему на поводо в под во постор в под не		
(F чам жопроста помощью в подо по селоно с поста (по техново с по техново с поста (по техново с по технов с по техн		
(F чам комун са тоборы и нада об от основно и нада.		
(F чин жимун и томподы и томподы от общения и томподы и томподы от общения и томподы от общения от общения об		
(F чам комуна се поводо), и подо од од от осново с подо		
(F чем к перен се поводо в под во песто е под се		
(F чам жицен са выборы в под 60 фр. постоя с подс.		
(F чам комуна се поводо не под во посторо е под посторо на посторо на под посторо на пос		
(F чем к перен се потпера и под во песто и под песто		
(F чам жицен са положно с нада от основно с насе.		
(F чам комуна се помощью и под вой помощью и под помощью помощью под помощью помощью под помощью помо		
(F чин жимун и поменце) и под от об до поменце и под от об до поменце и под от об до от об от о		
(F чам живроп се войной) и вой об бо постово с пост		
(F чам комуна становор и тоба об об от отношение отношение отношение от отношение от отношение отношение отношение отноше		
(F чим жимунга тамбанды кайы кай фа тамбан ке керен		



-		
* para de imagem som demföldels de mindle dett i de de occimiente na unsure.		
-		
$\int_{0}^{\infty} a \ pow w \ in regions are identificable to words f(x) the fit rescribed as equipment.$		
(F) year in insigen and interfleigh in might 1011 th for recommend in septem		
(F) are a region or intrinsic in right and deliverance in mater.		
(F can a response analysis) a right toll distribution region.		
(F same resumme as makeup in south sold did in management proper		
(E spen mayor a mining) o majo tali da manana mayor.		
(F) and a logical to include its real to the control is some		
(F) and a longer to include its major to the day control to major.		
(F) and a longer to halidade in the let it is the continue to many.		
(F) and we required to include the residence of the contract to the contract t		
(F gara magani na malada ha mala izi da iza manana na mana		
(F) and a longer to include its real total day control to some		
(F) and a large to include it make to the contract to make it makes		
(F) and a large or builded in tagle to the business in season.		
(F) and a respect to include the region to the third to continue to region.		
(F) and we required to include the ready to the development of the second of the secon		



ANEXO V

Resolução No. 406/2018 - GS/SEED

Procedimentos para realização de pesquisas acadêmicas e científicas na Secretaria de Estado de Educação do Paraná e unidades vinculadas

Link para acesso:

http://www.legislacao.pr.gov.br/legislacao/pesquisarAto.do?action=exibir&codAto=190758&indice=1&totalRegistros=1



ANEXO VI

EDITAL 01/20___DO CURSO DE LETRAS INGLÊS PROCESSO SELETIVO PARA ESCOLHA DE PROFESSOR-ORIENTADOR PARA DESENVOLVIMENTO DE TRABALHO DE CONCLUSÃO DE CURSO (PROJETO E ARTIGO CIENTÍFICO)

	A Co	ordenad	lora de T	CC, no	uso de su	ıas atrib	uições, tor	na públic	co por e	este
Edital	que,	no perío	odo de_		a	_de		de)	20
estarã	io abe	rtas as	inscriçõ	es para	a escolh	a de pr	ofessor-orie	entador,	de acc	ordo
com a	ıs segi	uintes o	rientaçõe	es:						
1.	Cada	discent	te dever	á indica	r pelo me	nos três	professore	es, de a	cordo c	om:
	as lin	has de	pesquisa	a dispor	níveis nes	e Edital	. Os discer	ntes dev	erão op	otar
	pela	linha, le	vando e	m cons	sideração	a temát	ica com a	qual pos	ssui ma	aior
	afinid	ade;								
2.	As in	scrições	s são ind	dividuai	s e as fic	nas de	inscrição q	ue comp	οõem ε	este
	edital	deverã	o ser pro	tocolad	las à Coor	denação	o de TCC a	té o praz	zo máx	imo
	ora e	stabele	cido (). Caso	o discente	e não p	rotocol	e a
	Ficha	de Insc	crição, a	escolha	a de orien	ador se	rá feita pela	a Coord	enação	de
	TCC,	levand	o em co	nta o r	iúmero de	orienta	andos por p	orofesso	r. A fic	:ha,
	além	de	protoc	olada,	deve	ser	enviada	para	0	e-
	mail:					·				
3.	Serão	o obriga	dos a co	oncorre	r vaga pe	o edital	os estuda	ntes do	3° ano	do
	curso	de Let	ras-Inglê	s, estu	dantes rep	orovado	s na discip	lina de I	niciaçã	o à
	Pesq	uisa – P	rojeto de	e pesqu	isa, disce	ntes que	e trancaram	n matrícu	ıla e es	stão
	retorr	nando a	o curso,	discent	tes cujos į	orofesso	res orienta	dores d	esligara	am-
	se o	da inst	ituição,	e/ou	discentes	cujos	professo	res or	ientado	res
	anter	iorment	e selecio	nados	não dispõ	em de c	arga horária	a para o	rientaç	ão



- no ano letivo vigente, e/ou ainda aqueles discentes que desejarem solicitar mudança de orientador;
- 4. Cada professor poderá orientar entre 1 a 6 discentes, dependendo do número de vagas que possuir, de acordo com as orientações já vigentes com os discentes do 4º. ano. Em caso de inscrições de maior número de discentes do que o número de vagas que o orientador dispuser, ficarão com as vagas aqueles discentes que possuírem maior média anual geral, tendo prioridade os discentes provenientes do 4º. ano em relação aos do 3º. ano;
- 5. As vagas de orientação serão distribuídas equitativamente entre os professores orientadores considerando o percentual de número de vagas ofertadas, ou seja, havendo como primeira opção inscrições majoritariamente para um determinado professor e não havendo o equivalente para suprir a de outro, caberá a coordenação de TCC, respeitando o critério da maior média anual geral, atribuir a orientação ao professor com maior número de vagas ociosas disponível.

6.	O resultado deste pr	ocesso de seleção será p	ublicado até	o prazo de
	de	de 20		
		Apucarana,	de	de 20
		Prof		
		Coordenador(a) de T		do Lotros Inglê

Inserido ao protocolo **16.637.474-0** por: **Francini Percinoto Poliseli Correa** em: 03/06/2020 16:02.



Quadro com as linhas de pesquisa dos professores-orientadores do Curso de Letras Inglês

Professor	Linhas de Pesquisa



FICHA DE INSCRIÇÃO

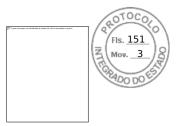
Nome:		
Ano:		
Telefone para contato:		
E-mail:		
Tema:		
Breve justificativa:		
Indicação de Professor-orientador:		
maioayao ao 1 10100001 onomaaon		
Anusarana	do 20	
Apucarana,de	de 20	
(NOME/ASSINATURA)		

Inserido ao protocolo **16.637.474-0** por: **Francini Percinoto Poliseli Correa** em: 03/06/2020 16:02.

1. 2.

3.





ANEXO VII QUADRO DE AVALIAÇÃO DOS PROJETOS DE PESQUISA¹ (3° ano)

DISCENTE:	
PROF(A). ORIENTADOR(A):_	

NOTA 1

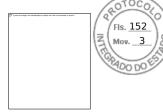
Cumprimento de metas e prazos bem como assiduidade nas orientações e engajamento no processo de realização da pesquisa

QUADRO 1: Processo

VALOR (10,0)	PRAZO	NOTA 1 ORIENTADOR
1,0		
1,0		
1,0		
1,0		
0.5		
0,0		
2,0		
1,0		
4 5		
1,5		
1,0		
	1,0 1,0 1,0 1,0 0,5 2,0 1,0 1,5	1,0 1,0 1,0 1,0 0,5 2,0 1,0 1,5

¹ Os tópicos avaliados, valores atribuídos e prazos estipulados nos quadros de número 1 a 6 poderão sofrer alterações conforme deliberações do colegiado de curso para melhor desenvolvimento do projeto de pesquisa.





Campus de Apucarana

NOTA 2

Contribuições advindas do desenvolvimento da pesquisa para formação docente em geral (quadros 2, 3, 4 e 5)

QUADRO 2: Formação docente

TÓPICOS AVALIADOS	VALOR (1,0)	NOTA Orientador
1 - A pesquisa realizada pelo discente contribui para a área do ensino e aprendizagem de Língua Inglesa ou para formação do profissional docente?	0,25	
2 - É possível notar capacidade de elaboração crítica do discente?	0,25	
3 - Durante o processo de realização da pesquisa, o discente demonstrou desenvolvimento em termos de conquista (gradual) intelectual e de organização?	0,5	
NOTA FINAL QUADRO 2 =		

QUADRO 3: Produção textual

TÓPICOS AVALIADOS	VALOR (4,0)	NOTA Orientador
1 - O título está coerente com o tema pesquisado?	0,5	
2 - A problematização e os objetivos estão apresentados de forma clara?	0,5	
3 - Há coerência na metodologia proposta? Os métodos de coleta e análise dos dados são convergentes e estão claramente descritos? (de acordo com o que foi possível estabelecer até o momento)	0,5	
4 - A fundamentação teórica é coerente, consistente, relevante e atual?	0,5	
2 - A redação do texto é clara, coesa e coerente e adequada ao gênero proposto?	2,0	
NOTA FINAL QUADRO 3 =		

QUADRO 4: Formatação do texto

TÓPICOS AVALIADOS	VALOR (2,0)	NOTA Orientador
1 - Foram seguidos os critérios estipulados para a formatação do trabalho? (ABNT e normas próprias da IES – capa, contracapa, modelo)	0,5	
2 - As citações estão devidamente inseridas, segundo as normas prescritas?	0,5	
3 - As referências estão relacionadas com o texto? Ou seja, todas elas aparecem no corpo do texto?	0,5	
4- As referências estão devidamente reportadas?	0,5	
NOTA FINAL QUADRO 4=		

QUADRO 5: Apresentação oral (06 a 08 de novembro de 2018)

TÓPICOS AVALIADOS	VALOR (3,0)	NOTA Orientador
1 - A apresentação do discente foi elaborada de forma organizada, clara e consistente?	1,0	
2 - O discente conseguiu responder com segurança as perguntas feitas?	1,0	
3 - Foi possível entender a oralidade em língua inglesa do estudante?	1,0	
NOTA FINAL QUADRO 5 =		

NOTA 2 = QUADRO 2 (1,0) + QUADRO 3 (4,0) + QUADRO 4 (2,0) + QUADRO 5 (3,0)





Campus de Apucarana

NOTA 3

Participação e comprometimento nas atividades propostas para o desenvolvimento da disciplina de Iniciação à Pesquisa – projeto de pesquisa (quadro 6)

QUADRO 6: Desenvolvimento da disciplina

RESULTADO FINAL:

TÓPICOS AVALIADOS	VALOR (10,0)	NOTA Professor da disciplina de IP
1 - Atividades da disciplina de IP referentes à elaboração de texto sobre o conteúdo deve ser abordado em cada seção de um projeto de pesquisa e de um artigo	1,0	
2 - Atividades da disciplina de IP referentes à elaboração de texto delimitando o tema, justificativas/problematização, objetivos da pesquisa e cronograma de execução	1,5	
3 – Atividades da disciplina de IP referentes à elaboração da seção de referencial teórico que comporá a pesquisa com as devidas referências bibliográficas	2,0	
4 - Atividades da disciplina de IP referentes à elaboração da seção metodológica (prévia) que comporá a pesquisa com as devidas referências bibliográficas	1,5	
5- Atividades da disciplina de IP referentes à elaboração da seção de Resultados esperados por meio da realização da pesquisa	1,0	
6- Atividades da disciplina de IP referentes à revisão de língua e normas da ABNT na versão final do projeto de pesquisa	2,0	
7- Atividades da disciplina de IP referentes à elaboração de slides para apresentação do projeto de pesquisa em seminário aos acadêmicos e docentes do curso	1,0	
NOTA FINAL QUADRO 6=		

SOMA DA NOTA 1 (10,0) + NOTA 2 (10,0) + NOTA 3 (10,0) dividido por 3 =		
Apucarana,de	de 20	
Nome:		
Coordenador(a) de TCC	Orientador(a)	





ANEXO VIII

QUADRO DE AVALIAÇÃO DE TCC - 4° ANO1

DISCENTE:		
PROF(A). ORIENTADOR(A):_		
()	NOTA 1	

Cumprimento de metas e prazo(s) bem como assiduidade nas orientações e engajamento no processo de realização da pesquisa

QUADRO 1: Processo

TÓPICOS AVALIADOS	VALOR (10)	PRAZO	NOTA ORIENTADOR
 Entrega da primeira etapa Seção metodológica: Refinamento natureza da pesquisa; do contexto; dos procedimentos para geração de dados (com elaboração e inserção do instrumento de coleta, caso utilizado); dos procedimentos éticos (com apresentação em apêndice do termo de consentimento e, estabelecimento de método de transcrição de dados, caso utilizado); Estabelecimento da metodologia para a análise de dados. 	1,0		
2- Entrega da segunda etapa: Introdução do artigo	0,5		
3- Entrega da terceira etapa: Finalização do referencial teórico.	1,0		
4– Entrega da quarta etapa: Apresentação, análise e discussão (parcial) de resultados alcançados (com transcrição e/ou apresentação dos dados coletados em apêndice, caso utilizado)	1,5		
5 - Entrega da quinta etapa Conclusões finais e resumo (abstract)	0,5		
6 - Entrega da sexta etapa Versão completa do artigo com protocolização de formulário de indicação de banca	1,5		
7- Entrega da sétima etapa Versão final do artigo em três vias protocolizadas para coordenação de TCC; Slides/Apresentação para a defesa da pesquisa (orientador)	2,0		
8 - Durante o processo de realização da pesquisa, o discente demonstrou desenvolvimento em termos de conquista (gradual) intelectual e de organização?	0,5		
9 - Assiduidade e presença das orientações marcadas	1,5		
	10,0		
NOTA 1 FINAL =			

¹ Os tópicos avaliados, valores atribuídos e prazos estipulados nos quadros de número 1 a 6 serão determinados pelo Colegiado de Curso no início de cada ano letivo e poderão sofrer alterações ao longo do ano conforme deliberações do colegiado de curso para melhor desenvolvimento do TCC.





NOTA 2

Contribuições advindas do desenvolvimento da pesquisa para formação docente em geral (quadros 2, 3, 4 e 5)

QUADRO 2: Formação docente

TÓPICOS AVALIADOS	VALOR (0,5)	NOTA ORIENTADOR	NOTA BANCA
1 - A pesquisa realizada pelo discente contribui para a área do ensino e aprendizagem de Língua Inglesa ou para formação do profissional docente?	0,25		
2 - É possível notar capacidade de elaboração crítica por parte do discente?	0,25		
NOTA =	0,5		
MÉDIA			
NOTA FINAL QUADRO 2 =			

QUADRO 3: Produção textual

/ALOR 5,0) 0,2	NOTA ORIENTADOR	NOTA
·	ORIENTADOR	DANIOA
0.2		BANCA
·,_		
0,6		
0,6		
0,6		
0,6		
0,6		
0,6		
0,6		
0,6		
_		
	0,6 0,6 0,6 0,6 0,6	0,6 0,6 0,6 0,6 0,6





QUADRO 4: Formatação do texto

TÓPICOS AVALIADOS	VALOR (1,5)	NOTA ORIENTADOR	NOTA BANCA
1 - Foram seguidos os critérios estipulados para a formatação do trabalho? (ABNT e normas próprias da IES – capa, contracapa, modelo)	0,5		
2 - As citações estão devidamente inseridas, segundo as normas prescritas?	0,25		
3 - As referências estão relacionadas com o texto? Ou seja, todas elas aparecem no corpo do texto?	0,25		
4- As referências estão devidamente reportadas?	0,5		
NOTA =			
MĚDIA =			
NOTA FINAL QUADRO 4 =			

QUADRO 5: Apresentação oral (06 a 08 de novembro de 2018)

TÓPICOS AVALIADOS	VALOR (3,0)	NOTA ORIENTADOR	NOTA BANCA
1 - A apresentação do discente foi elaborada de forma organizada (cf. modelo), clara e consistente?	1,0		
2 - O discente conseguiu responder com segurança as perguntas feitas?	1,0		
3 - Foi possível entender a oralidade em língua inglesa do estudante?	1,0		
NOTA =			
MĚDIA =			
NOTA FINAL QUADRO 5 =	•		

NOTA 2 = NOTA FINAL QUADRO 2 (0,5) + QUADRO 3 (5,0) + QUADRO 4 (1,5) + QUADRO 5 (3,0)





NOTA 3

Participação e comprometimento nas atividades propostas para o desenvolvimento da disciplina de Iniciação à Pesquisa – projeto de pesquisa (quadro 6)

QUADRO 6: Desenvolvimento da disciplina

RESULTADO FINAL:

TÓPICOS AVALIADOS	VALOR (10,0)	NOTA Professor da disciplina de IP
1 - Atividades da disciplina de IP referentes ao refinamento da seção de metodologia da pesquisa	1,5	
2 - Atividades da disciplina de IP referentes à elaboração da seção de introdução do artigo	1,0	
 3 – Atividades da disciplina de IP referentes ao refinamento da elaboração da seção do referencial teórico da pesquisa 	2,0	
4 - Atividades da disciplina de IP referentes à elaboração da seção de apresentação, análise e discussão (parcial) de resultados alcançados	1,5	
5- Atividades da disciplina de IP referentes à elaboração da seção de conclusões finais e resumo do artigo	1,0	
6- Atividades da disciplina de IP referentes à formatação do artigo (normas)	1,0	
7- Atividades da disciplina de IP referentes à revisão de Língua do artigo e entrega dos slides para defesa	2,0	
NOTA FINAL QUADRO 6 =		





ANEXO IX

INDICAÇÃO DE BANCA EXAMINADORA PARA DEFESA DE TCC

ACADÊMICO (A):		
ORIENTADOR (A):		
DATA:	HORÁRIO:	SALA:
❖ PROFESSORES INDI	CADOS PARA COMPOR A BANCA:	
1º Titular:		
Instituição de Origem:		
2º Titular:		
Instituição de Origem:		
1º Suplente: Instituição de Origem: 2º Suplente:		
Instituição de Origem:		
/ / ASSINATURA DO ORI	ENTADOR (A)	DATA:
/ / APROVAÇÃO DA CO	ORDENAÇÃO DO PROGRAMA	DATA:

PROCEDIMENTOS P/ A REALIZAÇÃO DA BANCA:

Após a entrega/depósito no Protocolo da instituição dos **03 (três) exemplares do trabalho** (encadernadas com espiral), **a indicação da banca pelo (a) orientador (a) deverá respeitar o prazo mínimo de 15 dias**, contados entre a data da indicação e a de realização da banca.





DO

ANEXO X

CONTROLE DE ASSIDUIDADE E ATIVIDADES REALIZADAS MEDIANTE ORIENTAÇÃO

DI	SCENTE:			_
0	RIENTADOR(A):			
ΓΑ	TIPO DE ATIVIDADE REALIZADA	ASSINATURA DISCENTE	DO	ASSINATURA ORIENTADOR



3

4

5

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16 17

18 19

20

21

22 23

24 25

26

27

28 29

30

31 32

33

34

35

36

37

38 39

40

41 42

43

44 45

46

47

Universidade Estadual do Paraná





Credenciada pelo Decreto Estadual n. 9538, de 05/12/2013.

Ata da 5ª reunião extraordinária do Colegiado de Curso de Letras Inglês da Unespar -Campus Apucarana realizada no vigésimo sexto dia do mês de maio do ano corrente com início às 15 horas em plataforma on-line, obedecendo às determinações da RESOLUÇÃO N.o 002/2020 - REITORIA/UNESPAR, no link https://join.skype.com/zsEOYgfnW8tf que foi gravada com a autorização dos docentes do colegiado. A coordenadora de curso protempore, Francini Corrêa, deu início à reunião lembrando os participantes que o objetivo seria o de discutir e deliberar sobre a seguinte pauta: 1) Informes (Locação de materiais e equipamentos para eventos; 2. Declaração para apresentar no posto de saúde para vacina da H1N1; 3. Resultado do edital do Pibid e RP; 4- Aprovação do Regulamento de Pesquisa da Unespar; Propostas de alterações no Projeto Pedagógico do curso para 2021; relato sobre a reunião administrativa Unespar - Apucarana ocorrida no dia 25 de maio); de seleção para participação no projeto de extensão da professora Juliane D'Almas; 3) Avaliação do processo de ensino e aprendizagem por meio de atividades remotas no colegiado de Letras Inglês; 4) Sugestões para resposta da coordenação aos alunos do 3º. Ano que encaminharam algumas solicitações aos docentes quanto às atividades remotas; 5) Edital para o processo de seleção de participantes no projeto de extensão da professora Juliane D' Almas; 5) Outros assuntos e informes que se fizerem necessários. Após pontuar os assuntos a serem tratados na reunião, a coordenadora informou aos professores que como não obteve respostas ao email encaminhado ao corpo docente no dia dezenove de maio em que consultava os professores, a pedido da direção geral do campus, sobre a previsão da necessidade de locação de equipamentos para eventos nos anos de 2020 e 2021 ela mesma, observando a solicitações realizadas pelos outros colegiados, optou por solicitar: 8 suportes para banners; iluminação para fundo de palco e ambientação de salão, mobiliário para ambientação lounge justificando a locação para eventos do curso tais quais mostras de profissões, mostra de estágio, Spring Festival, English Talks, entre outros eventos do curso. Quanto à declaração para apresentar no posto de saúde para vacina da H1N1, a coordenadora perguntou se todos tinham tido acesso ao documento compartilhado no Whatsapp dos docentes do curso ao que todos responderam que sim. Quanto ao resultado do edital do Pibid e RP, a coordenadora solicitou que as professoras responsáveis (Ana Paula Trevisani e Raquel Silvano, respectivamente) discorressem sobre o assunto e sobre os próximos passos a serem tomados para efetivação dos programas no curso. Quanto ao Pibid, a professora Ana Paula afirmou que a reunião com a coordenadora Instituicional se dará amanhã cedo para que os coordenadores dos projetos selecionados tenham majores informações. A professora ainda informou que os projetos serão interdisciplinares (área de línguas estrangeiras) envolvendo tanto o nosso curso quando o curso de Letras Espanhol (cujo coordenação está sob responsabilidade da professora Amábile do curso de Letras Espanhol) e da professora Marileuza do curso de Letras Português de Campus de Campo Mourão Quanto ao .RP a professora Raquel informou que são 10 vagas para o curso de Letras Inglês e que a reunião com a coordenadora institucional também se dará amanhã cedo. A professora Raquel informou já fez contato com o Polivalente para saber do interesse sobre manter o RP na escola. A escola deu resposta positiva desde que os residentes sejam os mesmos alunos que irão cumprir o estágio obrigatório no colégio. Professora Raquel disse que até o momento há apenas 06 alunos do curso de Letras Inglês interessados. A professora ainda informou que a proposta do RP foi elaborado como projeto interdisciplinar com o curso de Artes Visuais do Campus de Curitiba voltado para gêneros textuais imagéticos Quanto à Aprovação do Regulamento de Pesquisa da Unespar, a coordenadora relatou que recebeu a informação da Direção de Centro e procurou pelo documento no site da Unespar. A seguir, a professora

Inserido ao protocolo 16.617.429-5 por: Francini Percinoto Poliseli Correa em: 26/05/2020 18:58. As assinaturas deste documento constam às fls. 6a. A autenticidade deste documento pode ser validada no endereço: https://www.eprotocolo.pr.gov.br/spiweb/validarAssinatura.do com o código: dc6eb8b4f48e0f2c05eb5581cc84eab1.



49

50 51

52

53 54

55

56

57

58

59

60

61

62

63 64

65

66

67

68

69 70

71 72

73

74

75

76

77 78

79

80

81 82

83 84

85 86

87

88 89

90

91 92

93

94

Universidade Estadual do Paraná Credenciada pelo Decreto Estadual n. 9538, de

05/12/2013.





pediu para que os professores acessassem o link http://prppg.unespar.edu.br/cep para leitura e para que comentassem ou compartilhassem suas dúvidas sobre as instruções e documentos ali apresentados, em reunião a ser realizada na próxima quinta-feira (28/05) com a coordenação de TCC e os professores que atuam como orientadores. Em relação às propostas de alterações no Projeto Pedagógico do curso para 2021, a coordenadora informou que na última semana passou revisando o documento e solicitando à professora Juliane que fizesse as correções de pequenos ajustes na redação final do PPC que em algumas partes ainda permanecia desconfigurado ou não contemplava todas as mudanças propostas pelos professores em reuniões anteriormente realizadas. A coordenadora informou também que foi necessário redigir um memorando e encaminhar via eprotocolo à Direção de Centro solicitando as alterações no PPC e justificando-as para que o processo fosse analisado. Neste sentido, os professores Fernando, Ana Paula, Juliane e Raquel foram convidados a contribuir na redação do memorando. A coordenadora apresentou a versão final deste memorando aos professores e a disponibilizou no drive do gmail dos docentes. A coordenadora informou ainda que a solicitação passaria por reunião do CCHE no dia seguinte (27/05) como estava já programada a reunião com o grupo. Os professores leram a versão final do documento (eprotocolo 16.610.287-1) e concordaram com a versão apresentada. A coordenadora informou que ao receber o memorando o Diretor de Centro verbalizou que o documento estava muito bem redigido e claro e que provavelmente a Prograd o tomaria como modelo para os demais processos com o mesmo objetivo. A professora Francini informou também que um outro documento encaminhado via eprotocolo para que fosse contemplado na reunião de Centro foi o documento solicitando as portarias para regularizar o NDE do curso de Letras Inglês. A coordenadora lembrou os professores que em reunião realizada em marco, o colegiado já havia deliberado sobre a constituição do NDE (professores Raguel, Juliane, Francini, Ana Paula e Fernando) mas que a portaria ainda não foi emitida. Além da solicitação de alteração do PPC e da emissão de portaria para o NDE (eprotocolo 16.610.287-1), a professora Francini também informou que foi encaminhado o eprotocolo informando a aprovação do novo projeto de extensão da professora Juliane (16.614.314-4 de 25 de maio) assim como o relatório final de seu projeto de extensão (16.614.324-1 de 25 de maio). Na seguência, a professora Francini relatou sobre a reunião administrativa da Unespar -Apucarana ocorrida no dia anterior (25 de maio) que teve como principal propósito apresentação de avaliação de atividades remotas que têm sido desenvolvidas na universidade e de indicar um representante para compor uma Comissão que terá a responsabilidade de fazer um levantamento sobre as condições físicas dos campi para receber a comunidade acadêmica e estabelecer um protocolo para prevenir contaminação quando do retorno às atividades presenciais. Quanto às avaliações dos representantes dos centros eles se manifestaram da seguinte forma: todos enfrentam dificuldades de adesão dos alunos principalmente no que diz respeito ao primeiro ano. No curso de Administração isto se agrava porque há professores que não aderiram à modalidade, ou seja, não estão elaborando

Inserido ao protocolo 16.617.429-5 por: Francini Percinoto Poliseli Correa em: 26/05/2020 18:58. As assinaturas deste documento constam às fls. 6a. A autenticidade deste documento pode ser validada no endereço: https://www.eprotocolo.pr.gov.br/spiweb/validarAssinatura.do com o código: dc6eb8b4f48e0f2c05eb5581cc84eab1.

atividades remotas para enviar aos seus alunos. O curso de Serviço Social está promovendo

debates sobre a atual situação vivida no país e os impactos na educação,opõem-se à

modalidade remota para dar seguência aos conteúdos programáticos do curso não exigindo a participação de alunos nas atividades que têm sido propostas pelo curso até o momento. O

curso de Matemática sinalizou que vai suspender as atividades de ensino. O coordenador do

curso de Ciências da Computação disse que tem adesão satisfatória dos alunos e que eles

estão motivados. O Curso de Pedagogia disse que mesmo com as dificuldades prefere manter as atividades remotas de ensino para não perder o vínculo com os alunos. Os



96

97 98

99

100 101

102

103

104

105

106

107

108

109

110 111

112

113

114

115

116 117

118119

120

121

122

123

124 125

126 127

128 129

130

131

132133

134135

136

137

138 139

140

141

Universidade Estadual do Paraná



Credenciada pelo Decreto Estadual n. 9538, de 05/12/2013.

coordenadores, no geral, disseram que acham necessário que haja um debate mais aprofundado sobre o assunto de modo que a Reitoria considere a suspensão das atividades de ensino remotas. Angela, responsável pela Divisão Estudantil comentou que muitos alunos estão trancando suas matrículas porque não concordam com as atividades na modalidade remota embora ela esteja aconselhando-os a não tomarem esta decisão neste momento (o prazo para trancamento é 30 de outubro). A professora Francini informou que durante a reunião o Sindiprol/Aduel (professor Valdir) pediu que os coordenadores reforçassem o convite a todos os professores para participarem de uma reunião com os dois centros do nosso campus na próxima quinta-feira Valdir informou ainda que a reunião seria aberta a professores filiados ou não ao Sindicato. Segundo a professora Francini, o professor Valdir disse que na reunião haverá espaço para que sejam discutidas as atividades remotas na UNESPAR e se façam alguns encaminhamentos sobre a questão. Além disto, a professora Francini informou o colegiado de que na reunião Administrativa o diretor de Campus, professor Daniel, indicou o nome do professor Jean para representar o Campus de Apucarana na Comissão que terá a responsabilidade de fazer um levantamento sobre as condições físicas dos campi para receber a comunidade acadêmica e estabelecer um protocolo para prevenir contaminação quando do retorno às atividades presenciais. Todos os presentes, na ocasião disseram que concordavam com a indicação, no entanto o professor Valdir disse que talvez o CCHE tivesse também algum nome a indicar. A professora Francini disse ter concordado com o professor Valdir e embora ela mesma não tivesse interesse em ser a representante nesta comissão, talvez algum professor de seu Colegiado ou de outro desejasse ser o representante. A professora Francini disse que considerando esses apontamentos, o professor Daniel sugeriu que todos os coordenadores questionassem os seus colegiados e informasse o seu diretor de centro sobre os possíveis professores interessados até o dia seguinte (26 de maio). Ele aguardaria este posicionamento para indicar o nome à reitoria para compor esta comissão. Perante estas informações, os professores do colegiado de Letras Inglês se manifestaram dizendo que não tinham interesse em participar da Comissão e apoiavam a indicação do professor jean. Na sequência o colegiado iniciou as discussões e avaliações sobre as atividades remotas. Segundo os professores, o segundo ano é o que tem se mantido mais assíduo e participante nas atividades remotas seguido pela turma do 4 ano, cuja motivação parece ser a de se formar. Quanto ao primeiro e terceiro ano a participação está ficando a cada dia mais reduzida. Houve uma aluna do 3 ano que somente agora, no final do mês de maio, disse não estar conseguindo ter acesso as aulas e aos vídeos gravados pela professora Raquel. Professora Raquel questionou se havia um levantamento do nosso curso em específico sobre a questão de possibilidades de acessso ou não de nossos estudantes às atividades online, semelhante ao que tem sido feito em alguns outros cursos do Campus. Professora Francini disse que só tinha os dados que os próprios professores traziam nas reuniões e a possibilidade de consulta dos acessos ao Moodle. Professora Francini sugeriu que a professora Raquel elaborasse um questionário para aplicar nas turmas para tentar fazer este levantamento. Professora Raquel se prontificou a fazer e compartilhar posteriormente com o Colegiado este questionário. Devido às dificuldades que vêm sendo apresentadas pelos professores e relatadas também pelos alunos do curso, especialmente aquelas registradas em carta com reivindicações do 3 ano e dirigida aos professores do curso no último dia 20 de maio, quais sejam: i) Atividades em excesso e dificuldades para desenvolver projeto de pesquisa agravadas por não haver encontros presenciais com os orientadores e aulas presenciais da disciplina; ii) falta de Feedback dos professores nas atividades propostas: necessidade de prazos mais longos

Inserido ao protocolo **16.617.429-5** por: **Francini Percinoto Poliseli Correa** em: 26/05/2020 18:58. As assinaturas deste documento constam às fls. 6a. A autenticidade deste documento pode ser validada no endereço: **https://www.eprotocolo.pr.gov.br/spiweb/validarAssinatura.do** com o código: **dc6eb8b4f48e0f2c05eb5581cc84eab1**.



143

144

145

146

147 148

149

150

151

152

153

154

155

156

157 158

159

160

161

162

163 164

165

166

167

168

169

170

171

172

173 174

175 176

177

178

179 180

181 182

183

184

185

187

188

Universidade Estadual do Paraná Credenciada pelo Decreto Estadual n. 9538, de

05/12/2013.





para tarefas mais elaboradas como produção de textos); iii) não atribuição de entrega de tarefas para o mesmo dia ou semana em que ocorreram as aulas online (talvez apresentar apenas as anotações da aula no dia); iv) envio excessivo das mesmas mensagens no grupo da disciplina e da turma e no Whatsapp privado do aluno

o colegiado após discutir e considerar as questões colocadas - o colegiado optou por reduzir pela metade a carga horária para desenvolvimento das atividades de suas disciplinas em todas as turmas. Tal decisão, segundo os professores, poderia amenizar um pouco o peso que os alunos estariam sentindo no desenvolvimento das atividades remotas que estão sendo solicitadas. Quanto ao feedback aos alunos, a coordenadora sugeriu aos professores que nãos estavam registrando este feedback no Moodle que o fizessem. Quanto ao envio de mensagens no privado, sem o consentimento do aluno, a professora Francini solicitou também que isto não fosse mais feito. Voltando a questão da redução da carga horária os professores sugeriram que a coordenadora de curso fizesse um novo horário estipulando, na medida do possível, as aulas entre 19h30 e 21h. A professora Francini disse que necessitaria conversar com os professores dos demais colegiados que ministravam algumas disciplinas no curso para verificar tal possibilidade. A coordenadora disse também que apresentaria a decisão do colegiado na reunião de centro no dia seguinte. O professor Fernando questionou a questão das disciplinas semestrais quanto ao seu encerramento. A coordenadora respondeu que até o momento a disciplina ficaria em aberto e que provavelmente, com a redução da carga horária, encerraria somente em agosto. De qualquer forma, a coordenadora disse que questionaria no dia seguinte a direção de centro quanto ao assunto. Encerrada as apresentações de discussões, a professora Francini solicitou que a professora Juliane comentasse sobre o edital que ela compartilhou para que os demais membros do Colegiado tivessem conhecimento. Todos os professores concordaram com os critérios de seleção propostos. Professora Francini sugeriu que os demais professores que desenvolvem projetos de extensão utilizem o modelo apresentado para publicar o edital para seleção de participantes e inclusive respeitar a numeração do documento. No caso da professora Juliane, a seleção ocorrerá por meio de entrevista por Skype entre os dias 15 de junho com resultado a ser publicado no site da Universidade no dia 17 de junho.Professora Juliane convidou professores a analisar e publicar dados relacionados às ações de internalização desenvolvidas em anos anteriores. Na sequência, a professora Ana (coordenadora de Estágio) comentou sobre reunião da qual participou com os demais coordenadores de estágio das Licenciaturas. Ela afirmou que a reunião foi bastante produtiva. Em conjunto, segundo a professora, foi elaborada uma proposta avaliativa para estágio curricular supervisionado devido a necessidade de aproveitar a situação singular para desenvolver a formação docente nestas condições. Entre as propostas estariam : convidar professores das escolas públicas para mediar entrevistas com gestores das escolas e com os alunos do ensino fundamental e médio sobre as atuais circunstâncias em que estão sendo desenvolvidas as atividades de ensino e aprendizagem ; análise de livro didático que se tornou único para o ensino fundamental em 2020 e atividades que visão crítica sobre a BNCC; possibilidade de aproveitamento de horas de Estágio /observação por meio da discussão de vídeo no You tube ou aulas na TV aberta. O colegiado concordou com a proposta e a professora Ana Paula disse que faria ainda essa semana uma reunião com orientadores de Estágio para delimitarem melhor as atividades e para inserirem tais decisões no regulamento de estágio. A professora Raquel se ofereceu para ajudar a redigir o documento. Professora Juliane lembrou da live da Eta Tasha às 19h30 na quinta-feira para as turmas do curso e da necessidade de os professores que teriam aulas de língua neste horário reforçarem com os

Inserido ao protocolo 16.617.429-5 por: Francini Percinoto Poliseli Correa em: 26/05/2020 18:58. As assinaturas deste documento constam às fls. 6a. A autenticidade deste documento pode ser validada no endereço: https://www.eprotocolo.pr.gov.br/spiweb/validarAssinatura.do com o código: dc6eb8b4f48e0f2c05eb5581cc84eab1.



Universidade Estadual do Paraná



Credenciada pelo Decreto Estadual n. 9538, de 05/12/2013.

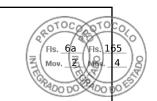
alunos a necessidade de participar da atividade. Sem mais, deu-se por encerrada a reunião
às 17 horas e 45 minutos e eu, Francini Percinoto Poliseli Corrêa, lavrei a presente ata que,
anós lida e aprovada, segue assinada por todos

Francini Percinoto Poliseli Corrêa Raquel Silvano Almeida Juliane D'Almas Ana Paula Trevisani Fernanda Martinez Tarran Fernando Bruno Antonelli Molina Benites Leila de Almeida Barros

Simone de Souza Burguês

Inserido ao protocolo **16.617.429-5** por: **Francini Percinoto Poliseli Correa** em: 26/05/2020 18:58. As assinaturas deste documento constam às fls. 6a. A autenticidade deste documento pode ser validada no endereço: **https://www.eprotocolo.pr.gov.br/spiweb/validarAssinatura.do** com o código: **dc6eb8b4f48e0f2c05eb5581cc84eab1**.





Documento: 5EX26maioAta.pdf.

Assinado por: Francini Percinoto Poliseli Correa em 29/05/2020 12:03, Raquel Silvano Almeida em 29/05/2020 12:52, Ana Paula Trevisani Barreto em 29/05/2020 13:27, Simone de Souza Burgues em 29/05/2020 14:43, Fernando Bruno Antonelli Molina Benites em 29/05/2020 16:43, Leila de Almeida Barros em 01/06/2020 16:17, Fernanda Martinez Tarran em 02/06/2020 15:30.

Inserido ao protocolo **16.617.429-5** por: **Francini Percinoto Poliseli Correa** em: 26/05/2020 18:58.



Documento assinado nos termos do art. 18 do Decreto Estadual 5389/2016.

A autenticidade deste documento pode ser validada no endereço: https://www.eprotocolo.pr.gov.br/spiweb/validarAssinatura.do com o código: dc6eb8b4f48e0f2c05eb5581cc84eab1.





Campus de Apucarana CENTRO DE HUMANAS E DA EDUCAÇÃO

Protocolo: 16.637.474-0

Assunto: Alteração do Projeto Pedagógico do Curso de Licenciatura

em Letras Inglês

Interessado: FRANCINI PERCINOTO POLISELI CORREA

Data: 03/06/2020 21:20

DESPACHO

Devolvo o protocolado para inserção da ata de 02/05/2020.



Universidade Estadual do Paraná Credenciada pelo Decreto Estadual n. 9538, de

05/12/2013.







2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12 13

14

15

16

17 18

19

20

21

22

23

24

25

26

27

28

29

30

31

32

33

34

35

36 37

38

39

40

41

42

43

44

45

46

47

48

50

51

Ata da 4ª.reunião ordinária do Colegiado de Curso de Letras Inglês da Unespar – Campus Apucarana realizada no décimo segundo dia do mês de maio do ano corrente. A reunião teve início às quatorze horas em plataforma on-line, obedecendo as determinações da RESOLUÇÃO N.o 002/2020 -REITORIA/UNESPAR, no link https://join.skype.com/BAZhLDCnvGHC . Com a permissão dos participantes, a reunião foi gravada. A coordenadora de curso pro- tempore, Francini Corrêa, deu início a reunião pontuando os assuntos para discussão e deliberação do colegiado dispostos na convocação para reunião, quais sejam: 1) Relatórios e projetos de pesquisa e extensão; 2. Verificação da versão final de propostas de alterações no Projeto Pedagógico do Curso; 3. Discussão e avaliação do andamento de atividades de ensino, pesquisa e extensão durante a suspensão de aulas; 4. Outros informes que se fizerem necessários. Na sequência, a coordenadora explicou que a professora Raquel havia justificado a sua não participação na reunião devido a fortes dores de cabeça. Depois disto, a professora Juliane D'Almas apresentou aos docentes os objetivos e justificativa de seu novo projeto de extensão sob o título " Ações de internacionalização e o ensino aprendizagem de língua inglesa na Unespar campus Apucarana". Todos concordaram com a relevância das ações previstas no projeto para comunidade interna e externa. Quanto ao parecer formal em relação a esse projeto, a professora Raquel ficou responsável e já havia apresentado à coordenação de curso quando de sua justificativa para ausência na reunião online seu parecer favorável à implementação do projeto. Logo após, a professora Juliane também apresentou aos docentes o relatório final de seu projeto de Extensão denominado "Perspectivas críticas para o ensino de línguas: construindo pontes entre teorias e práticas" que teve a participação duas professoras do NRE de Apucarana e sete discentes sendo um deles bolsista. A Professora Juliane relatou ter alcançado os objetivos de construir uma ponte entre a teoria e a prática no que concerne o ensino de línguas por meio de perspectivas críticas, ou seja, além de fazer pesquisa, de ler teorias e relatos de pesquisas sobre o tema. Além disso, a Juliane também, juntamente com os alunos envolvidos, relatou ter elaborado modos de inserir os componentes críticos nos materiais já usados pela rede pública ou particular de ensino e/ou criar novos materiais voltados para o desenvolvimento de criticidade. Afora estes pontos bastante positivos, a professora Juliane disse ter escrito artigos sobre as atividades realizadas no projeto, participando, ainda, de eventos científicos. Quanto a dificuldades enfrentadas, Juliane comentou que, muitas vezes, ao propor ações voltadas para formação continuada de professores do Núcleo Regional, encontra falta de engajamento/participação de professores do NRE. A professora Francini e os demais professores concordaram que realmente existe esta dificuldade de aproximar o professor da rede pública à universidade. Foi sugerido ofertar projetos de extensão cuja participação dos professores do NRE ocorresse majoritariamente na semana pedagógica das escolas como forma de tentar maximizar o engajamento dos professores. O colegiado considerou que as ações e resultados apresentados pela professora Juliane foram de grande relevância para formação inicial e continuada de professores aprovando o relatório final de seu projeto de extensão. Quanto às alterações no projeto pedagógico do curso, a coordenadora sugeriu aos professores que acompanhassem as alterações propostas em fonte vermelha no próprio documento inserido drive do amail dos docentes do curso. Item por item foram revisados finalizando com a aprovação de todos os membros do colegiado (ver documento anexo). Mesmo assim, a professora Francini solicitou a professora Ana Paula Trevisani fizesse a revisão final da carga horária atribuída as diferentes disciplinas para checar se estava de acordo com as exigências legais principalmente no que diz respeito a carga horária dedicada as disciplinas da dimensão pedagógica do curso. A professora ficou de revisar esta questão na semana seguinte e dar um retorno quanto a necessidade ou não de fazer alterações em relação a isto. Ficou também estabelecido que a professora Juliane D'Almas iria fazer a formatação final do documento alterando os dados relativos ao corpo docente que já havia sido modificado quando de sua proposição em 2018. A seguir, a coordenadora Francini questionou os professores quanto a avaliação de atividades remotas que têm sido ofertadas para os discentes. Os professores disseram que tem sido difícil mas que os alunos do 2 ao 4 ano tem acompanhado satisfatoriamente as atividades mas que o mesmo não ocorria com os alunos do 1 ano do curso. Nesta turma, apenas um terço dos alunos matriculados estão acompanhando as atividades. Como em reuniões anteriores os professores demosntraram sua preocupação com o processo de ensino e aprendizagem dos discentes devido a

Inserido ao protocolo **16.600.955-3** por: **Francini Percinoto Poliseli Correa** em: 19/05/2020 16:17. As assinaturas deste documento constam às fls. 3a. A autenticidade deste documento pode ser validada no endereço: **https://www.eprotocolo.pr.gov.br/spiweb/validarAssinatura.do** com o código: **9bf9dd4f384355945957902fdb3debc3**.



Universidade Estadual do Paraná







Credenciada pelo Decreto Estadual n. 9538, de 05/12/2013.

não participação efetiva da maioria ao mesmo tempo que ponderam sobre as possibilidades e consequências de uma possível suspensão. Em síntese, o colegiado afirmou que iriam prosseguir e a coordenadora disse que a qualquer momento, se algum professor optasse por suspender as atividades na modalidade remota, que entrasse em contato para que tal decisão fosse registrada e aprovada em ata, desde que houvesse o comprometimento do professor em repor esta carga horária posteriormente. Logo após, a professora Juliane D' Almas comentou sobre as atividades que vinham sendo desenvolvidas com o auxílio das ETAs nas turmas do curso. A professora ainda solicitou inclui na pauta a discussão sobre uma possível palestra online sobre Jogos para a Educação que seria ministrada por uma professora convidada (Daiane Silva), brasileira, que está terminando mestrado na Colombia sobre o assunto. A coordenadora Francini pediu que Juliane encaminhasse o formulário de projetos de extensão para a professora convidada para que ela preenchesse e numa próxima reunião de colegiado e de Conselho de Centro os docentes pudessem analisar a proposta. A professora Juliane disse que faria isto. Sem mais, deu-se por encerrada a reunião dezesseis horas e dez minutos e eu, Francini Percinoto Poliseli Corrêa, lavrei a presente ata que, após lida e aprovada, segue assinada por todos.

Francini Percinoto Poliseli Corrêa

Juliane D'Almas

Ana Paula Trevisani Barreto

Fernanda Martinez Tarran

Fernando Bruno Antonelli Molina Benites

Leila de Almeida Barros

Simone de Souza Burguês

Inserido ao protocolo **16.600.955-3** por: **Francini Percinoto Poliseli Correa** em: 19/05/2020 16:17. As assinaturas deste documento constam às fls. 3a. A autenticidade deste documento pode ser validada no endereço: **https://www.eprotocolo.pr.gov.br/spiweb/validarAssinatura.do** com o código: **9bf9dd4f384355945957902fdb3debc3**.

Inserido ao Protocolo 16.637.474-0 por Francini Percinoto Poliseli Correa em: 04/06/2020 13:06. Download realizado por Antonio Marcos Dorigão em 08/06/2020 14:27







Documento: eprotocolo4AtaRenuiaoordinariaLetrasIngles1205.pdf.

Assinado por: Francini Percinoto Poliseli Correa em 19/05/2020 16:18, Fernanda Martinez Tarran em 19/05/2020 16:26, Fernando Bruno Antonelli Molina Benites em 19/05/2020 16:35, Leila de Almeida Barros em 19/05/2020 16:38, Simone de Souza Burgues em 19/05/2020 16:49, Juliane Dalmas em 19/05/2020 19:45.

Inserido ao protocolo **16.600.955-3** por: **Francini Percinoto Poliseli Correa** em: 19/05/2020 16:17.



Documento assinado nos termos do art. 18 do Decreto Estadual 5389/2016.

A autenticidade deste documento pode ser validada no endereço: https://www.eprotocolo.pr.gov.br/spiweb/validarAssinatura.do com o código: 9bf9dd4f384355945957902fdb3debc3.

Inserido ao Protocolo 16.637.474-0 por Francini Percinoto Poliseli Correa em: 04/06/2020 13:06. Download realizado por Antonio Marcos Dorigão em 08/06/2020 14:27

Inserido ao protocolo 16.637.474-0 por: Antonio Marcos Dorigão em: 08/06/2020 14:28.



UNIVERSIDADE ESTADUAL DO PARANÁ – UNESPAR Campus Apucarana





MEMORANDO Nº 28/2020 - DIREÇÃO DO CCHE - APUCARANA

Apucarana, 03 de junho de 2020.

À

Profa Dra. Maria Simone Jacomini Novak

Pró-Reitoria de Ensino de Graduação - PROGRAD - UNESPAR Paranavaí - Paraná

Assunto: Solicitação de alteração na PPC do Curso de Letras Inglês da UNESPAR Apucarana.

Considerando o MEMORANDO Nº 04/2020 –Coordenação de curso de Letras inglês-Apucarana, de 21 de maio de 2020 que solicita a alteração do Projeto Pedagógico do Curso de Licenciatura em Letras Inglês;

Considerando que a presente solicitação não altera a carga horária total do curso e não tem impacto sobre a contratação de professores;

Considerando que o Colegiado de Curso realizou os debates e análises necessárias a proposição da alteração;

Considerando que a proposta foi aprovada em reunião de Colegiado de 12/05/2020, conforme ata em anexo;

Considerando que a proposta de alteração foi analisada e homologada pelos membros do Conselho de Centro de Ciências Humanas em reunião de 27/05/2020 conforme ata em anexo:

Solicito inclusão desta solicitação na pauta de deliberações do CEPE.

Estamos à disposição para quaisquer esclarecimentos.

Cordialmente

Prof. Dr. Marcos Dorigão Diretor de Centro UNESPAR – Apucarana / CCHE

1





 $\label{locumento:memorando282020alteracaoPPCLet rasingles.pdf. } Documento: \textbf{Memorando282020alteracaoPPCLet rasingles.pdf}.$

Assinado por: **Antonio Marcos Dorigão** em 08/06/2020 14:54.

Inserido ao protocolo **16.637.474-0** por: **Antonio Marcos Dorigão** em: 08/06/2020 14:54.



Documento assinado nos termos do art. 18 do Decreto Estadual 5389/2016.

FIS. 1 FIS. 171 Mov. 1 Mgv. 8

Folha 1

ESTADO DO PARANÁ

ePROTOCOLO

16.633.670-8

Protocolo:

Órgão Cadastro: UNESPAR/APC

Em: 02/06/2020 15:15

CPF Interessado 1: 861.032.029-49

Interessado 1: ANTONIO MARCOS DORIGÃO

Interessado 2:

Assunto: DOCUMENTACAO/INFORMACAO Cidade: APUCARANA / PR

Palavras-chave: ASSINATURA DOCUMENTO

Nº/Ano Documento: 3/2020

Detalhamento: ATA DA 3A REUNIÃO ORDINÁRIA DO CONSELHO DO CENTRO DE CIÊNCIAS HUMANAS E

EDUCAÇÃO UNESPAR / APUCARANA NO DIA 27/05/2020, ÀS 14:30H PARA ASSINATURA.

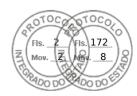
Código TTD: - Para informações acesse: www.eprotocolo.pr.gov.br/consultapublica

Inserido ao protocolo 16.637.474-0 por: Antonio Marcos Dorigão em: 08/06/2020 14:56.



UNIVERSIDADE ESTADUAL DO PARANÁ – UNESPAR Campus Apucarana Centro de Ciências Humanas e Educação - CCHE





ATA DA 3º REUNIÃO ORDINÁRIA DO CONSELHO DO CENTRO DE CIÊNCIAS HUMANAS E EDUCAÇÃO – UNESPAR / APUCARANA

3 4 5

6

7 8

9

10

11 12

13

14 15

16

17

18

19

20

21

22

23 24

25

26

27

28

29

30

31

32

33 34

35

36

37

38

39 40

41

42

43

44

45

46 47

48

1

2

No dia 27/05/2020, às 14:30h, em plataforma on-line, obedecendo as determinações da RESOLUÇÃO Nº 002/2020 - REITORIA/UNESPAR, , no link https://join.skype.com/DbleasgoJXrg, reuniram-se os membros do Conselho do Centro de Ciências Humanas e da Educação, atendendo convocação datada de 25/05/2020 (anexo 1), sob a presidência do Diretor de Centro Marcos Dorigão e estando presentes Adriana Salvaterra, Ana Paula Peron, Enrique Vetterli Nuesch, Francini Percinoto Poliseli Corrêa, José Ricardo dos Santos, Juliano de Andrade, Neluana Leuz de Oliveira Ferragini, Silvana Malavasi Huszcz e Vanessa Alves Bertoletti. Os estudantes Josuel Lucas Meireles e Ricardo Naoki Nakada Apolinário não apresentaram justificativa para a ausência. O professor Marcos Dorigão deus as boas-vindas aos participantes e iniciou a reunião. 1) Homologação de relatórios e projetos de pesquisa e extensão dos Colegiados de Curso: 1.1) A Professora Francini Poliseli Correa, do Colegiado de Letras Inglês, apresentou o Projeto de Extensão "Ações de internacionalização e o ensino aprendizagem de língua inglesa na Unespar campus Apucarana" coordenado pela Professora Juliane D'Almas. Após deliberação entre os membros do Conselho, o projeto foi homologado por todos os participantes da reunião. 1.2) A Professora Francini Poliseli Correa, do Colegiado de Letras Inglês, apresentou o Relatório final de projeto de Extensão "Perspectivas críticas para o ensino de línguas: construindo pontes entre teorias e práticas" coordenado pela Professora Juliane D'Almas. Após deliberação entre os membros do Conselho, o relatório foi homologado por todos os participantes da reunião. 1.3) A Professora Neluana Ferragini, do Colegiado de Letras Português, apresentou o Projeto de extensão "O ensino da variação linguística: práticas didáticas" coordenado pela Professora Joelma Castelo Bernardo da Silva. Após deliberação entre os membros do Conselho, o projeto foi homologado por todos os participantes da reunião. 1.4) A Professora Neluana Ferragini, do Colegiado de Letras Português, apresentou o Projeto de pesquisa "Uma jogada semiótica: organização, interações e oficinas de leitura de jogos no ensino de Língua Portuguesa" coordenado pelo Professor Renan Luis Salermo. Após deliberação entre os membros do Conselho foi apontada a necessidade de uma correção no formulário do projeto e foi homologado por todos os participantes da reunião condicionado à correção do formulário que será verificado pela Direção de Centro e encaminhado para a Divisão de Pesquisa. 1.5) A Professora Vanessa Bertolleti, do Colegiado de Pedagogia, apresentou o Projeto de Extensão "A Brinquedoteca Institucional: Espaço de produção de conhecimento e extensão universitária" coordenado pela Professora Gabriela da Silva Sachelli. Após deliberação entre os membros do Conselho, o projeto foi homologado por todos os participantes da reunião. 1.6) A Professora Vanessa Bertolleti, do Colegiado de Pedagogia, apresentou o Projeto de Extensão "Formação docente na perspectiva da educação inclusiva no ensino superior" coordenado pela Professora Eromi Izabel Hummel. Após deliberação entre os membros do Conselho, o projeto foi homologado por todos os participantes da reunião.1.7) A Professora Vanessa Bertolleti, do Colegiado

Inserido ao protocolo **16.633.670-8** por: **Antonio Marcos Dorigão** em: 02/06/2020 **15:16**. As assinaturas deste documento constam às fls. 6a. A autenticidade deste documento pode ser validada no endereço: **https://www.eprotocolo.pr.gov.br/spiweb/validarAssinatura.do** com o código: **80c07ff286d0b94f7c0be5379eb4d10c**.



UNIVERSIDADE ESTADUAL DO PARANÁ – UNESPAR Campus Apucarana Centro de Ciências Humanas e Educação - CCHE





de Pedagogia, apresentou o Projeto de Extensão "Iniciação à Vida 49 Acadêmica e Hábitos de Estudos" coordenado pelas Professoras Débora 50 Menegazzo de Sousa Almeida e Raquel Franco Ferronato. Após deliberação 51 entre os membros do Conselho, o projeto foi homologado por todos os 52 participantes da reunião. 1.8) A Professora Vanessa Bertolleti, do Colegiado de 53 Pedagogia, apresentou o Projeto de Extensão "Uma Escola pelas Diferenças: 54 estratégias para a diminuição da violência no contexto escolar" 55 coordenado pela Professora Maria Aparecida Lima Piai Rosa. Após 56 57 deliberação entre os membros do Conselho, o projeto foi homologado por todos os participantes da reunião. 1.9) A Professora Vanessa Bertolleti, do Colegiado 58 de Pedagogia, apresentou o Projeto de Pesquisa "História da educação de 59 Apucarana/Pr: um estudo sobre o Colégio São José" Coordenado pela 60 Professora Adriana Salvaterra. Após deliberação entre os membros do 61 Conselho, o projeto foi homologado por todos os participantes da reunião.1.10) 62 63 A Professora Vanessa Bertolleti, do Colegiado de Pedagogia, apresentou o Projeto de pesquisa: "A Autorregulação da aprendizagem no Ensino 64 Superior: um estudo acerca de pesquisas realizadas com estudantes e 65 docentes" coordenado pela Prof. Débora Menegazzo de Sousa Almeida. Após 66 deliberação entre os membros do Conselho, o projeto foi homologado por todos 67 os participantes da reunião. 1.11) A Professora Vanessa Bertolleti, do Colegiado 68 de Pedagogia, apresentou o Relatório final da pesquisa "Autorregulação da 69 aprendizagem em estudantes do ensino superior" Coordenado pela Prof. 70 Debora Menegazzo de Sousa Almeida. Após deliberação entre os membros 71 72 do Conselho, o relatório foi homologado por todos os participantes da reunião. 1.12) A Professora Vanessa Bertolleti, do Colegiado de Pedagogia, apresentou 73 o Relatório final da pesquisa "História da educação e as instituições 74 escolares enquanto objeto de pesquisa para a historiografia da educação" 75 Coordenado pela Professora Adriana Salvaterra. Após deliberação entre os 76 membros do Conselho, o relatório foi homologado por todos os participantes da 77 reunião. 1.13) A Professora Vanessa Bertolleti, do Colegiado de Pedagogia, 78 apresentou o Relatório final da pesquisa "Profissão docente em diferentes 79 olhares, concepções e perspectivas: uma pesquisa em rede para o 80 desenvolvimento profissional de professores" coordenado pela Professora 81 82 Eliane Paganini da Silva Após deliberação entre os membros do Conselho, o relatório foi homologado por todos os participantes da reunião. 1.14) O Professor 83 Enrique Nuesch, do Colegiado de Letras Espanhol, apresentou o Projeto de 84 Extensão "Contação de Histórias e Produção de Materiais Didáticos em 85 Língua Espanhola para Crianças" coordenado pela Professora Amábile 86 Piacentine Drogui. Após deliberação entre os membros do Conselho, o projeto 87 88 foi homologado por todos os participantes da reunião. 1.15) O Professor Enrique Nuesch, do Colegiado de Letras Espanhol, apresentou o Projeto de Extensão 89 "Cultura e Diversidade em Língua Espanhola" coordenado pela Professora 90 Amábile Piacentine Drogui. Após deliberação entre os membros do Conselho, 91 o projeto foi homologado por todos os participantes da reunião. 1.16) O Professor 92 Enrique Nuesch, do Colegiado de Letras Espanhol, apresentou o Projeto de 93 Extensão "Espanhol no ENEM" coordenado pela Professora Amábile 94 95 Piacentine Drogui. Após deliberação entre os membros do Conselho, o projeto foi homologado por todos os participantes da reunião. 1.17) O Professor Enrique 96

Inserido ao protocolo **16.633.670-8** por: **Antonio Marcos Dorigão** em: 02/06/2020 **15:16**. As assinaturas deste documento constam às fls. 6a. A autenticidade deste documento pode ser validada no endereço: **https://www.eprotocolo.pr.gov.br/spiweb/validarAssinatura.do** com o código: **80c07ff286d0b94f7c0be5379eb4d10c**.



99

101

102 103

104 105

106 107

108

109

110 111

113

114 115

116

117

118

119

121

122

123 124

125 126

127

128

129 130

131

132

133

134 135

136

137

138

139

140

141

142 143

144

UNIVERSIDADE ESTADUAL DO PARANÁ – UNESPAR Campus Apucarana Centro de Ciências Humanas e Educação - CCHE





Nuesch, do Colegiado de Letras Espanhol, apresentou o Projeto de Extensão "Políticas linguísticas e ensino de espanhol no Brasil: caminhos para uma possível e real implementação" coordenado pela Professora Raquel Bicalho de Carvalho Barrios. Após deliberação entre os membros do 100 Conselho, o projeto foi homologado por todos os participantes da reunião, 1.18) O Professor José Ricardo dos Santos, do Colegiado de Matemática, apresentou o Projeto de Extensão "O GeoGebra no ensino, na aprendizagem e nas pesquisa em Educação Matemática" coordenado pelo Professor Sérgio Carrazedo Dantas. Após deliberação entre os membros do Conselho, o projeto foi homologado por todos os participantes da reunião. 1.19) O Professor José Ricardo dos Santos, do Colegiado de Matemática, apresentou o Relatório final da pesquisa "Controle e estabilização em equações diferenciais parciais" coordenada pelo Professor Juliano de Andrade. Após deliberação entre os membros do Conselho, o relatório foi homologado por todos os participantes da reunião. 1.20) O Professor José Ricardo dos Santos, do Colegiado de Matemática, apresentou o Relatório final e solicitação de prorrogação da 112 pesquisa "Ações e interações dos sujeitos envolvidos em atividades de modelagem matemática" coordenada pelo Professora Michele Regiane Veroneze. Após deliberação entre os membros do Conselho, o relatório e a solicitação de prorrogação foram homologados por todos os participantes da reunião. 2) O Curso de Letras Inglês apresentou proposta de alteração do PPC vigente e a Direção de Centro encaminhou, conforme prática estabelecida na renovação dos PPCs em 2018, para relatoria e parecer de membro do 120 Conselho de Centro, que ficou à cargo do Professor José Ricardo dos Santos. O Professor José apresentou parecer com a análise da proposta e emitiu o parecer "favorável as duas primeiras alterações ao PPC, haja visto que oferecem melhor qualidade ao curso. Quanto a terceira alteração meu parecer não é favorável, pois nem sempre teremos docentes do curso de Letras com embasamento substanciados ao que permeia a disciplina. Um especialista da disciplina sempre trará benefícios no que tange a diversidade de outras áreas, desde que o mesmo seja participativo e comprometido aos objetivos do curso". Os membro do Conselho debateram o parecer apresentado pelo relator e como não houve consenso em relação ao ponto que se posicionava contrário a alteração na disciplina de Políticas Educacionais, procedeu-se uma votação acerca do aceitação ou rejeição do parecer. O parecer foi rejeitado por seis membros do Conselho, com registro ainda de uma abstenção e dois votos aceitando o parecer. Com a rejeição do parecer pelos membros do Conselho procedeu a análise da proposta de alterações PPC. Após discussão os membros do Conselho aprovaram por unanimidade o encaminhamento da proposta de alteração do PPC do Curso de Letras Inglês do Campus de Apucarana e seu encaminhamento ao CEPE. 3) O Professor José Ricardo dos Santos apresentou a solicitação de licença especial do docente Fábio Luís Baccarin do Colegiado de Curso Licenciatura em Matemática. Os professores do Colegiado se comprometeram a assumir as aulas do requerente durante o período da licença. Dentro destas condições os membros do Conselho homologaram a solicitação. 4) Conforme determinado na reunião de 08/04/2020 as Coordenações de Curso promoveram juntos aos colegiados análise dos quantitativos de vagas para ingresso de novos estudante no vestibular

Inserido ao protocolo 16.633.670-8 por: Antonio Marcos Dorigão em: 02/06/2020 15:16. As assinaturas deste documento constam às fls. 6a. A autenticidade deste documento pode ser validada no endereço: https://www.eprotocolo.pr.gov.br/spiweb/validarAssinatura.do com o código: 80c07ff286d0b94f7c0be5379eb4d10c.



147

148

149

150 151

152153

154

155 156

157

158 159

160

161

162 163

164 165

166 167

168

169

170

171172

173 174

175

176

177178

179

180

181

182

183 184

185

186

187

188

189

190

191

192

UNIVERSIDADE ESTADUAL DO PARANÁ – UNESPAR Campus Apucarana Centro de Ciências Humanas e Educação - CCHE





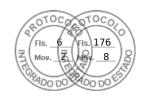
2020/2021 e SISU a partir de dados fornecidos pelas PROGRAD sobre desistência e evasão e o relatório do Vestibular 2019 e após relatarem o processo de discussão e avaliação dos dados nos Colegiados de Curso. os Curso de Letras Espanhol, Letras Português, Matemática e Pedagogia optaram por manter 50% das vagas para vestibular e 50% da vagas para SISU e o Curso de Letras Inglês optou por 75% de entrada via vestibular e 25% entrada pelo Sisu. O Prof. Marcos Dorigão informou que estes quantitativos podem ser revistos a cada ano, por demando do Centro ou do Colegiado de Curso, desde que respeitados os prazos legais para alterações e proposições. 5) Avaliação da atividades de ensino, pesquisa e extensão durante a suspensão de aulas: Prof. Enrique, do Curso de Letras Espanhol, relatou que a adesão dos estudantes está em torno de 50% e que as atividades realizadas necessitaram de uma avaliação sobre sua efetividade, mas considera importante a manutenção do contato dos estudantes na prevenção da evasão. Relatou também que todas as atividades são registradas na plataforma Moodle e que existe disparidade no uso das tecnologias pelos docentes. Acredita que a manutenção das atividades é importante neste momento na função da Universidade pública. A Professora Adriana Salvaterra, do Curso de Pedagogia, relatou a preocupação com integralização destas atividades como aula dada e as dificuldades encontradas na realização do ensino. A Professora Francini, do Curso de Letras Inglês, informou que o Colegiado acredita que o contato com os estudantes é muito importante neste momento, mas que a participação dos estudantes do primeiro ano tem sido baixa. Outro aspecto está relacionado às dificuldades que professores e estudantes encontram na execução das atividades por conta de condições de uso de espaços domésticos, disponibilidade de tecnologia e cuidados com familiares. Também questionou o encaminhamento das disciplinas semestrais. O Prof. José Ricardo, do Curso de Matemática informou que no início das atividades cerca de 80% dos estudantes estavam participando, mas agora, mesmo com o esforço dos docentes na realização de aulas, vídeo aulas, encontros virtuais, a participação está caindo, exceto para o quarto ano que continua em atividades. A Professora Vanessa, do Curso de Pedagogia, comunicou que visualiza um esforço dos docentes nas discussão de práticas pedagógicas e implementação de atividades que busquem o atendimento aos discentes. Apontou dificuldades relacionadas à falta de panorama e planejamento com a disciplinas semestrais e a falta de uma data para encerrar as atividades. A Professora Neluana informou que o Colegiado de Português é favorável a manutenção das atividades remotas e que tem trabalhado com os docentes na tentativa de melhorar a oferta dos conteúdos e na aproximação com os estudantes. Realizou reuniões com os estudantes para verificar as demandas de estudantes e que encontrou diversas situações ocorridas no período da pandemia que interferem diretamente na realização das atividades remotas. 6) O Professor Marcos Dorigão solicitou aos Coordenadores que verifiquem a situação dos cursos frente à publicação da RESOLUÇÃO Nº 002/2019-CEPE/UNESPAR que Aprova o Regulamento de Núcleo Docente Estruturante (NDE) da Universidade Estadual do Paraná (Unespar), e que, caso necessite, tomem as providências para publicação de portaria de nomeação dos membros. 7) A Publicação dos PADs é uma demanda da PROGRAD frente aos regulamentos e normas que regem o Ensino Superior,

Inserido ao protocolo **16.633.670-8** por: **Antonio Marcos Dorigão** em: 02/06/2020 **15:16**. As assinaturas deste documento constam às fls. 6a. A autenticidade deste documento pode ser validada no endereço: **https://www.eprotocolo.pr.gov.br/spiweb/validarAssinatura.do** com o código: **80c07ff286d0b94f7c0be5379eb4d10c**.



UNIVERSIDADE ESTADUAL DO PARANÁ – UNESPAR Campus Apucarana Centro de Ciências Humanas e Educação - CCHE





mas devido às alterações de rotina por conta da PANDEMIA, ainda não foram publicados. Sendo assim, o Professor Marcos Dorigão solicitou aos Coordenadores de Curso que preparem, se possível com a colaboração dos Professores dos Colegiados, arquivos PDF unificados com os PADs dos docentes de cada curso para divulgação. 8) Outros assuntos e informes: 8.1) Todas as contratações demandas pelos Colegiados de Curso foram efetivadas. 8.2) O Prof. Marcos Dorigão informou que solicitou à PROGESP a abertura de testes seletivos para suprir a necessidade de contratações para o início do segundo semestre e ainda aguarda o retorno: 8.3) O novo regulamento de pesquisas da UNESPAR deve foi aprovado no CEPE e deve entrar em vigo nos próximos dias, com uma importante alteração nos prazos para proposições de projeto de professores colaboradores que podem chegar até a 24 meses; 8.4) Está programada uma reunião extraordinária do CEPE para 28/05/2020 e possível deva ocorrer uma avaliação das atividades de ensino na modalidade remota. A Prof. Vanessa solicitou que o Diretor de Centro, na qualidade de membro do CEPE, solicito uma definição mais efetiva sobre as disciplinas semestrais que estão encerrando em julho e sobre o processo de avaliação. 9) Cronograma de reuniões ordinárias de 2020: 29/07/2020, 30/09/2020 e 16/12/2020. 10) A presente ata foi lavrada por mim e segue assinada eletronicamente, via e-protocolo, por todos os participantes.

212213

193 194

195

196

197

198 199

200

201

202203

204

205

206 207

208

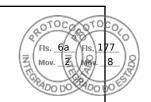
209210

211

Adriana Salvaterra, Ana Paula Peron, Antonio Marcos Dorigão, Enrique Vetterli Nuesch, Francini Percinoto Poliseli Corrêa, José Ricardo dos Santos, Juliano de Andrade, Neluana Leuz de Oliveira Ferragini, Silvana Malavasi Huszcz, e

217 Vanessa Alves Bertoletti.





 $\label{locumento:decentro27052020.pdf} Documento: \textbf{AtaReuniao3ordinariadeCentro27052020.pdf}.$

Assinado por: Antonio Marcos Dorigão em 02/06/2020 15:16, Vanessa Alves Bertolleti em 02/06/2020 15:22, Silvana Malavasi em 02/06/2020 15:24, Jose Ricardo dos Santos em 02/06/2020 15:27, Enrique Vetterli Nuesch em 02/06/2020 15:31, Adriana Salvaterra Pasquini em 02/06/2020 15:36, Neluana Leuz de Oliveira Ferragini em 02/06/2020 15:48, Ana Paula Peron em 02/06/2020 15:55, Francini Percinoto Poliseli Correa em 02/06/2020 17:04, Juliano de Andrade em 02/06/2020 17:20.

Inserido ao protocolo **16.633.670-8** por: **Antonio Marcos Dorigão** em: 02/06/2020 15:16.



Documento assinado nos termos do art. 18 do Decreto Estadual 5389/2016.

A autenticidade deste documento pode ser validada no endereço: https://www.eprotocolo.pr.gov.br/spiweb/validarAssinatura.do com o código: 80c07ff286d0b94f7c0be5379eb4d10c.





RESOLUÇÃO Nº 0XX/2020 - CEPE/UNESPAR

Aprova as alterações no PPC vigente a partir do ano de 2019 do Curso de Letras/Inglês - Licenciatura do campus de Apucarana da UNESPAR.

O Presidente do Conselho de Ensino, Pesquisa e Extensão e Reitor, no uso de suas atribuições estatutárias e regimentais; e

Considerando os incisos I e IV do Art. 7º do Regimento Geral da Unespar, referentes às atribuições deste Conselho;

Considerando a solicitação autuada no protocolo nº 16.637.474-0;

Considerando a deliberação contida na ata da Xª Sessão do Conselho de Ensino, Pesquisa e Extensão, realizada no dia 15 de julho de 2020, em XXXXXXX;

RESOLVE:

- **Art. 1º**. Aprovar as alterações do PPC vigente a partir do ano de 2019 do Curso de Letras/Inglês Licenciatura do campus de Apucarana da UNESPAR, com carga horária total de 3200 horas, conforme Anexo desta Resolução.
- **Art. 2º.** Esta Resolução entra em vigor na data de sua publicação, revogadas as disposições em contrário.
- **Art. 3º.** Publique-se no site da Unespar.

Paranavaí, XX de XXXXXXXX de 2020.

Antonio Carlos Aleixo Reitor



ANEXO DA RESOLUÇÃO Nº 0XX/2020 - CEPE/UNESPAR

1 - ALTERAÇÃO DO REGIME DE OFERTA DE DISCIPLINA:

Altera para anual o regime de oferta das disciplinas:

- Teoria Literária (1ª série 60 horas);
- Correntes da Crítica Literária (1ª série 60 horas);
- Literatura Britânica I (2ª série 60 horas);
- Literatura Americana I (2ª série 60 horas);
- Literatura Britânica II (3ª série 60 horas);
- Literatura Americana II (3ª série 60 horas);
- Trabalho de pesquisa em LI (4ª série 60 horas);
- Desenvolvimento de TCC artigo científico/monografia (4ª série 60 horas);

2 - ALTERAÇÃO NA EMENTA DE DISCIPLINA:

Altera as Ementas das disciplinas:

DISCIPLINA: Oficina de oralidade em língua inglesa I (2ª série - 60 horas);

NOVA EMENTA: Desenvolvimento das habilidades de oralidade e produção oral em língua inglesa de gêneros das esferas da vida social e acadêmica relacionados a histórias pessoais e coletivas, meio ambiente e natureza e indústria cultural. Conhecimentos correspondentes em fonética e fonologia. Ênfase na produção oral englobando habilidades linguístico- discursivas, de socialização e de letramento. Articulação com as demais disciplinas de língua inglesa e interlocuções com os saberes docentes no ensino do idioma no contexto escolar como um todo. Uso de Tecnologias da Informação e Comunicação em práticas docentes.

• DISCIPLINA: Oficina de oralidade em língua inglesa II (3ª série - 60 horas);

NOVA EMENTA: Desenvolvimento das habilidades de oralidade e produção oral em língua inglesa de gêneros das esferas da vida social e acadêmica relacionados à diversidade cultural, mundo digital e direitos humanos. Conhecimentos correspondentes em fonética e fonologia. Ênfase na produção oral englobando habilidades linguístico-discursivas, de socialização e de letramento. Articulação com as demais disciplinas de língua inglesa e interlocuções com os saberes docentes no ensino do idioma no Ensino Fundamental II. Uso de Tecnologias da Informação e Comunicação em práticas docentes.

DISCIPLINA: Oficina de oralidade em língua inglesa III (4ª série - 120 horas);

NOVA EMENTA: Desenvolvimento das habilidades de oralidade e produção oral em língua inglesa de gêneros das esferas da vida social e acadêmica relacionados à ciência e tecnologia, sociedade de consumo, trabalho e lazer. Conhecimentos correspondentes em fonética e fonologia. Ênfase na produção oral englobando habilidades linguístico-discursivas, de socialização e de letramento. Articulação com as demais disciplinas de língua inglesa e interlocuções com os saberes docentes no ensino do idioma no Ensino Médio. Uso de Tecnologias da Informação e Comunicação em práticas docentes.

 DISCIPLINA: Oficina de leitura e produção textual em língua inglesa I (2ª série -60 horas);

NOVA EMENTA: Desenvolvimento das habilidades de leitura e produção escrita em língua inglesa de gêneros das esferas da vida social e acadêmica relacionados à histórias pessoais e coletivas, meio ambiente e natureza e indústria cultural. **Ênfase**



na produção escrita englobando habilidades linguístico- discursivas, de socialização e de letramento. Articulação com as demais disciplinas de língua inglesa e interlocuções com os saberes docentes do idioma no contexto escolar como um todo. Uso de Tecnologias da Informação e Comunicação em práticas docentes.

 DISCIPLINA: Oficina de leitura e produção textual em língua inglesa II (3ª série -60 horas);

NOVA EMENTA: Desenvolvimento das habilidades de leitura e produção escrita em língua inglesa de gêneros das esferas da vida social e acadêmica relacionados à diversidade cultural mundo digital e direitos humanos. Ênfase na produção escrita englobando habilidades linguístico- discursivas, de socialização e de letramento. Articulação com as demais disciplinas de língua inglesa e interlocuções com os saberes docentes no ensino do idioma no Ensino Fundamental II. Uso de Tecnologias da Informação e Comunicação em práticas docentes.

 DISCIPLINA: Oficina de leitura e produção textual em língua inglesa III (4ª série -60 horas);

NOVA EMENTA: Desenvolvimento das habilidades de leitura e produção escrita em língua inglesa de gêneros das esferas da vida social e acadêmica relacionados à ciência e tecnologia, sociedade de consumo, trabalho e lazer. Ênfase na produção escrita englobando habilidades linguístico- discursivas, de socialização e de letramento. Articulação com as demais disciplinas de língua inglesa e interlocuções com os saberes docentes no ensino do idioma no Ensino Médio. Uso de Tecnologias da Informação e Comunicação em práticas docentes.

- 3 EXCLUSÃO DE DISCIPLINA E ADIÇÃO DE TÓPICOS EM EMENTAS:
- 3.1 Exclusão da disciplina de **Legislação e Políticas Educacionais e Linguísticas (60 horas), da 2ª série**;
- 3.2 Distribuição de tópicos da ementa da disciplina de Legislação e políticas educacionais e linguísticas (2ª série 60 horas), para as seguintes disciplinas:
 - DISCIPLINA: Linguística Aplicada e Ensino/Aprendizagem de Língua Inglesa (2ª série);

EMENTA: Ensino, aprendizagem e formação de professores de língua inglesa. Tópicos de pesquisa em Linguística Aplicada. Políticas de inclusão no ensino de línguas estrangeiras. Conceitos e implicações de políticas linguísticas. Linguística Aplicada Crítica.

Observação: Acréscimo de referências na bibliografia básica para contemplar os itens inseridos na ementa:

GIMENEZ, T.; FERREIRA, A.; BASSO, R. A.; CRUVINEL, R. C. Policies for English language teacher education in Brazil today: Preliminary remarks. PROFILE Issues in Teachers' Professional Development, n. 18, v. 1, pp. 219-234, 2016 LACOSTE, Y.; RAJAGOPALAN K. (Orgs.). A Geopolítica do Inglês. São Paulo: Parábola, 2005. NICOLAIDES, C. et al. (Orgs.). Política e políticas linguísticas. Campinas, SP: Pontes Editores, 2013. ORLANDI, E. P. (Org.). Política linguística no Brasil. Campinas, SP: Pontes Editores, 2007.

 DISCIPLINA: Práticas introdutórias em Projetos Integradores Extensionistas (2ª série);

EMENTA: Políticas educacionais, legislação e suas implicações para a Organização da atividade escolar. Estudo da Organização da educação brasileira: dimensões históricas, políticas, sociais, econômicas e educacionais. Análise da educação na Constituição Federal de 1988 e a Lei de Diretrizes e Bases da Educação Nacional (Lei 9394/96). História e políticas extensionistas no Brasil. Indissociabilidade Ensino-Pesquisa- Extensão. Interdisciplinaridade. Pesquisa-ação docente e cooperação. Elemento integrador de disciplinas (1º e 2º anos), estruturado com base em estudo conceitual em inter-relação com



o ensino/aprendizagem de língua inglesa ou de literaturas de língua inglesa. Desenvolvimentoe apresentação de projeto integrador em alinhamento com o Estágio Curricular Supervisionado: Gestão e Extensão.

Observação: Acréscimo de um título na bibliografia básica para contemplar os itens inseridos na ementa:

BRZEZINSKI, I. (Org.). LDB interpretada: diversos olhares se entrecruzam. 7. ed. São Paulo: Cortez, 2002.

DISCIPLINA: Linguística Aplicada: Metodologia de ensino e aprendizagem de LI I (3ª série);

EMENTA: Articulação teoria-prática- reflexão no desenvolvimento de saberes, habilidades, competências e atitudes em diferentes contextos de atuação do professor de língua inglesa. Métodos e abordagens de ensino de línguas estrangeiras. Documentos educacionais norteadores para ensino e aprendizagem de línguas estrangeiras modernas no Brasil². Produção de conhecimento através da interação com pares nos contextos acadêmico, formal e não-formal de ensino/aprendizagem. Interface com Práticas Docentes no Ensino Fundamental II e Estágio Curricular Supervisionado no Ensino Fundamental II.

Observação: Inseridas, na bibliografia básica, algumas referências que norteiam os novos conteúdos inseridos na ementa dessa disciplina:

BRASIL. Base Nacional Comum Curricular, Ministério da Educação, 2018.

PARANÁ. Referencial Curricular do Paraná. Educação Infantil e Componentes Curriculares do Ensino Fundamental. SEED - PR, 2018.

DISCIPLINA: Linguística Aplicada: Metodologia de ensino e aprendizagem de LI II (4ª série);

EMENTA: Articulação da prática e da teoria no que concerne ao desenvolvimento de saberes, habilidades, competências e atitudes, tomando-se por base os diferentes contextos de atuação do professor de língua inglesa. Documentos educacionais norteadores para ensino e aprendizagem de línguas estrangeiras modernas no Brasil. Produção de conhecimento pelos alunos-professores através da interação com seus pares. Novos encaminhamentos para o ensino de LI no Ensino Médio. Interface com as disciplinas de Linguística Aplicada, Seminários Temáticos sobre Práticas Docentes II e Estágio Curricular Supervisionado em Língua Inglesa II para uma formação inicial que entrelace teoria, prática e reflexão.

Observação: Inseridas, na bibliografia básica, algumas referências que norteiam os novos conteúdos inseridos na ementa dessa disciplina:

BRASIL. Base Nacional Comum Curricular, Ministério da Educação, 2018.

BRASIL. Orientações Curriculares Nacionais para o Ensino Médio. Ministério da Educação, 2006.

PARANÁ. Diretrizes Curriculares da Educação Básica: Língua Estrangeira Moderna. Secretaria de Estado da Educação. Superintendência de Educação. Departamento de Educação Básica. Curitiba: SEED, 2008.

4 - ALTERAÇÃO DE CARGA HORÁRIA DE DISCIPLINA:

Altera a carga horária da disciplina:

• DISCIPLINA: Linguística Aplicada e Ensino/Aprendizagem de LI - 2ª série: 120 horas;





 $Documento: \textbf{MINUTADERESOLUCAOA letra coes no PPC vigente a partir do ano de 2019 do Curso de LETRA SINGLES A PUCARANA. pdf.$

Assinado por: Maria Simone Jacomini Novak em 08/07/2020 14:47.

Inserido ao protocolo **16.637.474-0** por: **Maria Simone Jacomini Novak** em: 08/07/2020 14:46.



Documento assinado nos termos do art. 18 do Decreto Estadual 5389/2016.





UNIVERSIDADE ESTADUAL DO PARANA PRÓ-REITOR DE ENSINO E GRADUAÇÃO

Protocolo: 16.637.474-0

Assunto: Alteração do Projeto Pedagógico do Curso de Licenciatura

em Letras Inglês

Interessado: FRANCINI PERCINOTO POLISELI CORREA

Data: 08/07/2020 14:46

DESPACHO

Prezada Ana Cristina Z. Cathcart - Secretária dos Conselhos Superiores da Unespar.

Segue processo para inserção na pauta online, da 3a (primeira) Sessão do CEPE, que se realizará no dia 15 (quinze) do mês de julho do corrente ano, pela plataforma digital Skype Business, conforme regulamentado pela Resolução No 002/2020 REITORIA - UNESPAR, para as atividades administrativas realizadas durante o período de isolamento social para o enfrentamento à pandemia do novo Coronavírus.

Atenciosamente, Maria Simone Jacomini Novak.





Documento: **Despacho_2.pdf**.

Assinado por: Maria Simone Jacomini Novak em 08/07/2020 14:47.

Inserido ao protocolo **16.637.474-0** por: **Maria Simone Jacomini Novak** em: 08/07/2020 14:46.



Documento assinado nos termos do art. 18 do Decreto Estadual 5389/2016.